

‘সুধা’ প্রকাশ করেছেন :
শ্রীভুবনমোহন মজুমদার, বি. এস-সি.
২০৪, কর্ণওয়ালিশ স্ট্রীটের
শ্রীগুরু লাইব্রেরী থেকে



সুধার প্রথম সংস্করণ
প্রকাশিত হ'ল : জ্যৈষ্ঠ, ১৩৬৪
প্রথম অভিনয় রজনী :
১৯শে এপ্রিল, ১৯৫৭

এই নাটকের দাম—২২ টাকা

এর প্রচ্ছদটি এঁকেছেন :
শ্রীমান অরুণকুমার পাইন ।

বইটি ছেপেছেন :
বিজয়কুমার মিত্র
কালিকা প্রিন্টিং ওয়ার্কস
২৮, কর্ণওয়ালিশ স্ট্রীট,
কলিকাতা-৬

শ্রীযুক্ত দক্ষিণেশ্বর সরকার

ও

শ্রীযুক্ত রাসবিহারী সরকারকে

তাদের অক্লান্ত পরিশ্রম, অকুণ্ঠ প্রচেষ্টা ও অদম্য যত্ন-প্রীতির জন্য “কৃথা”
দর্শকবৃন্দের গোচরীভূত হয়েছে বলে—এটি তাদের নামে উৎসর্গ করলাম।

প্রীতিপত্র

নাট্যকার

দু' একটি কথা

অনেকদিন পরে আমার মৌলিক নাটক মঞ্চস্থ হ'ল। মনে একটু ভয়ও ছিল। কিন্তু প্রায় সমস্ত পত্রিকার, নাট্যরসিকের এবং বন্ধুজনের অকুণ্ঠ প্রশংসায় আমি ধত্ত্ব হ'য়েছি। শুধু একটিমাত্র দেশী কাগজ নাটক সমালোচনা করতে গিয়ে নাট্যকারকেই আক্রমণ করেছেন কেন বুঝতে পারলাম না। তবে এটুকু বুঝেছি যে, 'দেশী' মাত্রেই একটু rough, একটু course হয়,—(সে নেপথ্য থেকে আরম্ভ ক'রে পেশা অবধি—সব) কাজেই তার জন্তে বেদনা বোধ ক'রে লাভ নেই।

এই নাটক করতে গিয়ে সর্বপ্রথম সহযোগিতা লাভ করেছি বিখরুপার স্বযোগ্য কর্ণধার শ্রীযুক্ত দক্ষিণেশ্বর সরকার এবং তাঁর স্বযোগ্য ভ্রাতা শ্রীযুক্ত রাসবিহারী সরকার মশায়ের। আমার ক্ষেত্রে এঁরা যে ধৈর্য, শালীনতা ও স্বক্ৰটির পরিচয় দিয়েছেন, মঞ্চ-মালিকদের পক্ষে সত্যি সেগুলি দুর্লভ গুণাবলী।

পরে নাম করবো নটশেখর শ্রীযুক্ত নরেশচন্দ্র মিত্রের। নাটকখানিকে সুন্দর করবার জন্ত এই সত্তর বৎসর বয়সেও যেভাবে তিনি পরিশ্রম করেছেন, তাঁর জন্তে কৃতজ্ঞ হওয়া ছাড়া আমার আর কোন পথ নেই। আমার অস্থরোধে তিনি দু' একটি জায়গায় কলম অবধি ধরেছেন। ঘটনা সংস্থাপনেও তাঁর কল্পনার স্ফূর্তি আছে। চিরদিনই আমি তাঁর অত্যন্ত স্নেহভাজন, কাজেই ধন্যবাদ দিয়ে তাঁর দানকে আমি ছোট করবো না।

পরের ধন্যবাদ প্রাপ্য বন্ধুবর কাহ্ন বন্দ্যোপাধ্যায়ের। এই নাটকের মহলায় তিনি বিপুল পরিশ্রম করেছেন। যেভাবে শিল্পীদের একক এবং গোষ্ঠীগত ভাবে নাওয়া-খাওয়া ভুলে শিক্ষাদান করেছেন—তা' তাঁর অপরিণীম নাট্যাঙ্গুরাগেরই নিদর্শন। তাঁকে আমার সাধুবাদ জানাচ্ছি।

এই নাটককে সর্বাংগ সুন্দর করতে শ্রীযুক্ত তাপস সেন ও শ্রীযুক্ত সিঙে যে আশ্চর্য দক্ষতা দেখিয়েছেন, তাতে আমার নাটক সার্থক হয়েছে। তাঁরা দুজনেই দেশাভিনন্দন-ধন্য শিল্পী; আমার অসংখ্য ধন্যবাদ জানাই তাঁদের।

এই নাটকখানির মধ্যে যে একটি নতুন স্বর ধ্বনিত হয়েছে, তাকে সংগীত-ময় করতে প্রয়োজন ছিল একজন নতুন বিলাসী স্বর-সাধকের। আমার বহু দিনের স্বপ্ন ছিল যে বর্তমানে প্রচলিত মঞ্চ-সংগীত-রীতির একটা আমূল পরিবর্তন ক'রে, ঘটনাস্থল এবং মুদ্-অস্থল নেপথ্য সংগীতের পরিবর্তন করা। যে সংগীত দৃশ্য থেকে দৃষ্টান্তেরে যাবার সময়ও দর্শকের উপভোগ-বৃত্তিকে সতেজ ও সক্রিয় রাখবে। আনন্দের সংগে জানাচ্ছি, তা' সম্ভব হয়েছে এবং প্রখ্যাত স্বরশিল্পী শ্রীমান নটিকেরতা ঘোষ এই অসাধ্য সাধন করেছেন। তিনি দীর্ঘ-জীবী হোন।

খাঁরা মফঃস্বলে এই নাটক অভিনয় করবেন, তাঁদের সুবিধের জন্ত আমি অনেক দৃষ্টকে সহজ, এবং কিছু স্ত্রী চরিত্রকে পুরুষ চরিত্রে রূপান্তরিত ক'রে দিলাম। তা' সত্ত্বেও আমার বলা রইল—মূল স্ত্রী চরিত্রগুলি ছাড়া যদি অল্প কোন দৃষ্টের কোন স্ত্রী চরিত্র (যেমন ব্লাড ব্যাংকের নার্স) সমস্তা জাগায়, তাহ'লে সেখানে পুরুষ চরিত্র আনা যেতে পারে—সেই কাজের জন্ত। এ ছাড়া ব্লাড ব্যাংক যদি যন্ত্রপাতির ভাবনা জাগায়, তাহ'লে ওটাকে এইভাবে করলেনও ক্ষতি হবে না।...রক্ত দেওয়া হয়ে গেছে। একটা ছোট ঘরে মানবী টাকারটির জন্ত অপেক্ষা করছে শুয়ে শুয়ে। একজন টাকা এনে দিল। ডাক্তার চুকে বললেন—তুমি আরো কিছুক্ষণ বিশ্রাম ক'রে বাড়ী যেও। নাড়ী দেখতে গিয়ে তিনি তাকে চিনতে পারলেন। ইত্যাদি। এ ছাড়া অল্প কোন সমস্তা দেখা দিলে এবং আমাকে লিখলে আমি সাধ্যমত চেষ্টা করবো সমাধানের জন্ত।

বক্তব্যের কলেবর বাড়ছে। আমার সর্বশেষ ধন্যবাদ অনন্তকরণীয়া, অজেন্দা

অভিনেত্রী শ্রীমতী শাস্তিগুপ্তাকে । আমার নাটক অভিনয় করতে য়ার শ্রান্তি নেই, ক্লান্তি নেই, তুলসীতলায় গাথা ঠুকতে ঠুকতে য়ার কপালে কালো দাগ হ'য়ে গেল ; য়ার অভিনয় 'ক্ষুধা'কে উচ্চমানভূক্ত করেছে ।

বাংলাদেশে সাধারণ রংগমঞ্চে প্রগতিশীল নাটকের প্রতিষ্ঠা করতে বিধ-
রূপায় আবির্ভাব । ভগবান বিশ্বরূপাকে দীর্ঘজীবী করুন ।

১৩, এস, রোড, উত্তর ব্যাটরা
দাশনগর পোঃ (হাওড়া)

বিধায়ক ভট্টাচার্য্য

চরিত্র পরিচিতি

সদা	}		
গজা		...	তিনটি ভাগ্যবিড়ম্বিত আধুনিক যুবক।
রমা			
জগৎ চৌধুরী		...	সংসার বিধ্বস্ত বৃদ্ধ
বাবুয়া		...	নাতি
গগন গড়াই		...	ভূতপূর্ব অধ্যাপক। একটু cracked.
শ্রামল্লল		...	ধনী
ডাক্তার		...	ব্লাডব্যাংকের ভারপ্রাপ্ত চিকিৎসক
দীননাথ		...	পত্নীব্রত স্বামী
মহেশ		...	উচ্চ মধ্যবিত্ত
প্রাণকান্ত		...	বাড়ীওয়ার সরকার
মিঃ বাইশ		...	ক্ষুধা সন্ধানী

[বাকী চরিত্র নাটকের মধ্যেই পাওয়া যাবে]

খুশনীতলা, ...

প্রভা	...	জগতের পুত্রবধু। স্বামী নিরুদ্দেশ।
মানবী	...	প্রভার মেয়ে।
নিরাশা	...	শতাব্দী রূপিনী।
অনু	...	শ্রামলালের মেয়ে।

[বাকী চরিত্রের পরিচয় নাটকেই দেওয়া আছে]

মলিনা ... দীননাথের স্ত্রী

প্রথম রাত্রির শিল্পী গোষ্ঠী

সদা	...	কালী ব্যানার্জী
গঙ্গা	...	ভরুণ চট্টোপাধ্যায়
রমা	...	বদন্ত চৌধুরী
জগৎ	...	কান্নু বন্দ্যোপাধ্যায়
বাবুয়া	...	শ্রীমান দীপক
গগন	...	বিধায়ক ভট্টাচার্য
শ্রামলাল	...	সন্তোষ সিংহ
ডাক্তার	...	বিমান বন্দ্যোপাধ্যায়
দীননাথ	...	নবদীপ হালদার
মহেশ	...	জয়নারায়ণ মুখোপাধ্যায়
প্রাণকান্ত	...	কল্যাণ
যুগনীওলা	...	কাস্তি
মিঃ বাইশ	...	মণি শ্রীমানী
খুড়োমশায়	...	
প্রভা	...	শান্তি গুপ্তা
মানবী	...	তপতী ঘোষ
নিরালা	...	আরতি দাস পরে জয়লী সেন
অর্জু	...	শিখারাগী বাগ পরে আরতি দাস
পটাই	...	রেখা দত্ত

বিশ্বরূপার নেপথ্য

মঞ্চ

প্রহ্লাদচন্দ্র দাস । ভোলানাথ অধিকারী । নগেন্দ্রনাথ চৌধুরী । অম্বিনী
কুমার প্রামাণিক । নিমাইচাঁদ মিত্র । কালীপদ দাস । বিমলকৃষ্ণ মিত্র ।
প্রমথনাথ দাস । সেথ্ আহম্মদ মিস্ত্রি ।

স্মারক

আশুতোষ ভট্টাচার্য্য । মহু মুখোপাধ্যায় (এঃ)

বেশকারী ও রূপসজ্জা

গোবিন্দ দাস । শক্তি সেন । নিরঞ্জন ঘোষ । পঞ্চানন আচ্য ।
মাণিকচন্দ্র পাল । সেথ পিয়ার আলি ।

আলোক সম্পাতে

বংশী শা । কানাইলাল গোস্বামী । নন্দলাল আপ । নারায়ণচন্দ্র পাল ।
অজিত চট্টোপাধ্যায় । তপেন রায় । বাবুলাল ঘোষ ।

আবহ সঙ্গীতে

রতন দাস । বিজয়কুমার দে । কুমুদ ভট্টাচার্য্য । বৃন্দাবন দে । রতন
সেন । পূর্ণচন্দ্র দাস । স্বহৃদ মিত্র । অমর নাহা । লক্ষ্মণচন্দ্র দাস ।
মুরারী ভড় । শ্রাম মুখোপাধ্যায় । গোপালচন্দ্র দাস । শৈলেন দে ।

মঞ্চাধ্যক্ষ

শ্রীগোপীনাথ দে

নেপথ্য গায়িকা

শ্রীমতী স্বর্ণা দেবী

ঐক্যতানিক

পিয়ানো	—	কুমুদ ভট্টাচার্য্য
বেহালা	—	বিজয় দে
চেলো	—	ব্রন্দাবন দে
পিং একর্ডিয়ান	—	সুহৃৎ মিত্র
ক্ল্যারিফোনেট	—	লক্ষণ দাস
বাশি	—	মুরারী ভট্ট
ইউনিভক্স	—	অমর লাহা
হারমোনিয়াম	—	রতন দাস
বঙ্গ	—	শ্রাম মুখোপাধ্যায়
এফেক্ট	—	গোপাল দাস
তবলা	—	শৈলেন দে
তবলা	—	পূর্ণ দাস

প্রথম দৃশ্য

[কলিকাতার কোনও একটি পার্কের একাংশ দেখা যাচ্ছে ।
লোকজন যাতায়াত করছে । গজা ও সদা বেড়াতে বেড়াতে
চলে গেল । উভয়েই চিনাবাদাম খাচ্ছিল । কেবল গজা গুণ
গুণ করে গান গাইছিল । একটু পরেই গজা ও সদা যেনদিকে
গেল, সেই দিক দিয়ে এক প্রোট ও তার তরুণী স্ত্রী প্রবেশ
করল ।]

মলিনা । আরে শোনুছো—আসনা এখানে একটু বসি । আর তো
হাটতে পারতেছি না । মাগো—আমার পাও দুইটা যে ফুইল্যা ঢোল
হইয়া গেছে । আমি আর এক পাও ও হাটতে পারুম না ।

দীননাথ । হাটতে পারবে না কী ? হেঁটে না দেখলে কোলকাতা
সহরই দেখতে পাবে না । ট্রামে বাসে উঠলে তো সব ফস্ ফস্ করে বেরিয়ে
যাবে দু পাশ দিয়ে ।

মলিনা । আইচ্ছা, তোমার শরীলে কি দয়া মায়া কিছু নাই ? হেই
চিরিয়াখানার খনে হাটাইয়া আন্ছ । আমি হইলাম গিয়া তোমার পরিবার
—হইলামই বা তৃতীয় পক্ষ । আমি মইরা গেলে তোমার কি স্মৃতি হইব
কওতো ?

দীননাথ । এই ঝাণো, পাগলের মতো কি সব বকছে । হাটিয়েছি সব
তোমায় দেখাব বলে ।

মলিনা। হ, অনেক দেখাইছ। আর দেখাইয়া কাম নাই। তুমি দেখাইলেও আমি আর দেখুম না, চোখ বুইজ্যা থাকুম। অখন একখান রিকসা ডাইক্যা আমারে শিয়ালদহটা দেখাও দেখি। আমারই ভুল হইচে তোমারে চিড়িয়াখানা আর যাদুঘর দেখাইতে কইছিলাম।

(ঘুগনীওলার প্রবেশ।)

ঘু-ওঃ। চাই আলুব দম—নিরিমিষ্টি পাঠার ঘুগনী। চাই নাকি মা ?
দীননাথ। না—না—যাও।

ঘু-ওঃ। রাগ করছেন কেন বাবু ? না হয় নাই খেলেন। খাননি তো, তাই ! নইলে ব্যাচার বাবার নিরিমিষ্টি পাঠার ঘুগনী খেলে জ্যাস্ত লোকও পাঠার মত বোকা হয়ে যায় বাবু !

মলিনা। আরে কয় কি ? পাঠার লাখান বোকা হইয়া যায় ? তাইলে জ্ঞাও তো বাবা এই বাবুকে দুই পয়সার।

দীননাথ। না—না—। আমি খাব না।

মলিনা। তা খাইবা ক্যান। তুমি খাইলে যে আমার উপকার হইব।
থাও—শিগ্গীর থাও দুই পয়সার।

দীননাথ। না—না ! খুব যে ! ঘুগনী খাইয়ে আমায় নিরিমিষ্টি পাঠা বানাতে চাও না ?

মলিনা। এঁা ! নিরামিষ্টি পাঠা আবার কেমন ? শোন তো বাবা, নিরামিষ্টি পাঠা কারে কয় ?

ঘু ওঃ। আসল পাঠা কোথায় পাব বলুন ? আজকাল সেখানেও ভ্যাজাল চলছে ?

দীননাথ। ধ্যাৎ ! পাঠাতে আবার ভ্যাজাল কি হে ?

ঘু-ওঃ। আজে হ্যাঁ বাবু ! আদেক পাঠা মানুষ হয়ে গেছে শুনেছি।
নিরিমিষ্টি পাঠা হ'ল—এঁচোড়।

মলিনা। ও হরি! তাইলে আর চাইনা। বাবু তো ইচোরেই পাকচ্ছিলো কিনা! তা আমারে দেও তো বাবা দুই পয়সার।

দীননাথ। খবরদার বলছি, মেরে ফেলবো। পথে ঘাটে ঘুগনী খেয়ে কলেরা বাধাও আর কি।

মলিনা। (চেরে থেকে) যাও বাবা, আমিও থামু না। আইচ্ছা আগে বাড়ী যাই—তারপর তোমারে মজা দেখামু। খারাও।

ঘু-ওঃ। চাই আলুর দম—নিরিমিষ্টি পাঁঠার ঘুগনী। [প্রস্থান

দীননাথ। আহা, তুমি রেগে যাচ্ছো ক্যানো?

মলিনা। নাঃ রাগুনো। হাইট্যা মরুম—ঘুগনীও থামুনা। ভারী ইসে আর কি! বাবু আমারে কইলকাত্তা দেখাইতে আনছেন। পিছা মারি অমন কইলকাত্তা দেখানোর মুখে। তুমি যাইবা কিনা শিয়ালদাহো?

দীননাথ। এই ছাখো,—চোঁচাচ্ছো কেন? লোকজন জড়ো হয়ে বাবে যে—।

মলিনা। হউক গিয়া লোক জমা, না—চোঁচামু না? পাও আমার ফুইল্যা ঢোল হইয়া গেল—ব্যাখায় বলে আমি মইরা যাইতেছি—আর উনি বলেন চোঁচাও ক্যান? ভারী আমার সাধের সোয়ামী রে!

[ব্যায়াম রত পাক খাওয়া ভদ্রলোক ছুটিতে ছুটিতে ও বলিতে বলিতে প্রবেশ করিল—“একুশবার, একুশবার, একুশবার,”]

মলিনা। আরে শোনছো? উনি অমন লাফালাফি কইরা ঘুরতে আছেন ক্যান?

দীননাথ। কী করে বলবো? তুমিও যেখানে আমিও সেখানে।

মলিনা। তাইলে বোধ হয় প্যাট কামড়াইতেছে। আসো।

[দীননাথ ও মলিনা বাহির হইয়া গেল।

নেঃ মলিনা। এই রিস্কা—রিস্কা—।

[গজা ও সদার পুনরায় প্রবেশ—চিনাবাদাম সহ ।

ফুলের টব দিয়ে ঘেরা একটি সহীদ বেদীর পাশে গজা আর সদা গিয়ে বসল । গজা গান গাইছে—সদা পাশে বসে চিনেবাদামের খোসা ছাড়াচ্ছে আর খাচ্ছে । গজা অপূর্ব গাইতে পারে । সে গাইছিল, সদা বাদাম খেতে খেতে বসে শুনছিল । পার্ক দিয়ে লোকজন যাচ্ছে—একা, জোড়ায় । কেউবা দাঁড়িয়ে শুনে যাচ্ছে গান, কেউ বা না খেমে চলে যাচ্ছে । গান থামলে সদা তাকে চিনেবাদাম দিল । গজাও খেতে লাগল । পার্কের আলো জলে উঠল । আলোর প্রতিফলন ওদের মুখে ।]

গজা । রমাটার এখনও দেখা নেই কেন বল্ দেখি ?

সদা । কে জানে ? বলে তো টিউশনী করে । কোথায় করে—কি বৃত্তান্ত কিছুই জানিনে । মাসে একদিন—তুদিন, একটু আধটু খাবার টাবার কেনে—তাতেই যা বোঝা যায় দুপয়সা আনে ।

গজা । কিন্তু আজকাল ওর যেন কী হয়েছে । খাওয়ার কথা ছেড়ে দে, সে তো রোজ জোটেনা । সব সময় যেন ও একটু অগ্নমনস্ক । কী যে ভাবে দিনরাত—

সদা । রোগ হয়েছে ।

গজা । রোগ হয়েছে ?

সদা । আলবৎ রোগ হয়েছে । যে রোগে আজ অবধি ছুনিয়ার তাবৎ ঘোড়া মারা গেছে—সেই রোগে ধরেছে রমাকে ।

গজা । ঘোড়া রোগ ? তা এর কোন চিকিৎসা নেই ?

সদা । আছে বৈ কি ! ল্যার্টোগ্রাফি । কিন্তু সে তো প্রয়োগ করা যাবে না । রমা একে বন্ধু, তাতে বয়সে ছোট । অতএব চেপে যাও ।

গজা । চেপে যাব ?

সদা । চেপে যাও । (বাদামের খোসা গুলো ফেলে) ধ্যান্তোর—চার
পয়সায় আর কতক্ষণ চলে ?

গজা । কুড়িয়ে পাওয়া—ফুরিয়ে গেল ।

[সদা ও গজা উঠে দাঁড়াল]

সদা । একটা জিনিষ শুধু দেখে যা গজা । দান করবো বললেই দান
করা যায় না । দানেরও ভাগ্য থাকা চাই । নইলে ছাথ—পথে আনিটা কুড়িয়ে
পেলাম । গেলাম ভিখিরীকে চ্যারিটি করতে । গিয়ে দেখি—ভিখিরীটা চিনে-
বাদাম খাচ্ছে । অতএব সঙ্গে সঙ্গে চার পয়সার চিনেবাদাম কিনে ফেললাম !
কিন্তু রমা গেল কোথায় ?

গজা । কী করবি, রমার জন্তে wait করবি—না বাড়ী যাবি ?

সদা । বাড়ী যাবো ? বাপস্ ! বুড়ো জগৎ চৌধুরী ভাড়ার জন্তে টুল
পেতে বসে আছে নির্ধাৎ । বাড়ী বলিস নে গজা, বল্—হট্টমন্দির, শয়নং
হট্টমন্দিরে । বেশী রাস্তিরে যাওয়া যাবে, আপাতত চল্ রমার খোঁজ করি ।
একটু মাটির দিকে চোখ রেখে চল্ ভাই ! যদি আর দু একটা আনি পাওয়া
যায়—তাহলে আর ভাজি চিনেবাদাম manage করা যাবে । চাঁদ উঠলে
অনেক সময় পকেট থেকে পয়সা পড়ে যায় তো !

গজা । চাঁদ উঠলে ? চাঁদ উঠলে লোকের পকেট ছাঁদা হবে কেন ?

সদা । পকেট না, brain ছাঁদা হয় যে !

[সদা ও গজা অত্মদিকে চলে যাবে বলে পা বাড়িয়েছে, এমন
সময় হনহন্ করে পূর্বদৃষ্ট সেই একুশবার বলা লোকটি সেখান
দিয়ে চলে যাচ্ছে দেখা গেল । সদা তাকে ধরে ফেললো ।
লোকটি প্রোঢ় ।]

সদা । কী ব্যাপার দাদা ? এমন ভাবে ছুটোছুটি করছেন কেন ?

লোকটি । ছুটোছুটি কোথায় ? ব্যায়াম করছি যে !

গজা। ব্যায়াম করছেন? আমার তো মনে হয়েছিল ব্যায়াম করছেন।
লোকটি। আজ্ঞে না। এ হচ্ছে শিবতোষ বাবুর প্রেসক্রপ্‌সন।
বুঝেছেন?

গজা। না।

লোকটি। একেবারেই বোঝেন নি, না একটু একটু বুঝেছেন?

গজা। কিছুই বুঝি নি।

লোকটি। তাহলে বোঝাই শুনুন। রোজ সকাল আর সন্ধ্যায় এই
পার্কটির চারপাশে পাক খেতে হবে। সকালে বায়ান্ন পাক আর সন্ধ্যায়
বিরেশী পাক।

গজা। কেন?

লোকটি। দেহ—দেহের জন্তে। ক্ষিদে হয় না যে! ধর্মসম্মাদং কি
যেন একটা সাধনম্। এবার বুঝেছেন কি?

সদা। না। আর একটু ক্লিয়ার করুন।

লোকটি। আর কত ক্লিয়ার করবো? ছড়, ছড় করে স্বগার বেরিয়ে
যাচ্ছে দেহ থেকে। ক্ষীণ থেকে ক্ষীণতর হয়ে যাচ্ছি ক্রমে ক্রমে। এই দেখে
শিবতোষ বাবু আমাকে বললেন যে এই পার্কের চার পাশে পাক খেতে
হবে।

গজা। ক'পাক হয়েছে—এখন অবধি?

লোকটি। বিরেশী পাকের বাইশ পাক হয়েছে।

গজা। আরোও হবে?

লোকটি। হতেই হবে। না হলে যে ক্ষিদে হবে না।

গজা। ও! তা বোঁ বোঁ করে পার্কে পাক খেয়ে—ঘরে গিয়ে কি খান?

লোকটি। খুব কড়াকড়ি! সকালে বারো পিস্‌ রুটি, দেড় ছটাক মাখন,
আর চারটে ছোট ডিম, দুপুরে—দেড় পো দাদখানি চালের ভাত, জল।

তরকারী আর চার পিস পোনা, আর এই এখন গিয়ে ত্রিশখানা ফুলকো, আধসের কচি পাঁঠার বোল—এক পো ছানা—

সদা। ছপুরে পোনা, রান্তিরে ছানা। তা ছানা পোনা নিয়ে ভালই তো আছেন। কি করা হয় মশায়ের ?

লোকটি। কিছু না। পৈতৃক বাড়ী আছে কলকাতায় খান বারো, তার থেকেই ক্রেমে ক্রেমে—। আর দু হাতে দান ধ্যান করি। আপনারা ?

সদা। পথিক। পথে পথেই ঘুরি। দু আনা পয়সা দেবেন ?

লোকটি। এঁ্যা !

সদা। বলছি আনা দুয়েক পয়সা ছাড়ুন না !

লোকটি। কী হবে ?

গজা। খাব।

লোকটি—(কিছুক্ষণ দেখে) না। ভদ্রলোকের ছেলেকে কী বলে গিয়ে দু আনা পয়সা দিয়ে আমি অপমান করতে পারবো না।

[হন্ হন্ করে বেরিয়ে গেল।

গজা। ওই যে হিরো আসছে আমাদের !

[রমেন ঢুকলো—তার হাতে একখানা বই, সে যথেষ্ট চুকে সদা ও গজাকে দেখে থমকে দাঁড়াল—]

সদা। কি হ'ল মুখখানা অমন কেন ?

রমা। নাঃ, টিউশনিটা গেল কিনা তাই মনটা খারাপ।

গজা। টিউশনী গেল ? কোথায় গেল ?

রমা। চেঞ্জ গেল।—যাবার আগে সাতটা টাকা ধরিয়ে দিয়ে গেল ক'দিনের মাইনে বাবদ। তা ভাবলাম—টাকাটা শুধু শুধু নষ্ট হবে, তার চাইতে মাসীমা বলছিলেন মানবীর একটা বইয়ের জন্তে কষ্ট হচ্ছে।

সদা। কি বই ?

[হাত থেকে নিয়ে পড়ল ।]

Inductive Logic । তা বেশ করেছিস । টাকাটা পেয়েই যে লজিকটা কিনে ফেলেছিস—এটা বেশ লজিক্যাল হয়েছে । বটেই তো ! খাওয়াতো নিত্য তিরিশদিনই আছে । ওর জগ্গে ভাবে কি কেউ ?

গজা । ঝাথ—ঝাথ সদা, দেখে শেখ ! আর কবে শিখবি ! এক বাড়ীতে তুই আমি আর রমা বাস করি । ভাড়া তিনজনেই দিতে পারি না,—খেতে তিনজনেই পাই না । আমাদের চাকরী বাকরীর চেষ্ঠা হচ্ছে বছর খানেক ধরে । চাকরী ধরছি—কি ছাঁটাই হচ্ছে । ছাঁটাই হচ্ছে কি চাকরী ধরছি । কিন্তু চেয়ে ঝাথ—টিউশনী গেল, Inductive লজিক এলো—

সদা । বাস্তবিক, শেখবার আছে—ওর কাছে আমাদের ।

রমা । আমি তো ভাই বলেছি যে তোমাদের সংগে আমার মত মেলে না ! আমি চাই পৃথিবীময় ঘুরে নিজের ভাগ্য খুঁজে নিতে, সৌভাগ্য কোথাও না কোথাও লুকিয়ে আছেই, তাকে খুঁজে নিতে হয় ।

গজা । খুঁজে যে পেয়েছিস, সে তো লজিকের বই দেখেই বুঝতে পারছি ।

সদা । এই দেখ ! এতে লজ্জার কি আছে রে ? এ্যায়শা হোতাই হয় ! হোক বা না হোক, logically try নিতে দোষ কি ? চল ! পথে পথে ঘুরতে আর ভাল লাগছে না । বাড়ী গিয়ে শুয়ে পড়ি ।

গজা । কিন্তু বাড়ীওয়াল যদি জেগে থাকে—

রমা । যদি কেন, জেগে থাকবেই, —রাত তো বেশী হয়নি ।

গজা । তার মানে রীতিমত বকাবকি হবে ।

সদা । বকে বকবে । চল ।

[তিনজনে অগ্রসর হলো, এমন সময় গগন গড়াই ও একটি ‘
ভিখারী মেয়ে প্রবেশ করলো । গগনের পোষাক পরিচ্ছদ

একটু ভালো। মুখে দাড়ি বা বগলে ফাইল। ডান হাতে লাঠি।]

সদা। এ আবার কে?

পটাই। কই বাবু দিন!

গগন। হচ্ছে! কি নাম বললে তোমার?

পটাই। আজ্ঞে আমার নাম পটাই!

গগন। পটাই?

পটাই। আজ্ঞে!

গগন। পটাই! তোমার নাম পটাই, অথচ ভিক্ষে আদায় করতে পারছেন কেন? আশ্চর্য! আমার যে আবার সব গুলিয়ে গেল!

পটাই। কি গুলিয়ে গেল বাবু?

গগন। বুদ্ধি! হিসেব—Information—সব! তুমি বলছো, যে আজ তিনদিন কিছু খাওনি।

পটাই। ই্যা বাবু!

গগন। অথচ আমার হিসেবে—গভর্ণমেন্টের ঘরে যে খাওয়া মজুত আছে, এবং বাজারে যা ছাড়া হচ্ছে—তাতে একটি বাঙালীরও তো না খেয়ে থাকবার কথা নয়! তা হলে?

পটাই। তাহ'লে দুটো পয়সা দিন!

গগন। পয়সা নেই! তাহলে দেখা যাচ্ছে—

পটাই। তবে এই যে বললেন বাবু পয়সা আছে।

গগন। আরে বাবা! গ্রেট ম্যানরা গুরুত্ব বলেই থাকে! কেন, আমি যে গ্রেটম্যান—সেটা আমাকে দেখে বুঝতে পারছেন না?

[সদা, গজা ও রমা ইতিমধ্যে খানিকটা এগিয়ে এসেছে। এবং ওদের কথাবার্তা মনোযোগ দিয়ে শুনছে ও নিজেরা মুখ চাওয়া চাষি করছে।]

পটাই। কই না তো!

গগন। অথচ তোমাকে দেখেই আমি ভিথিরী বলে চিনতে পেরে-
ছিলাম! (পায়চারী করতে করতে) তাহলে একটা কথা বেশ বোঝা গেল
যে এখন দুনিয়াতে একদল বেশী থাকে, আর একদল একদম থাকেই না।
অথচ আমি নিজে সেক্রেটারিয়েটে বসে প্রত্যেকটি বাঙ্গালীর নাম ধরে ধরে
লিখে দিয়ে এসেছি যে, তারা প্রতি সপ্তাহে ১২ সের চাল ১২ সের আটা,
এক পো সরবের তেল পাবে। এ্যালট করে দিয়ে এসেছি সব! আশ্চর্য!

পটাই। কোথায় দিচ্ছে বাবু?

গগন। এখন আর কি করে দেবে? সব গোলমাল করে ফেলেছে যে।
অথচ ভোটের আগের দিন আমায় বললে—সব ব্যবস্থা হবে, আপনি লিখে
দিন। আমি নিজে গিয়ে সব লিখে দিয়ে এলাম! আশ্চর্য! নাঃ এমন করলে
আমি তো এ গভর্ণমেন্ট চালাতে পারবো না!

[পটাই বিরস মুখে চলে গেল। গগন পায়চারী করতে লাগল।
সদা দুই বন্ধুকে ইসারায় বোঝাল লোকটা পাগল, পালিয়ে
আয়! তিনজনে প্রস্থানোত্তত। গগন তাদের দেখতে পেয়ে
ডাকলো—]

গগন। ওহে—!

সদা। এই রে! গজা ধরে ফেলেছে রে!

গগন। এদিকে শোন!

গজা। (কাছে এসে) আজ্ঞে ই্যা। বলুন।

গগন। ধরে ফেলেছে মানে কি?

রমা। ধরে ফেলেছে মানে, আপনি—

সদা। চূপ কর। আজ্ঞে না! আপনি না!

গগন। তবে?

সদা। আমরাই ধরিত হয়েছি।

গগন। ধরিত হয়েছ ? এ কীরকম বাংলা ? মানে কি ?

গজা। আক্ষে, কিছু মানে নেই। আজকাল বাংলা কথার মানে না থাকলেও চলছে।

গগন। চলছে ?

সদা। চলছে বৈ কি ! বলুন তো—চিলাভূতাকাশ মানে কি ?
খিলাভূত ঘর আর এক বাস্তু রোদ্দুর। এটার কোনটার কি মানে ?

গগন। সর্বনাশ !

গজা। হাঁ করলেন যে !

সদা। এগুলো হচ্ছে বর্তমান বাংলা সাহিত্যের—কি বলে গিয়ে—কি যেন বলে রে গজা ?

গজা। সাবোধান !

সদা। ই্যা সাবোধান।

রমা। আরে ধ্যাং ! অবদান।

সদা। ই্যা ই্যা অবদান।

গগন। অ ! তোমরা কে ?

রমা। আমরা হচ্ছে creatures that once were men.

সদা। অর্থাৎ জীব। যারা এক সময়—একদা—কতু—মানে কখনো মানুষ ছিল !

গগন। এখন নেই ?

গজা। নাঃ !

গগন। বাঃ ! বেশ বলেছ। সুন্দর বলেছ। আরে এই নিয়েই তো আমার সংগে কন্সোডিয়াঁর Assistant ভাইস প্রেসিডেন্টের হাতাহাতি তর্ক ! তার কথা হচ্ছে—Men, that once were creatures. আরে,

‘আমি তা’ মানবো কেন? তর্ক, তুমুল তর্ক, বিপুল তর্ক, প্রবল তর্ক।
কিছুতেই মীমাংসা হয় না। শেষ কালে বিশ্ব-অশান্তি সংসদের মেম্বররা এসে
তবে থামায়!

সদা। থামলেন তখন?

গগন। থামতেই হলো! না থামলে তক্ষুনি তক্ষুনি Third world
war মানে তৃতীয় বিশ্বযুদ্ধ start হয়ে যায়!

[তিনজনে গম্ভীর হয়ে শুনছে]

কী? বিশ্বাস হচ্ছে না বুঝি? তাহলে ইন্দোচীনের চিতাং ফটকে
টেলিগ্রাম করো! জাথো সে কি জবাব দেয়! সে ছিল সেখানে!

গজা। দরকার নেই। আমাদের ওদিকেও বিশ্বযুদ্ধ শুরু হয়ে গেছে।

গগন। কোথায়?

সদা। পেটে!

গগন। ভাল খবর! কে কে পার্টি?

সদা। ফার্স্ট পার্টি হচ্ছে খাবার—অনেক খাবার, রাশি রাশি খাদ্য!
আর সেকেন্ড পার্টি হচ্ছে ক্ষুধা।

[তিনজনে ছুটে বেরিয়ে গেল। গগন একমনে মাথা নীচু করে
শুনছিলেন। হঠাৎ বললেন।]

গগন। Very modern Idea. কিন্তু আমি বলছিলাম কি—ও! কী
বলছিলাম,—কাকে বলছিলাম—? কেন বলছিলাম?—না—কিছু বলিনি!
আমি কিছু বলি নি।

(জর্নৈক কিশোরের প্রবেশ)

কিশোর। সে কি মামা? কিছু বলোনি মানে? মামীকে তুমি বলে এলে
যে এক ঘণ্টার মধ্যে ফিরবে! মামী খাবার নিয়ে বাসে আছে, আর এখন
বলছে কিছু বলিনি?

গগন। ও। বলেছি বুঝি? ই্যা—ই্যা—মনে পড়েছে। তৃতীয় বিশ্ব-
যুদ্ধ লাগল বলে। একদিকে রাশি রাশি খাণ্ড—আর একদিকে ক্ষুধা—না—না
—তৃতীয় বিশ্বযুদ্ধ লাগতে দেওয়া ঠিক হবে না, তাড়াতাড়ি গিয়ে খেতে বসি
বাবা।

দ্বিতীয় দৃশ্য

গলিপথ পাশে দরজা

[মানবী পা টিপে টিপে চারিদিকে চেয়ে অতি সন্তর্পণে প্রবেশ
ক'রে তিন বন্ধুর ঘরের দরজার কড়ায় এক টুকরো কাগজ জড়িয়ে
রাখলো। তারপর চারদিকে চেয়ে অতি সন্তর্পণে ভিতরে
চলে গেল। কিছু পরে তিন বন্ধু প্রবেশ করল।]

[মফঃস্বলে যদি এই দর-৷ দেখানোর অস্ববিধে থাকে, তবে
তিন বন্ধু কাগজ হাতে নিয়ে ঘরে প্রবেশ করবে]

সদা। কড়ায় জড়ানো কাগজ! গুরুতর কিছু বলে মনে হচ্ছে।

গজা। পড়লেই বোঝা যাবে! রমা—!

[রমা কাগজ নিল—তিনজনেই ঘরে প্রবেশ করল। ঘরে প্রবেশ
করে রমা মোমবাতি জ্বালল এবং মোমবাতির আলোতে পড়ল—]

রমা। “আস্তে কথা কও! দাহু জেগে আছেন তোমাদের জন্তে।—

মানবী”

সদা। (জোরে) কেন? আস্তে কথা কইবো কেন? চুরি করেছি না,
ডাকাতি করেছি?

গজা। আহা! অত জোরে কথা বলছো কেন?

সদা। (আরো জোরে) কেন? জোরেই বা বলব না কেন? এখন মাথা গরম হয়ে আছে, ওসব আন্সে-টাস্তের ধায় ধারিনে।

রমা। আঃ, গলার আওলাজ পেলে দাছ ভাড়া চাইবে যে—

সদা। [ফিস্ ফিস্ করে] সে কথা আগে বলবি তো! আমি কি করে জানবো?

গজা। তাই তো বলছি।

সদা। আ—স্তু!

[পা টিপে টিপে ঘরের মাঝখানে গিয়ে বসল। মোমবাতির আলোতে এইটুকু জায়গা ছাড়া বাকি ঘরটা অন্ধকার। রহস্যময়। জামা ছাড়তে ছাড়তে সদা বলল—]

সদা। নাঃ! খুব বেগে গিয়ে একটা কিছু করে ফেলতেই হবে। এভাবে জীবন চালানো সম্ভব নয় আর। টায়ার্ড হয়ে যাচ্ছি মনে হচ্ছে।

গজা। একটা কিছু হবার আগে টায়ার্ড হওয়া বোধ হয় ঠিক হচ্ছে না।

সদা। তা জানি। কিন্তু হচ্ছি। আরো বিশেষভাবে হচ্ছি এই রমার জন্তে।

রমা। (জামা খুলছিল) আমার জন্তে!

সদা। হ্যাঁ চাঁদু, তোমার জন্তে। হাঁটতে পারো না, বেশী খাটতে পারো না। ক্ষিদে পেলে চোখে অন্ধকার দেখ। তোমাকে নিয়েই তো যত জালা!

গজা। তা নইলে একদিন ছুঁদিন না খেলে কি মাহুষ মরে? মরে না।

সদা। শুধু খাওয়ার কথা নয়, ওকে নিয়ে আরো ভাবনা হয়েছে। এই বাড়ীটার মধ্যে কী কাণ্ড যে ও করে রেখেছে তারও একটা সালতামামী করা দরকার। কেন বাড়ীওয়ার কুমারী নাভনী Ohance পেলেই হালুয়াটা আসটা তোমায় খাইয়ে যায়—আর তুমিও টাকা পেলেই ওকে লজিক কিনে দাও—

দেখ্ রমা, আমরা বোকা বলে কি এটুকু বুদ্ধিও নেই যে হালুয়া লজিকের মানেও বুঝিনে ? (সদা শুয়ে পড়ল। গজাও শুলো। রমাও চিৎ হয়ে শুয়ে পড়ল) সে কথা হচ্ছে না ! তুই ছোট ভাই, দাদা বলে ডাকিস—দলে ভর্তি হয়েছিস,—সুখে থাক্, আনন্দে থাক্, আমরাও তাই চাই। কিন্তু বাবা, প্রোম ফ্রোমগুলো একটু সমঝে-টমঝে কোরো! নইলে হু’দিন না খাওয়াটা কিছু নয়—কিন্তু বাড়ীওলা ক্ষেপে গিয়ে হাঁকিয়ে দিলে—

গজা। ফুটপাতে শুতে হবে।

সদা। হবেই। আর এমনি মেজাজ—আমার ফুটপাথে শুলেই সর্দি হবে। শুয়ে দেখেছি তো ! একস্পোজার লেগে যায়।

গজা। কি লেগে যায় ?

সদা। একস্পোজার ! যাক্ গে, মরুক্ গে ! মোমবাতির রোশনাই আর বেশীক্ষণ চালিও না রমন ! ওটা নিবিয়ে দাও।

[হঠাৎ গজা উঠে বসল]

গজা। এই !

সদা। কী ?

গজা। খাবার তো আছে আমাদের ! উপোস করছি কেন ?

রমা। কোথায় খাবার ?

গজা। কেন ? পরশুর আগের দিন “লগ্নিরাম মাঙ্গাওলার” বাড়ী থেকে যে খাবার নিয়ে এসেছি—তার কিছু তো—

রমা। (উঠে বসে) হ্যাঁ—অ্যা—অ্যা—।

[সদা উঠে বসে রমার দিকে চাইল—রমা মাথা নীচু করল—]

সদা। Bad ! That’s bad রমন ! That’s very bad. প্রোম করলে মনের অবস্থা কী হয় ঝাঞ্ঝো। থাক্ আর লাল হয়ে কাজ নেই। ওঠো, খাবার-গুলো আনো। কুঁজোটার জল আছে তো গজা ?

গজা। আছে। রমা সকালে কুঁজো ভরেছে।

সদা। আঃ কে ভরেছে তা জানতে চাইনি—আছে কিনা তাই জিজ্ঞাসা করছি! ওঃ! ঘরে মজুত খাবার, আর আমরা কিনা ক্ষিদে জালায় খড়ফড় করছি! নিয়ে আয়—নিয়ে আয়—ডিনারটা সেরে ফেলা যাক। কী কী আছে রে?

রমা। লুচি, নিমকি, অমৃতি জিলিপী, মৃগের নাড়ু আর—

সদা। ও বাবা! নাম শুনেই পেটের মধ্যে ডাকছে যে রে! যা নিয়ে আয়। সাবধানে আনবি। দেখিস যেন ভেঙ্গে-টেঙ্গে কেলিস নে। অমৃতি ভেঙ্গে গেলে আবার পাপ হয়। (গজা হাসলো) হাসি নয়, সত্যি পাপ হয় শাস্ত্রে লিখেছে। অমৃতিং ভংগয়েৎ পাপং—না কী যেন শ্লোকটা—

[রমা মোমবাতিটা হাতে নিয়ে আস্তে আস্তে ঘরের কোণের দিকে গেল। গজা জলের কুঁজোটা তাড়াতাড়ি এনে একটু জল ছিটিয়ে নিল]

রমা। এ কি!

গজা। কী হ'ল রে? রমা!

রমা। নেই।

সদা। নেই মানে কী? বাংলা করে বল!

[রমা একটি বড় ভাঁড় ও একটি চ্যাঙারী নিয়ে এল। ছুটোই শূন্য। দেখাল বন্ধুদের। তিনজনেই হতবাক! শুধু ক্ষুধার্ত তিন জোড়া চোখ শূন্য পাত্র দুটির দিকে মেলা! কিছুক্ষণ পরে গজা কথা বলল—অদ্ভুত শাস্ত্র কণ্ঠস্বর]

গজা। ইঁহুর?

রমা। হ্যাঁ।

সদা। যা ওটা রাস্তায় ফেলে দিয়ে আয়। না-না থাক। বাইরে বেরোলে

যদি বাড়ীওয়ালা দেখতে পায়, ভাড়ার তাগাদা করবে। ঘরেই রাখ্ আঙ্গকে রাতের মত।

[রমা কোন কথা না বলে জিনিষ দুটো যেখানে ছিল সেইখানে রেখে এল]

গজা। ছিঃ-ছিঃ-ছিঃ—কী কেলেকারী !

সদা। কেলেকারী নয়, অত্যাচার ! দুর্বলের উপর সবলের অত্যাচার !

গজা। ইঁদুর তো আর সবল নয়।

সদা। না—তা নয়। দুর্বলের উপর দুর্বলের অত্যাচার। না—ভাষাটা অবিশিষ্টিক হয়নি এখনও। এ হলো গিয়ে—দুর্বলের উপর ইয়ের অত্যাচার। কোন মানে হয় ? বুকে করে আনা খাবার, চিল বাঁচিয়ে আনা খাবার, অল্প অল্প ক’রে তিল তিল ক’রে—আমরা খাচ্ছি, সেই সাতরাজার ধন মানিক—লগনীরাম মান্ধাওয়ার বাড়ীর খাবার—ইঁদুরে খেয়ে গেল !

গজা। ঠ্যালা বুঝবে যখন বাসি খাবার খেয়ে কলেরা হবে। ইডিয়েট কোথাকার।

সদা। ইডিয়েট না হলে ইঁদুর হয় কখনো।

[সদা ঘরের মধ্যে পায়চারী করতে লাগল—হঠাৎ থেমে—]

সদা। রমা— !

রমা। (ভারী গলায়) কী ?

সদা। কথা বলছিস না যে ? মুখটা তোল তো ?

[রমা মুখ তুলে চাইল। দু’চোখ জলে ভরা]

হঁ ! ঠিক যা ভেবেছি তাই। ক’ ফোটা বাজে খরচ হলো ?

রমা। কিসের ?

সদা। চোখের জলের ! ছি-ছি-ছি-ছি। ইঁদুরগুলো মাটির নীচে থাকে তাই। নইলে এতক্ষণ হয়তো ওদের হাসির আওয়াজ শুনতে পেতিস।

রমা । আমি তো কাঁদিনি— ।

গজা । চোখে জল, তবু বলবে কাঁদিনি । ভালা বিপদ !

সদা । শোন রমা । এমনিতেই আমাদের চাকরী-বাকরী নেই, রোজ খেতে পাচ্ছি না, ঘরভাড়া দিতে পারছি না, তাতেই তো লোক হাসাচ্ছি, এরপর তুই কেঁদে আর ইঁদুর হাসাস নি ভাই । এক কাজ কর ।

রমা । কী ?

সদা । ইয়ে কর—ওদের ক্ষমা কর । বল,—তোমাদের ক্ষমা করলাম । যে কাজ করেছে তাতে অবশ্য ক্ষমা করা চলে না । কিন্তু তবু ক্ষমা করলাম । যেহেতু আমরা মানুষ, তোমরা ইঁদুর !

গজা । চক্ষুলজ্জা নেই ।

সদা । Right ! যা খেতে পিঁপড়ে মায়া করছে, তা খেতে তোমাদের বিবেকে বাঁধলো না । ছাঃ—

[গজা চুপচাপ শুয়ে পড়ল—বলল—]

গজা । মিছিমিছি বকে আয়ুক্ষয় করছিস কেন সদা ? শুয়ে পড় !

সদা । অগত্যা ।

গজা । রমা ! শুবিনে এখন ?

রমা । পরে শুচ্ছি । তোমরা শোও না ।

[রমা উঠে গিয়ে কোণে বসল । দেয়ালে একটি শ্রীশ্রীরামকৃষ্ণ-দেবের ছবি আঁটা । সেখানে গিয়ে চোখ বুঁজে বসল সে । মোমবাতিটা জলতেই লাগল ।

নেপথ্যে কাশীর আওয়াজ শোনা গেল । শোনা মাত্র গজা আর সদা জড়াজড়ি করে শুলো । তাদের নাক ডাকছে । জুতোর শব্দ হলো । কে যেন ডাকলো—]

(নেপথ্যে) জগৎ । কি হলো ? সবাই ঘুমিয়ে পড়লে নাকি হে ?

[সদা ও গজার নাক ডাকার শব্দ প্রবলতর হ'ল। জগৎ ঢুক-
লেন। বয়স ৫০-৫৫ মাথায় টাক একটু জোরে কথা বলেন।]

রমা। [বিব্রত হয়ে বলল] দাছ ! আহ্নন !

জগৎ। না, এসে দরকার নেই। রাত এগারোটা বাজেনি, এর মধ্যে নাক-
টাক ডাকিয়ে একেবারে ছলুস্থলু কাণ্ড করে তুলেছ দেখছি ! তুমি ঘুমোবে না ?

রমা। আঙ্কে হ্যাঁ, এইবার ঘুমোবো।

জগৎ। হ্যাঁ। ঘুমোও, প্রাণ ভরে ঘুমোও। এই নিদ্রাটা চিরনিদ্রা করা
যায় না ?

রমা। এঁ্যা— !

জগৎ। ছাখো না চেষ্টা করে—তাহলে তোমরাও বাঁচো, আমরাও
বাঁচি।

রমা। আঙ্কে না, খুব ক্লান্ত বলে—

জগৎ। কার জন্তে ? ওয়াকিং কম্পিটিশন ছিল কি ? ফুটপাথে চাকরী
তো পড়ে থাকে না। চাকরী পেতে হলে আপিসে-টাপিসে যাতায়াত করতে
হয়। চাড্ডি ভদ্রলোকের সঙ্গে মিশতে-টিশতে হয়। আমার তো মনে হয় না
তোমরা যাও। যাও কি ?

রমা। আঙ্কে হ্যাঁ, যাই তো, রোজই যাই।

জগৎ। তবে হয় না কেন চাকরী ! তার মানে গা নেই। আর থাকবেই
বা কেন ? চেয়ে চিন্তে খাওয়া,—বিনে ভাড়াই থাকা, মন্দ কি ? চলে তো
যাচ্ছে।

রমা। আঙ্কে না, তা নয়, তবে—

জগৎ। তোমাদের ঘর গেরস্থানীর খবর জানতে আসিনি, আমার যেটুকু
জানবার কথা, সেইটুকু বলে দাও। শুনে কৃতার্থ হয়ে শুতে যাই। ভাড়াটা কি
আজ পাওয়া যাবে ?

[রমা ব্যাকুলভাবে কপট নিখিত সদা ও গজার দিকে চাইল ।
সদা ঘুমের ঘোরে হাত নাড়লো । রমা সেটা দেখে ঢোক
গিললে তারপর কোন রকমে বলল—]

রমা । আঞ্জে, ভাড়াটা তো আজ বোধ হয় দাছ—মানে—

জগৎ । হুঁ ! কতদিনের ভাড়া বাকী পড়েছে—মনে আছে কি রমেন ?

রমা । আঞ্জে হুঁ দাছ । পাঁচ মাস ।

জগৎ । পাঁচ মাস ! এই ভেবে আনন্দে আছো ? ভুল শুধরে নাও ! ওটা
পাঁচ মাস নয়, ন' মাস । পুরো ন' মাস ।

[জগৎ দরজার দিকে যেতে যেতে বললেন]

তোমাদের এই ঘরখানা ভাড়া দেওয়ার কি উদ্দেশ্য ছিল ? গোটা বাড়ীটা
পর্য্যতাগ্নিশ টাকা ভাড়া । ছেলে নিরুদ্দেশ, নাতি-নাতনী নিয়ে একা চালাতে কষ্ট
হয় বলেই তোমাদের ভাড়া দিলাম পনেরো টাকায় ! কথা ছিল—তিনজনে
পাঁচ টাকা করে দিলে তোমাদেরও গায়ে লাগবে না, আর আমারও স্বরাহা
হবে । খুব স্বরাহা হয়েছে । এখন দয়া করে ঘরটা ছেড়ে দাও, তাহলেই বাঁচি ।

[জগৎ যখন কথা বলিতে ছিলেন, তখন পেছনদিক থেকে মাথা
তুলেছিল গজা । কিন্তু কথা বলতে বলতে যেই জগৎ মুখ ঘুরিয়ে-
ছেন অমনি টপ্ করে গজা শুয়ে পড়ে নাক ডাকাতে লাগল ।
তাদের দিকে চেয়ে জগৎ টেঁচিয়ে বললেন—]

জগৎ । এদিকে শুনি পেটে ভাত নেই, অথচ ঘুমের বহর দেখলে তো
মনে হয় খুব গুরুভোজন হয়েছে । ছ্যাঃ—কি করে ঘুম হয় । যাকগে—সকালে
বলে দিও রমেন, স্বদেশ যেন আমার সঙ্গে দেখা না করে বাড়ী থেকে বেরোয়
না । ক্রাজ না করে এভাবে নাক ডাকাতে পারে বাঁদরে, মাছুষে পারে না ।
ছ্যাঃ !

[বকবক করতে করতে জগৎ বেরিয়ে গেলেন । দরজাতে

শব্দ হ'ল ক্যা—চ। জগৎ বেরিয়ে বাইরের দিকে গেলেন।
রমেন এগিয়ে এসে দরজাটা ভেজিয়ে বসল। রাস্তা থেকে
কুড়িয়ে আনা খবরের কাগজের শ্রীশ্রীরামকৃষ্ণদেবের ছবির কাছে
চূপ করে বসে রইল। মোমবাতির আলোতে শ্রীরামকৃষ্ণদেবের
মুখটা দেখা যাচ্ছে। ধীরে ধীরে সদা মাথা তুলল, গজাও মাথা
তুলল। দুজনেই উঠে বসল এবং দুই হাঁটুর মধ্যে মাথা গুঁজে
চিন্তা করতে লাগল।]

সদা। গজা।

গজা। কি বল?

সদা। খুব অপমান করে গেল বলে মনে হচ্ছে, না রে?

গজা। (গম্ভীর ভাবে) হ্যাঁ!

সদা। হুঁ, আমারও তাই মনে হয়েছে।

গজা। তা হোক। কিন্তু কাল সকালে তোকে দেখা করতে বলে গেল
যে!

সদা। সেটা আমিও শুনেছি। কিন্তু কি করে দেখা করি? কাল সকাল
থেকে এমন হেভী কাজ পড়েছে—

গজা। কোথায়?

সদা। কোথায় সেটা বলতে পারলে তো কাজটা হয়েই যেত। সেটা
জানি না বলেই তো চিন্তা বেশী। কাজের কি কোন মাথা মুগ্ধ আছে? কোন
কাজ যে কোথায় পড়বে—(একটু থেমে) শুধু ঘর ভাড়ার কথা ভাবলে তো
চলবে না আমার। পৃথিবীর জগ্রে ভাবতে হয় আমাকে। (একটু থেমে) হুঁ,
তাহলে জগৎবাবু অপমান করে গেলেন বলছি।

গজা। হ্যাঁ!

সদা। হুঁ! রমা! [রমা চোখ বুজে বসে আছে ঠাকুরের সামনে]

ও বাবা, ও কি করছে রে ?

গজা। ধ্যান করছে।

সদা। ধ্যান করছে ? হঠাৎ।

গজা। হঠাৎ কেন হবে ? ছবিটা পথ থেকে কুড়িয়ে আনা এতোক, ও তো ফাঁক পেলেই ওখানে বসে !

সদা। এই জ্বাখো—সন্মোদী-ফন্মোদী হয়ে যাবে না তো ?

গজা। না বোধ হয়।

সদা। না বোধ হয় মানে ? হয় “না” বল, না হয় “বোধ হয়” বল। ‘না বোধ হয়’ বলছিস কেন ? বাঙালীর ছেলে বাংলাটা বলতে শিখবি তো ! রমেন—রমু !

রমা। এ্যা !

সদা। ওখানে কি করছ মাণিক ? ধ্যান ? কিন্তু খালি পেটে ধর্মাচরণ হয় না একথা তোমার ঠাকুরই বলেছেন। “আগে ভোগ পরে যোগ”, বুঝেছ ? ভগবানকে পেতে হলে আগে ত্রিশ বছর কজ্জি ভোর খেয়ে নে, তারপর বাকী ত্রিশ ব্যোম বলে বসে যা। মন বলছে—বাবা খাব—মা খাব, এ নিয়ে কি ধ্যান হয় ? কি চাইছিস ওখানে ?

গজা। বোধ হয় মোক্ষ, বিবেকানন্দের মত।

সদা। মোক্ষ ? কষ্ট করে চাইতে হবে না ভাই। আর ছ’ চারদিন এই ভাবে না খেয়ে থাকলে মোক্ষ আপনা থেকেই হয়ে যাবে। ওঠ্। (রমা উঠে পড়ল) নে শুয়ে পড় ! শুয়ে পড় ! ওরে ও হ’ল ছবির দেবতা। যতদিন না ওকে পোকায় কাটবে, কি নোনা ধরবে, ততদিন অমনি ড্যাব্-ড্যাব্ করে চেয়ে থাকবে। আমরা মানুষ ! অত কায়দা কি আমাদের নয় ?

(মোমবাতি নিভিয়ে দিল)

[নিজেও শুয়ে পড়ল। গজা আগেই শুয়ে পড়েছিল, সদা কোণ থেকে

চ্যাঙারীটা তুলে একবার শুঁকল। তারপর অবজ্ঞা ভরে সেটাকে ফেলে দিয়ে গজার পাশে শুয়ে পড়ল।

দৃষ্টি দুই ভাগে বিভক্ত। মঞ্চের বাঁ পাশে সরু গলি। দূরে সদর দেখা যাচ্ছে। এরা তিন বন্ধু সদর খুলে ঢুকেছিল। গলি দিয়ে আসতে আসতে বাঁ পাশে একটি দরজা পড়ে—সেটি ভিতরে যাবার। গলির মাথার উপর একটি অত্যন্ত পাওয়ারের বাতি ঝুলছে।

সদা শোবার সময় মোমবাতি নিভিয়ে শুয়েছিল। ঘর অন্ধকার। এর পূর্বে আমরা দেখেছি জগৎবাবু বেরিয়ে যাবার সময় গলিৰ আলোটা নিভিয়ে গিয়েছিলেন। ফলে মঞ্চ এখন অন্ধকার। শুধু নাক ডাকার শব্দ শোনা যাচ্ছে।

দরজায় ঠক্ঠক্ মুহু শব্দ শোনা গেল। রমা উঠে গেল—ধীরে ধীরে খুলল।]

রমা। কে? মাসু! তুমি এত রাতে!

মানবী। আমি জানতে এলাম, খাওয়া হয়েছে তোমার?

রমা। শুধু আমার কেন, আমাদের কারুরই খাওয়া হয়নি।

মানবী। ছ'গানা ঝুটি এনেছি। তরকারীও আছে একটু! খাবে?

রমা। তা খেতে পারি। কিন্তু ওরা?

মানবী। কি করবো বলো। ছ'গানা ঝুটিই ছিল। কিন্তু আমি বলি কি—
আগে নিজে খেয়ে প্রাণ বাঁচাও। তারপর না হয়—

[সদা আর গজা মাথা তুলে দেখে আবার চট করে শুয়ে পড়ল]

রমা। না মাসু! এ কথা বলো না। যারা তাদের মুখের খাবার ভাগ করে আমায় খাওয়ায়, তাদের বাদ দিয়ে আমি কিছু খেতে পারবো না। না—
না—

[রমা নিজের ষায়গায় ফিরে গেল।

মানবীও একটু চেয়ে থেকে আস্তে আস্তে বেরিয়ে গেল।]

— গলিতে—

মানবী দরজা খুলে হাসিমুখে গলিতে এল। সঙ্গে সঙ্গে পেছন দিক থেকে জগৎবাবু এগিয়ে এসে শক্ত করে চেপে ধরলেন মানবীর বাঁ হাত।

ভয়ে আর ভাবনায় মানবীর আঁচলের তলায় লুকানো ডান হাতে ধরা বাটিটা বন্ধবন্ধ করে নীচে পড়ে গেল। পলকমাত্র দাছুর মুখের দিকে চেয়ে মানবী হ-হ করে কেঁদে উঠল। দু' চোখ দিয়ে ঝরঝর করে ঝরছে জল।

জগৎ একবার একবার বাটির দিকে আর একবার মানবীর মুখের দিকে চেয়ে সরে দাঁড়ালেন। মানবী বাটিটা কুড়িয়ে নিয়ে ছুটে পালালো। জগৎবাবু চূপ করে দাঁড়িয়ে রইলেন চিত্রাৰ্পিতের মতো।

[সৌখীন সম্প্রদায়ের এই সেট গড়তে অস্ববিধা হলে মানবী ঘরে ঢুকবে এবং রমার প্রত্যাখ্যানের পর ধীরে ধীরে মাথা নীচু ক'রে বেরিয়ে যাবে ! জগৎবাবুর অংশ বাদ যাবে।]

তৃতীয় দৃশ্য

[বৈষ্ণবী ভোরের স্বরে গান গাইছিল। গান শেষ হলে মানবী বেরিয়ে এসে ভিক্ষা দিল। বৈষ্ণবী তাকে আশীর্বাদ করে চলে গেল। সদা ও গজা গানের মধ্যেই উঠোনে ঢুকে দাঁড়িয়েছিল একধারে। মানবী তাদের দেখতে পেয়ে মুচকী হেসে রান্নার জায়গায় ফিরে গেল।]

মানবী। কী ব্যাপার ? আজ যে একেবারে লক্ষ্মীছেলের মত বাড়ীর ভেতরে এসে দাঁড়িয়েছ ! কার মুখ দেখে উঠেছি আজ ? স্বদেশ না !

সদা। [কি যেন ভাবছিল] এঁা !

মানবী । বলবে কিছু ? মাকে ডেকে দেব ?

গজা । মাকে নয়, দাছুকে !

মানবী । দাছুকে ! কেন ?

সদা । কেন নয় ? দাছু কাল রাত্রে আমাদের ঘরে গিয়েছিলেন ভাড়া চাইতে । যা-তা কতকগুলো কথা বলে এসেছেন । শুনলাম নাকি—আজ সকালে দেখা করতে বলে এসেছেন ।

মানবী । শুনলাম নাকি মানে ? তোমরা তখন ছিলে না ঘরে ?

গজা । ছিলাম বই কি !

সদা । ছিলাম, তবে ইয়ে হ'য়ে ছিলাম তো ।

মানবী । কিয়ে হয়েছিলে ?

সদা । আরে ঐ যে কী বলে,—ঘুম—ঘুমিয়েছিলাম ।

মানবী । ওঃ ঘুমিয়েছিলে বুঝি ?

সদা । নইলে কথাটা তো কালই হয়ে যেত । সারাদিন খেটে-খুটে ক্লান্ত হ'য়ে থাকি—কাজেই শুলেই ঘুম এসে যায় ।

গজা । তা ছাড়া দাছু রাত্রেই যে যাবেন, তা কী করে জানবো ?

মানবী । তুমিও ঘুমিয়েছিলে বুঝি ?

গজা । না । হ্যাঁ । সদা ঘুমিয়ে পড়লে—আমি একলা জেগে থেকে কী করবো ?

মানবী । তা তো বটেই ।

[ঘরের মধ্য থেকে জগৎবাবু বেরিয়ে এলেন । তিনি একদৃষ্টে এদের দু'জনের দিকে তাকিয়ে গম্ভীর হয়ে দাঁড়িয়ে রইলেন ।

সদা আর গজা গোড়ায় দেখতে পায়নি]

গজা । আমি তোমায় একটা কথা বলি মানবী, তুমি ভাই দাছুকে একটু বুঝিয়ে বলো তো যে—ভাড়ার জন্তে আমাদের তাগাদা করতে হবে না ।

টাকা পেলেই আমরা নিজে এসে দিয়ে যাব।

সদা। তাগাদা শুনতে কারই বা ভাল লাগে বলো। দাদুর কথাগুলো একটু কড়া কড়া হয়তো। হাজার হোক আমরা ভদ্রলোকের ছেলে। আমাদের জ্ঞান আছে, বুদ্ধি আছে—

জগৎ। মনে তো হয় না—।

[সবাই চমকে উঠল। জগৎবাবু এক পা এক পা করে এগিয়ে এলেন]

গজা। (ভয়ে ভয়ে) আজ্ঞে !

জগৎ। বলছি, তোমরা যে বিদ্বান, বুদ্ধিমান এবং বিচক্ষণ তোমাদের দেখে তো মনে হয় না।

গজা। হয় না ?

জগৎ। কী করে হবে ? তোমাদের ভাব-সাব দেখে আমার তো মনে হয় ক্লাশ ফাইভ সিন্স অবধি তোমাদের বিজে। তিনটি রত্ন একত্র হলে কি করে এইটাই ভাবনার বিষয়। যাক গে পরচর্চায় দরকার নেই। ভাড়াটা কি আজ দিচ্ছে ?

সদা। আজ্ঞে না।

জগৎ। তা হলে কি কাল দিচ্ছে ?

সদা। আজ্ঞে হ্যাঁ। যদি পাই।

জগৎ। পাবে না। আমি বলছি টাকাও তোমরা পাবে না, আর ভাড়াও তোমরা দেবে না, দিতে পারো না, দেবার ক্ষমতাও নেই, ইচ্ছেও নেই।

গজা। আজ্ঞে ইচ্ছে নেই বলবেন না। ইচ্ছে খুবই আছে, ক্ষমতা নেই।

জগৎ। কিছুই নেই। থাকতে পারে না।

গজা। আজ্ঞে চেষ্টা করছি খুব কিন্তু—

জগৎ। তর্ক করো না। কিছু করছো না। কার চোখে ধুলো দেবার চেষ্টা করছ হে? আমার? বালক! আমি বাঘা যতীনের চ্যালা। বুড়ী বালামের তীরে বন্দুক ধরে might করেছি ইংরেজদের সঙ্গে। তারাই আমাদের চোখে ধুলো দিতে পারেনি—তোমরা তো পিগ্‌মি!

গজা। আপনি বাঘা যতীনের—

জগৎ। চ্যালা।

[গজা চট্ করে পায়ে ধুলো মাথায় দিল]

গজা। ওঃ! জন্ম সার্থক হ'ল আজ আমার। আপনি পুণ্যবান লোক নাহ।

জগৎ। হ্যাঁ, মহাপুণ্যবান। পুণ্য না করলে কি কান্নার একমাত্র সন্তান নিরুদ্দেশ হয়ে যায়? পুণ্য না করলে এই বৃদ্ধ বয়সে কোথায় ভগবানের নাম করব, না বসে বসে ভাবছি কাল কি খাওয়া হবে,—নাতির মাইনে—নাতনীর কলেজের ফী,—মুদীর দেনা, বাড়ীওয়ার তাগাদার কথা ভাবতে হয়।

সদা। তা তো বটেই।

জগৎ। তা তো বটেই মানে? ইন্ডিয়টের মত ফট্ করে “তা তো বটেই” বললেই দায়িত্ব শেষ হয়ে গেল নাকি? তোমরা কি করছ? তোমরা কতটুকু সাহায্য করছ আমাকে? তিনটে অপদার্থ এক জায়গায় জুটে কেবল কতকগুলো অলীক স্বপ্ন দেখছ।

(অভাবতীর প্রবেশ)

যাক গে, আমার শরীর ভাল নয়, এ নিয়ে তকরার করা মানে—সময়ের অপব্যয়। ভাড়া তোমরা দিতে পারবে না, ভাড়া তোমাদের দেবার ইচ্ছে নেই। কাজেই গরীবের বুকের ওপর বসে আর তার দাড়ী উপড়ো না, দয়া করে ঘরখানি ছেড়ে দাও।

প্রভা। বাবা! সকাল বেলায় ব্যাচারাদের এভাবে বকছেন কেন?

জগৎ। ব্যাচারা ! They are criminals. ভাবতে পারো কথাটা, যে তিনটে জোয়ান ছেলে ঘরে বসে আড্ডা মারছে, আর মাঝে মাঝে ভিক্ষে করতে বেরোচ্ছে। (ভেংচে) আমরা দু'দিন কিছু খাইনি, আমাদের খেতে দিন আর। কোন অধিকার নেই তোমাদের বাঁচবার। দূর-দূর-দূর। দূর হয়ে যাও আমার সামনে থেকে—হতভাগার দল।

[প্রভা ইঙ্গিত করল ওদের চলে যেতে।

গজা দেখলো মানবী রান্নাঘর থেকে ইসারা করছে]

সদা। আচ্ছা দেখি চেষ্টা করে আপনার ভাড়টা দিয়ে দিতে পারি কিনা।

জগৎ। আর চেষ্টা করতে হবে না ভাই ! অনেক চেষ্টা করে অনেক কষ্ট দিয়েছ। এবার মহাপ্রস্থান করো। তুনিয়া শুদ্ধ লোক যখন বাঁচবার জ্ঞান মরণ পণ করছে, সেই সময় তিনটি জোয়ান ছেলে বলছে—খেতে পাচ্ছিনে, পয়সা নেই। কেড়ে খে গে যা, লুঠ করে খা। একটা কিছু কর—যাতে বুঝি তোরা বেঁচে আছিস্। ছিঃ— [চলে গেলেন।

প্রভা। তোমাদেরও কপাল,—সকালে এসেছিলে বুঝি এই মিষ্টি কথা-গুলো শুনতে ?

সদা। উনি যে কাল রাত্রে বলে এসেছিলেন মাসীমা।

প্রভা। বলে এসেছিলেন বলেই অমনি ভোর হতে না হতেই ছুটে আসতে হবে ? আর জানোই তো, শোকে দুঃখে, অভাবে আর চিন্তায় চিন্তায় বাবার মাথাটাই যেন কেমন গোলমেলে হয়ে গেছে। যাকগে, কিছু মনে করো না বাবা !

গজা। না মাসীমা ! দাছ তো অগ্নায় কিছু বলেন নি।

সদা। অক্ষমকে অক্ষম বললে কি অগ্নায় হয় মাসীমা ? বরং এটা তো আমাদের উপকারের জগ্গেই—যাই মাসীমা ?

প্রভা। এসো। মনে দুঃখ করো না কিন্তু।

গজা। না-না।

প্রভা। রমা ওঠেনি এখনো ?

সদা। দেখছি !

[সদা ও গজা চলে গেল।

প্রভা। বাবুয়া !

[বাবুয়া ঘর থেকে বই নিয়ে বেরোল]

বাবুয়া। কি মা ?

প্রভা। কী মা মানে ? পড়াশুনার বুঝি আজ আর দরকার নেই না ?

বাবুয়া। এই তো এলুম।

প্রভা। তাহলে দয়া করে একটু বোসো। তুমি পড়তে না বসলে আমার বাবা স্বর্গে যেতে পারছেন না। হতভাগা ছেলে ! সারাদিন কেবল লাট্টু আর গুলতি, ফুটবল আর ক্যারমবোর্ড—ওই করে।

[বলে ভিতরে চলে গেলেন।

[বাবুয়া পড়তে পড়তে]

বাবুয়া। তখন দয়ার সাগর বিভ্রাসাগর कहিলেন।—দয়ার সাগর—।
দয়ার সাগর মানে কি দিদি ?

মানবী। (মুখ ঘুরিয়ে) দয়ার সাগর মানে দয়ার সমুদ্র।

বাবুয়া। দয়ার সাগর মানে দয়ার সমুদ্র। দয়ার সাগর মানে—আচ্ছা দিদি, সাগরের জল যেমন নোনা, দয়ার সাগরের জলও তেমনি নোনা ?

মানবী। বাঃ ! আমি বলতে পারবো না।

বাবুয়া। বলবে না তো ? ওমা ! এই ছাখে দিদি আমার পড়া বলে দিচ্ছে না।

[ঘরের ভিতর থেকে প্রভাবতী একটা জামায় বোতাম বসাতে বসাতে বেরিয়ে এলেন]

প্রভা। ই্যা রে মানুষ, ছেলেটাকে একটু পড়া বলে দিচ্ছিস না কেন ?

মানবী। ও ছষ্টমী করছে মা।

প্রভা। তোরা তো খালি ওর ছষ্টমীই দেখিস। আর তো কারো ছেলে কিছু করে না।

মানবী। তুমি শুধু শুধু আমায় বকছ মা। আমি তো ওকে পড়তেই বলছি।

প্রভা। কোথায় পড়তে বলছিস ? পড়তে বললে ছোট ছেলে পড়তে বসে না, কোথাও শুনেছিস এ কথা ? না আমাকে বোকা বোঝাচ্ছিস ? দশটা নয়, পাঁচটা নয়, একটা ভাই, তাকে নিয়েই কি তোর যত জালা রে ?

[প্রভা ঘরে ঢুকতে ঢুকতে বললেন—তখনও তার চীৎকার শোনা যাচ্ছে—]

আর বাবাকেও বলিহারী যাই,—যত বলি একটা সম্বন্ধ-টম্বন্ধ দেখে এই পাপ বিদেয় করো—তা কার কথা কে শোনে ? আদরের নাতনীকে ঘরে পুষে রাখবেন—। বাবুয়া—।

বাবুয়া। কী মা ?

প্রভা। পড়ার আওয়াজ পাচ্ছি না কেন ?

বাবুয়া। পড়ছি মা ! তখন দয়ার সাগর বিতাসাগর कहিলেন মাতৃআজ্ঞা আমার কাছে দৈববাণী স্বরূপ !

[বাবুয়া থামল। তারপর উঠে পড়ে মানবীর কাছে যেতে যেতে বলল—]

ঈশ্বরচন্দ্র...দৈববাণী করিলেন—মাতৃআজ্ঞা...দয়ার সাগর। দিদি ! ও দিদি ! দিদি ভাই। কথা বলবি নে আমার সঙ্গে ? বলবি নে তো ? আচ্ছা তাহলে আমি মাকে ফের বলছি।

[দেখা গেল রমা চুপি চুপি বাইরের দিক থেকে কলতলার

দিকে গেল। যাবার সময় দেখেন মানবী সেইদিকে চেয়ে আছে।
রমা তাকে ইজিতে কথা কইতে বারণ করে ইসারায় জানালো
পরে কথা হবে।]

বাবুয়া। ওমা! এই দেখ দিদি রমাদার সঙ্গে কথা কইছে।

নেপথ্যে শ্রভ। তুই পড়বি কি না?

বাবুয়া। মাতৃআজ্ঞা আমার কাছে দৈববাণী স্বরূপ। (এগিয়ে গিয়ে) কি
করছিস দিদি! হালুয়া? আমায় একটু দিবিনে দিদি?

মানবী। ছাই দেব তোমাকে!

বাবুয়া। ছাই দিবি? কেন দিদি?

মানবী। আবার কেন জিগ্যেস করছিস? মায়ের কাছে বকুনি খাইয়ে
আমার কাছে এসেছ হালুয়া খেতে? যাও না, মার কাছ থেকে হালুয়া খাও
গে! বজ্জাত কোথাকার!

বাবুয়া। রমাদাকে একটু হালুয়া দিবি দিদি? এক দৌড়ে বলে আসবো?
যাব দিদি?

মানবী। (চুপ করে থেকে) আমি জানি না। তুই তোরটা নিয়ে পালা
তো!

[ছোট বাটিতে বাবুয়াকে দিল]

বাবুয়া। আমায় এইটুকু?

মানবী। আবার কত খাবি? একটু পরেই তো ভাত খেয়ে ইস্কুলে
যেতে হবে!

বাবুয়া। ইস্কুলে যাব বলে এইটুকু হালুয়া? ওরে বাবা! রমাদার জন্তে
অতখানি রাখলি দিদি?

মানবী। আঃ! চুপ কর না। এন্টুনি দাছ শুনতে পেলে অনর্থ হবে।

[নেপথ্যে জগৎ—বাবুয়া—]

বাবুয়া। কি দাছ !

নেপথ্যে জগৎ। বলি বিজ্ঞেসাগর কি দেহ রাখলেন ? আওয়াজ পাচ্ছিনে কেন ?

[প্রভাবতী ঘর থেকে বেরোলেন]

প্রভা। ঠিক যা ভেবেছি তাই। ভাই-বোনে গজল্লা হচ্ছে।

বাবুয়া। না মা ! হালুয়া খাচ্ছি।

প্রভা। খাও ! দিনরাত খালি গিলে যাও। পড়ো না, খবরদার, পাপ হবে। বদমাইস ছেলে কোথাকার ! পড়ার নামে যেন গায়ে জ্বর আসে। আর ঐ যে এক আহ্লাদী, কোথায় ওকে ধমক-ধামক দিয়ে বসাবে—না, ওরই সংগে হাসি ঠাট্টা করতে লাগল !

মানবী। আমি তো সেই কখন থেকে বলছি ওকে পড়তে !

প্রভা। চূপ কর, গা জলে যায় কথা শুনলে !

[এমন সময় দেখা গেল রমা আসছে। বাবুয়া পড়তে বসল।

প্রভাবতী অপেক্ষা করতে লাগলেন। রমা একটু এগিয়ে আস-
তেই প্রভা বললেন—]

সকালে তো তোমার দুই বন্ধুর ওপর দিয়ে বাড় বয়ে গেছে—
তুমি যেন আবার সামনে পড়ো না।

রমা। না মাসীমা। আমি এক্ষুনি চলে যাবো।

প্রভা। কাল কত রাত্তিরে ফিরেছ ?

রমা। কাল রাত্তিরে ? কাল রাত্তিরে তো মাসীমা, তখন কত হবে ?
দশটা।

প্রভা। না। দশটা অবধি তো আমিই জেগেছিলাম। আরো পরে এসেছ
তোমরা। কোথায় করো এত রাত ? চাকরী নেই, বাকরী নেই, কাজের মধ্যে

তো দেখি কেবল টো-টো করে ঘুরে বেড়ানো। বাবা ঠিক কথাই বলেন!
খাওয়া হয়েছে কাল রাত্রে ?

রমা। হ্যাঁ ! সে এক বন্ধুর বাড়ীতে—অনেক জিনিষ হ'য়েছিল, মানে—
[রমা একবার আড়চোখে মানবীর দিকে তাকাল, মানবী মুখ
ঘুরিয়ে নিল।]

প্রভা। কী হয়েছিল, তা জানতে চাইনি বাবা। দুটো ভাল ভাত পেয়েছ
কিনা, তাই জিগ্যেস করছিলাম। তিনজনে তোমরা আছ বাড়ীতে, না খেয়ে
একটা অম্মথ-বিস্থথ ক'রে বসো না—এই আমার বলার কথা।

রমা। না মাসীমা। সে আমরা ঠিক—

নেপথ্যে জগৎ। বোমা, চন্দনটা ঘষে দিয়ে যাও।

প্রভা। যাই ! তাড়াতাড়ি রান্নাটা সেরে ফেল্ মামু—বাবা আজ পেন্-
স্কু আনতে যাবেন।

[প্রভাবতী ঘরে ঢুকে গেলেন। রমা বাইরে যাবার চেষ্টা করতেই
মানবী হাতছানি দিয়ে তাকে ডাকল। রমা এগিয়ে এল।]

মানবী। শোন।

রমা। [ফিস ফিস করে] কী ?

মানবী। (চুপি চুপি) চট করে দাঁড়িয়ে দাঁড়িয়ে এই হালুয়াটুকু খেয়ে
নাও।

রমা। দাহ কোথায় ?

মানবী। দাহ পূজো করতে বসেছেন, আর মা চন্দন ঘষতে গেছেন।
দেরা হবে—খেয়ে নাও।

[রমা বাটিটা টেনে নেবার সময় পাশে রাখা একটা বাটি বন্
বন্ করে পড়ে গেল। সঙ্গে সঙ্গে প্রভার কণ্ঠস্বর শোনা গেল।]

নেপথ্যে প্রভা। কি ভাঙলি রে ?

মানবী। কিছু ভাঙেনি মা, কাকে একটা বাটি ফেলে দিলে।

নেপথ্যে প্রভা। আর এই হাঘরে কাকগুলোও হয়েছে তেমনি। হালুয়া খেয়ে গেছে তো ?

বাবুয়া। (একটু হেসে) খেয়ে যায়নি মা। এখনো পাচ্ছে।

[নেপথ্যে জগৎবাবুর কাসির শব্দ পাওয়া গেল।]

মানবী। পালাও ! দাছ বেরিয়ে গেলে চা দিয়ে আসবো।

[রমা ছুটে চলে গেল]

চতুর্থ দৃশ্য

[দৃশ্য ঘুরে এল তিন বন্ধুর ঘরে। দেখা গেল সদা আর গজা জামা টামা পরে তৈরী হয়ে বসে আছে। রমা ছুটে ঢুকল ঘরে। হাতে তখনও অল্প হালুয়া লেগে ছিল। হাত চাটতে চাটতে ঘরের উত্তর কোণ থেকে কানা-ভাঙা কাঁচের গেলাসটা নিয়ে দক্ষিণ কোণের কুঁজো থেকে জল ভরে খেতে গিয়ে দেখল সদা আর গজা তার দিকে একদৃষ্টে চেয়ে আছে। লজ্জা পেল রমা। টেনে টেনে বলল—]

রমা। 'একটুখানি হালুয়া—

সদা। হালুয়া কি রে ? তুই তো বাথরুমে গিয়েছিলি !

রমা। হ্যাঁ !

গজা। তবে ? আর একটু খুলে বল।

রমা। না—

গজা। গড়ে নাও বলছি, আবার হাতও চাটছি।

রমা। বলছিলাম যে, মুখ হাত ধুয়ে বেরিয়ে আসছি, এমন সময়—ইয়ে, ওই আমাদের বাবুয়ার দিদি বললো,—নিজে বললো না—বাবুয়াকে দিয়ে বললো, যে একটুখানি হালুয়া যদি—

সদা। হালুয়া ?

রমা। হ্যাঁ।

সদা। তোকে খাওয়ালে ?

রমা। হ্যাঁ।

সদা। কিসের হালুয়া ? ময়দার না স্নজির ?

রমা। স্নজির।

গজা। দালদা না ঘি ?

রমা। (হাত শুঁকে) ঘি।

[সদা ও গজা পরস্পরের দিকে চাইল। সদা হাসল—রমা লজ্জিত হ'ল এবং নিজেকে অপরাধী মনে করতে লাগল]

রমা। আমি তো ঠিক খেতে চাইনি ! মানবীই তো জোর করে—

গজা। খাইয়ে দিয়েছে ? আহা রে ! ভদ্রলোকের ছেলের কি কষ্ট ! গেল বাথরুম—সেখানেও শত্রু বসে আছে ! জোর করে ধরে হালুয়া খাইয়ে দিলে। আমাদের কেউ দেয় না রে ! এই যে দু'দিন ধরে না একরকম না খেয়ে রয়েছি—

সদা। আর থাকবো না ! আজ খাবো !

গজা। কি রকম ?

সদা। ছলে বলে অথবা কৌশলে—যেমন করেই হোক, আজ খাবই খাব। না খেয়ে থাকাটা কাপুরুষতা ! আমরা গরীব হতে পারি, কিন্তু কাপুরুষ নই।

গজা। তা তো বটেই !

সদা। রমার কথা বাদ দে। ওর মত স্থখী কে ? আমাদের উপোসের পাশে পাশে, রুটীটা, হালুয়াটা, ছুটী-আসটা ওর তো চলছেই !

রমা। না, আমি তো—

গজা। বকাস্ নি। এখনও হাত থেকে ঘিয়ের গন্ধ যায়নি !

সদা। যাক গে। তা কি করবে—বেরোবে আমাদের সঙ্গে—না ছুপুরে ছুটি অন্নের ব্যবস্থাও পাকা করে এসেছ ভেতর থেকে ?

গজা। তাই হয়েছে বোধ হয়। দেখছিসনে, জামা গায়ে দেবার তাড়া নেই।

রমা। (জামা হাতে নিয়ে) না—তা কেন ? এই তো জামা গায়ে দিচ্ছি !

সদা। একেই বলে বরাত ! একটু আগেই আমরা দুজনও তো ভেতরে চুকেছিলাম। কি খেয়ে এলাম ? হালুয়া কি ?

গজা। না।

সদা। তবে ?

গজা। গালুয়া।

সদা। Right, গালুয়া—মানে গালাগাল। সেও আবার বাবুয়ার দিদির তৈরী নয়—দাদুর তৈরী। কি ভাগ্য নিয়ে জন্মেছিলি রমা !

[রমা ছেঁড়া গেঞ্জিটা ছবার তিনবার উন্টে নিয়ে কোন্ দিকটা ফর্দা দেখে নিয়ে গায়ে দিল। তারপর জামাটাকে গায়ে দেবার চেষ্টা করছে, সদা হঠাৎ ঘরময় পায়চাবী শ্রুত করে দিলো—]

সদা। গজা !

গজা। কি বল !

সদা। হয়েছে !

গজা। কী হলো ?

সদা। ধরে ফেলেছি। এঃ! এই কথাটা বুঝতে এত সময় লাগলো ?
আশ্চর্য! না খেয়ে খেয়ে ব্রেনটা ডাল হয়ে গেছে।

[এগিয়ে এল রমার কাছে, তার কাঁধে হাত দিয়ে বলল—]

রমন! ধরে ফেলেছি রে ভাই!

রমা। কী?

সদা। কবে হচ্ছে?

রমা। কি কবে হচ্ছে?

সদা। বিয়েটা কবে হচ্ছে?

রমা। বিয়ে! কার!

সদা। তোর সঙ্গে মানবীর!

রমা। এ্যা! সে-কি!

সদা। হঁ! অবাক হওয়াটা একটু বেশী হয়ে গেল নাকি রমন? আর একটু কম হলে মানান সই হতো। যাকগে, তুমি মানবীকে বিয়ে কর, রাজা হও। রাত্রে রুটি, ভোরে হালুয়া, দুপুরে পোলাও খাও, গুরুজী থেকে স্বামীজী হয়ে ষাও, কিছু বলবার নেই আমাদের। কিন্তু আজ না খেলে অনিচ্ছাসত্ত্বেও দেহত্যাগ করতে হবে আমাদের। অতএব চললাম। যদি বাসনা থাকে, তবে আসতে পারো, যদি না থাকে—থেকে যেতে পারো।

রমা। না, আমি যাবো।

গজা। তাহলে চলো।

রমা। একটা কথা বলছিলাম—মানুষ বলছিল—দাহ বেরিয়ে গেলে চা দিয়ে যাবে।

সদা। মানুষ মানে?

গজা। মানবী! মানবী!

সদা। আ—চ্ছা! তাকে তুইও ওদের মত মানুষ বলিস্ বুঝি? কবে থেকে?

বহু আচ্ছা! হ্যাঁ, পরে যখন ডাকতেই হবে, তখন গোড়া থেকেই প্র্যাক্টিশ করে নেওয়া ভাল। বাক্সা! আমরাও বাড়ীর মধ্যে যাই, ডাকাডাকিও করি, কিন্তু মাসীমা আর মানবীকে Short করতে কিছুতেই পারলাম না। যাকগে। হ্যাঁ, তা কি বলছিলি? মাসু চা দেবে বলেছে?

গজা। শুধু চা? না—

রমা। তা জানি না। তবে চায়ের কথা বলেছে—।

সদা। কি বলেছে? দাহু বেরিয়ে গেলে সে চা দিয়ে যাবে? বেশ ভাল মেয়ে তো! মজল হোক। আমাদের সংগে তো মেশে না,—অবিশি মেশাও উচিত নয়। কেননা আমরা তো হচ্ছি—কি বলে গিয়ে—ভাসুর? তাই... হুঁ—হুঁ—হুঁ—! নাঃ, চা খাওয়া হচ্ছে না রমন! কথাটা বলেছে দাহু বেরিয়ে গেলে। তার মানে দাহু বেরিয়ে যাচ্ছেন?—তার মানে যাবার সময় এদিকে চেয়েই যাচ্ছেন এবং ন' মাসের ভাড়া না দেবার জন্তে আবার আর এক চোট—চল্ গজা, আর চায়ে কাজ নেই। বাপ্‌স্!

[সকলে বেরিয়ে গেল]

পঞ্চম দৃশ্য

[বাড়ীর ভেতর। খাওয়া দাওয়া করে জামা-কাপড় পরে জগৎ বাবু বেরোচ্ছেন। সংগে প্রভাবতী, এখন আর মানবীকে রান্নার জায়গায় দেখা যাচ্ছে না। বাবুয়াও সেজেছে ইস্কুলে যাবে। ঘর থেকে বেরিয়ে এলেন জগৎ—পেছনে প্রভা। উঠোনে দাঁড়িয়ে বাবুয়ার চুল ঝাঁচড়ে দিচ্ছে মানবী।]

প্রভা। মুদী বলছিল, অনেক টাকা বাকী হয়ে গেল—

জগৎ। বলবেই তো। গেল মাসের টাকাটা দেওয়া হয়নি। পাশ্চ আনতে হুন ফুরিয়ে যাচ্ছে। করবোটা কী ?

বাবুয়া। দাছ, আমার মাইনে দাও। কাল থেকে ইস্কুলে আমার নাম ডাকছে না যে !

জগৎ। আর হু' একটা দিন খামতে বল দাছ ! পেন্সনের টাকাটা আনি !

প্রভা। মহা মুশ্কিল। কি করে যে চলবে—ভেবেই পাচ্ছি না।

জগৎ। কী করবো ? আয় বাড়বে বলে তিন বাদশাকে বাইরের ঘরে জায়গা দিয়েছি, তারা তো ঘরখানাকে পৈতৃক সম্পত্তি ভেবে ভোগ দখলের ব্যবস্থা করেছে।

[মানবী মুখ ফিরিয়ে হাসল]

প্রভা। সত্যি ! ওরাও কিছু করবে না—

জগৎ। কিছু করবে না। সকালে এত করে বললাম তো ? ভেবেছে লজ্জা হয়েছে ? মোটেই না।

[প্রভার হাত থেকে চাদর নিয়ে কাঁধে ফেললেন]

তিনটে জোয়ান ছেলে—খাচ্ছে, দাচ্ছে আর ঘুমুচ্ছে, ভাবতে পারো এ কথা ?

প্রভা। বলছে তো খুব চেষ্টা করছে।

জগৎ। ছাই করছে। চেষ্টা করলে চাকরী হয় না—জীবনে শুনি এ কথা। চেষ্টা করছে, না আমার মুণ্ড করছে। দুর্গা—দুর্গা। আচ্ছা আমি একটু আফিসের দিক থেকে ঘুরে আসছি মা। পেন্সনটা নিয়ে আসি।

প্রভা। আমি একটা কথা বলছিলাম—

জগৎ। হ্যাঁ।

প্রভা। ওই যে ওদের মধ্যে রমেন ছেলেটি, ওটি কিন্তু ভাল ছেলে। বলছিলাম কি—মামুও তো এই বোল ছাড়িয়ে সতেরোয় পড়ল। ওর সঙ্গে বিয়ে দিয়ে যদি আপনার আফিসে ওর একটা—

[জগৎ চেয়েই আছেন প্রভার দিকে। পরে সেখান থেকে চোখ সরিয়ে চাইলেন মানবীর দিকে। মানবী মাথা নীচু করে ঘরের দিকে রওনা হল।]

জগৎ। রমেনের সঙ্গে ?

প্রভা। হ্যাঁ।

জগৎ। কথা হচ্ছে—তিনটে বাদরের মধ্যে ছোটটাই একটু জাতের। বাকী দুটো একদম ওরাংওটাং। কিন্তু তাই বা কি করে হয় ? জানা নেই, শোনা নেই। ঘর জানিনে, গোত্র জানিনে, বামুন—না কায়ত—না শূদ্র, তাও তো জানিনে। ফট করে মেয়েটাকে—

প্রভা। না-না রমেন বামুনের ছেলে। আমি তো কথায় কথায় জেনেছি যে পূর্ববঙ্গে ওদের মস্ত জমিদারী ছিল। একটা নাকি দীঘি ছিল—যার ধারে ধারে প্রায় হাজারটা নারকেল গাছ ছিল। এ ছাড়া জমি, জমা, প্রজা-পত্তর—

জগৎ । সবই “ছিল”, গেল কিসে ?

প্রভা । ওই যে দাংগা না কী যেন হয়েছিল, তাতেই ওর বাবা, মা, দুই বোন, এক ভাই—সব মারা যায় ।—ও নাকি প্রাণ ভয়ে তাড়াতাড়ি পালিয়ে আসে । হাঁটতে হাঁটতে আসে কোলকাতায় । এখানেও দিন পাঁচ ছয় পথে পথে টো-টো করে ঘুরে—গোলদিবী না কোথায় যেন সদা আর গজার দেখা পায় । সেই থেকে তিনজনে একসঙ্গেই থাকে । সদাও ঠিক বড় ভায়ের মত ব্যবহার করে ।

জগৎ । তা করুক । তাতে আমার ভাড়ার তো কোন হবিধে হচ্ছে না । পড়াশুনা করেছে কতদূর ?

প্রভা । আই, এ, পাশ করেছে ।

জগৎ । আর মাল্লুও আই, এ, দেবে । না-না, ওকথা ভুলে যাও । অবিশ্রি ছেনেটা ভাল, একথা স্বীকার করছি । নম্র, বিনয়ী, দু’কথা বললে চূপ করে শোনে । বড় দুটোর মত ফচ্কে নয় । বলে দেখব সাহেবকে । রিটার্নার করেছি—এখন যদি কথা না রাখা, তবে দোষ দেবার নেই ।

[যেতে যেতে ফিরে দাঁড়ালেন]

আর একটা কথা । রমেন মাল্লুকে বিয়ে করে চাকরী-বাকরী ক’রে সংসার চালাবে, কিন্তু সেই সংসারের মাথায় নৈবিজির বাতাসার মতো ওই সদা আর গজা তো বসে থাকবে ।

প্রভা । না-না, কি যে বলেন আপনি । আপনি ওদের ওপর রেগে আছেন তাই, নইলে খুব ভাল ছেলে ওরা । ভাড়ার টাকা দিতে পারছে না বলে লজ্জায় মরে যাচ্ছে ।

জগৎ । হ্যাঁ যাচ্ছে । লজ্জা বলে যাদের মধ্যে কিছু আছে, তাদের অত জ্বরে নাক ডাকে না । আয় বাবুয়া ! তোকে পৌছে দিয়ে আমি আফিস পাড়ায় যাব ।

[প্রভা হেসে ফেলল]

প্রভা। বাবার ষতো উদ্ভট কথা। নাক ডাকার সংগে চাকরীর কি সম্বন্ধ ?

[নেপথ্যে কে যেন ডাকল]

নেঃ প্রাণকান্ত। চৌধুরীমশায় আছেন নাকি ?

জগৎ। কে ?

নেঃ প্রাণকান্ত। আজ্ঞে, আমি প্রাণকান্ত।

জগৎ। যা ভেবেছি তাই। বাড়ীওয়ার সরকার।

প্রভা। এবার এত আগে ?

জগৎ। সেই যে দু'মাসের একটা বাকী পড়ে আছে, বলেছিলাম যে সুবিধে হলেই দিবে দেব। যাও—সরো। কই, আশুন সরকার মশাই !

[প্রভা চলে যেতেই প্রাণকান্ত প্রবেশ করল। তৈল চিক্ণ চুল, ভেড়ার শিংএর মত বাঁকানো। গলাবন্ধ কোট গায়। চাদর কাঁধে। হাতে কোর্টের ফাইল কতকগুলি। চলেন যখন, মাথাটা নীচু করে একটু জোরে চলেন, কিন্তু কথা বলেন ধীরে।]

প্রাণকান্ত। প্রাতঃপ্রণাম ! এইখান দিয়ে—বুঝতে পেরেছেন—কোর্টে যাচ্ছি—তাই, বুঝতে পেরেছেন—ভাবলাম, টাকার তাগাদাটা দিয়ে যাই ; তাই, বুঝতে পেরেছেন—একবার জানতে এলাম যে—আজ কি কিছু দেবেন ?

জগৎ। আজ্ঞে না। এখন তো কোন রকমেই সম্ভব নয়। আমি তো কর্তাকে বলেই এসেছি—

প্রাণকান্ত। আজ্ঞে হ্যাঁ। কর্তাকে, বুঝতে পেরেছেন—বলে এসেছেন, তিনিও সেইরকম আদেশই দিয়েছেন। তবু কি জানেন, বাইরের ঘরটা—বুঝতে পেরেছেন—গুবলেট করেছেন তো আপনি।

জগৎ। গুবলেট করেছি? মানে? ওঃ—আপনি সাবলেটের কথা বলছেন?

প্রাণকান্ত। ও একই কথা। সাবলেট করলেই গুবলেট হয়। কথা ছিল, বুঝতে পেরেছেন—যে ওঁরা মাসে পনেরো টাকা করে আপনাকে দেবেন। এগুলো মিস্-ল-ফুল নয় কি?

জগৎ। মিস্-ল-ফুল তো বটেই! কিন্তু কি করা যাবে বলুন? ওরা আমার জানা লোক। পথে বার করে দিতে পারিনি তো!

প্রাণকান্ত। তা হলেই তো বুঝতে পেরেছেন ব্যাপারটা লিটিগেটাস্ হ'ল।

জগৎ। হ'ল বুঝি?

প্রাণকান্ত। হ'ল বৈ কি! এখন তাহলে বুঝতে পেরেছেন—কোটে গিয়ে প্রমাণ করতে হবে—আপনি ঘর গুবলেট করেন নি।

জগৎ। প্রাণকান্তবাবু, আমার দেরী হয়ে গেছে। এ সময় আপনার বৈষ্ণব বিনয় সহ্য করা আমার পক্ষে কঠিন। যদি ঘর ভাড়া দিয়ে থাকি—সে আমার নিজের দায়িত্বে দিয়েছি, এবং তারজন্তে আর কাউকে আমি দায়ী করবো না।

প্রাণকান্ত। তা হলেই তো বুঝতে পেরেছেন—আপনি রেগে যাচ্ছেন। মিস্-ল-ফুল কাজ আপনিই করছেন—আবার আপনিই, বুঝতে পেরেছেন চোখ রাঙাচ্ছেন?

জগৎ। চোখ রাঙাইনি মশাই, আপনি এখন যান।

প্রাণকান্ত। যাবই তো। কিন্তু আমি—বুঝতে পেরেছেন—অগ্রায় বলিনি।

জগৎ। আমার দেরী হয়ে যাচ্ছে প্রাণকান্তবাবু।

প্রাণকান্ত। আচ্ছা তাহলে চলুন। আমিও যাই। কিন্তু বুঝতে পেরে-

ছেন—আমাদের মনীব বাড়ীতেও কানাকানি হচ্ছে যে জগৎবাবু তিনটি ছেলেকে জায়গা দিয়ে বুঝতে পেরেছেন—গুব্লেট করলেন কেন? সোমন্ত মেয়ে বাড়ীতে অথচ—বুঝতে পেরেছেন?

জগৎ। পেরেছি বৈ কি। এমন চমৎকার নোংরা কথাটা বুঝতে পারবো না? চলুন—চলুন—।

[প্রাণকান্তকে একরকম ঠেলতে ঠেলতে নিয়ে গেলেন।

পর মুহূর্তে ঘর থেকে প্রভাবতী এলো তাঁর মুখ চোখ লাল।
সে ডাকল—]

প্রভা। মাহু! মাহু!

[মানবী তিন কাপ চা নিয়ে বেরিয়েছিল। মায়ের ডাক শুনে থালাটা রেখে—]

মানবী। আমায় ডাকছে মা?

প্রভা। হ্যাঁ।

মানবী। কি মা?

প্রভা। ওই তিন নবাবকে বলে আয়, ওরা যেন কাল সকালেই উঠে যায়।

মানবী। উঠে যাবে? কেন মা?

প্রভা। শুনলিনা কি বলে গেল প্রাণকান্ত সরকার? আমার স্বথের চেয়ে সোয়াস্তি ভাল। তুই বলবি—বাকী ভাড়া যা আছে—তার একটি পয়সা দিতে হবে না। শুধু যেন সকালে ওরা উঠে চলে যায়।

[মায়ের কথা শেষ হয়ে গেছে ভেবে মানবী ফিরে গিয়ে তিন কাপ সহ চায়ের থালাটি নিয়ে ওদের ঘরের দিকে যাচ্ছিল।
প্রভা মুখ তুলে]

প্রভা। চা নিয়ে যাচ্ছিস কোথায়?

মানবী। ওই যে—

প্রভা। আমাকে বসিয়ে বসিয়ে ভূত-ভোজন করাতে হবে—না ? (মানবী কাপ হইতে কেৎলীতে চা ঢালিতে উত্তত হইলে) ঢালছো কেন ? যাও দিয়ে এসো ! এই তিন কাপ চা ছাড়া হয়তো আজ আর কিছুই জুটবে না—আমারই হয়েছে যত জ্বালা !

[এই বলে প্রভা যেন রাগ করেই ভেতরে চলে গেলেন
মানবী একটু ইতস্ততঃ ক'রে চা নিয়ে চলে গেলো]

ষষ্ঠ দৃশ্য

[ফুটপাথ। একটা জায়গায় লেখা WAY TO EMPLOYMENT EXCHANGE—লোকজন কিউ দিয়ে দাঁড়িয়ে আছে। ক্রান্ত বিপর্যস্ত মানুষের দল। নানা বয়সী লোক আছে তার মধ্যে। আছে কিশোর, যুবা, প্রৌঢ় এমন কি বৃদ্ধও আছে। বেশীর ভাগ লোকের জামা ছেঁড়া, কাপড় সেলাই করা, পায়ে জুতো নেই। রোদ্দুরে ঘামছে দাঁড়িয়ে দাঁড়িয়ে।]

(দীননাথ ও মলিনার প্রবেশ)

দীননাথ। আরে তুমি যে ঘুমিয়ে ঘুমিয়ে হাঁটছো ! একটু জোরে চল !

মলিনা। কি কইর্যা আর জোরে হাটুন্ ? পাও তো ফুইল্যা ঢাক হইছে আমার। বলি কালীঘাট আর কতদূর ?

দীননাথ। এখনো খানিকটা আছে বৈ কি। এই তো ড্যালহোসী,—
আর কিছুটা যেতে পারলেই কালীঘাট।

মলিনা। যাইবা কালীবাটে, তা ভালহাসীতে আইলা ক্যান ?

দীননাথ। আহা, সেবার তো তোমাকে সব দেখানো হয়নি কলকাতার। তাই ভাবলাম জিপিও-টিপিও গুলো একবারে শেষ করে নিয়ে যাই। ঐ যে পুতুল বসানো বড় বাড়ীটা দেখলে—ওখানে থাকেন—

[মলিনা হাত জোড় করে নমস্কার করলো]

দীননাথ। যাচলে ! নমস্কার করছো কেন ?

মলিনা। মারের থানে যাইতেছি,—পুতুল বসানো বাড়ীটা তাইলে নিচ্ছ-
য়ই বাবার থান।

দীননাথ। আরে ধ্যাং ! তোমাকে নিয়ে আর পারা গেল না। একেবারে অজ্ঞ গেঁইয়া। বাবার থান হবে কেন ? ওটা হলো রাইটার্স বিল্ডিং। ওখানে আমাদের মন্ত্রীরা কাজ করেন।

মলিনা। আর কাম কইর্যা কি হইব ? সরস্যা ত্যালের দাম তো কম্‌তেছে না। মাগো ! আর তো হাটতে পারতেছি না—(কিউ দেখে)
শোনছ ! আসনা দুইজনে এই লাইনে খারাই।

দীননাথ। কেন ?

মলিনা। সোয়া সের কইর্যা আটা দিবো।

দীননাথ। Hopeless ! এটা আটার লাইন নয়। চাকরীর লাইন।

মলিনা। চাকরীর লাইগ্যাও লাইন দিতে অয় নাকি ? দেখ, আমরা চাষ
কইর্যা না খাইলে, তোমারেও তো এই লাইনে খারইতে অইত। আহা রে !
তাইলে তুমি আর বাচতা না। একে ঘরে তৃতীয় পক্ষের বউ—তার উপর
রৌউদ—সর্দি গরমি হইয়া মরতা।

দীননাথ। চল এবার। ভাবছো কেন ? ছাখোনা কি করি। কলকাতা
হয়ে গেল—এবার তোমায় পুরীটা ঘুরিয়ে আনব।

মলিনা। পুরী। পুরী দ্যাখনের আর আমার সাদ নাই। শিয়ালদহ থন

কালীঘাট পর্বন্ত পায়ে হাইট্যা কোন রকমে সারলাম। কিন্তু পুরী গ্যালে ফিৰ্যা আইশ্ৰা তুমি হয়তো আবার বিয়্যা করবা। কিন্তু আমার হাড় কয়খান শিয়ালে টানাটানি করবো। তুমি সোয়ামী, মাথার মণি—গুরুজন, তাই রক্ষা পাইলা—আর কেউ একথা কইলে তার মুখে আমি পিছা মারতাম।

[উভয়ের প্রস্থান]

[সদা, গজা আর রমা ঢুকল। ক্লান্ত দেখাচ্ছে ওদের]

সদা। নাঃ! সম্ভব অসম্ভব প্রত্যেক জায়গায় চেষ্টা করলাম। একটা বেঝারার কাজ দিতে চায় না রে!

গজা। ওই যে শুনলি না কর্পোরেশনের কাউন্সিলার বটকুম্ভ সাঁই, কি ভাবে বাঙালীর ছেলেদের গালাগাল দিয়ে লেক্চার দিলে। ডুবে গেল দেশ, বিভিন্ন প্রদেশের লোক এসে রিক্সা টানছে, আলো জালাচ্ছে, রাস্তায় জল দিচ্ছে—বাড়ীতে বাড়ীতে রান্না ক’রে দিচ্ছে—চাকর খাটছে, আর বাঙালী শুধুই ঘুমায়ে রয়।

রমা। উনি তো ভাই মন্দ বলেন নি কথাটা।

গজা। চূপ কর! যেই আমরা বললাম এর যে কোন কাজই আমরা করতে রাজি আছি—দিন কাজ। ব্যস্ সঙ্গে সঙ্গে জবাব এলো—পরে এসো, ভেবে দেখবো।

রমা। বেশ তো। পরে না হয় একদিন—

সদা। কবে রমেন? জীবনে ওর আর সময় হবে না আমাদের সঙ্গে কথা কইবার। না-না, এসব হ’ল জেশ্চার—কায়দা। এসব হ’ল ভোট নেবার প্রস্তুতি—নেতা হবার রিহারসাল। লোকজন ধরে নিজের মহত্ত্ব দেখিয়ে বাঙালীর দুঃখে দু’ফোঁটা চোখের জল ফেলে কিছু বানী দেওয়া।

গজা। ঠিক বলেছিস। কিছু হবে না এদের দিয়ে।

সদা । এদের একমাত্র গুণ হ'ল ঘর থেকে টেনে বার করে নিয়ে এসে ল্যাম্পপোস্টে ফাঁসী দেওয়া ।

রমা । সদা, বড় জলতেষ্টা পেয়েছে ।

সদা । আমারও পেয়েছে ! চুপ কর ! ব্যবস্থা হচ্ছে ।

গজা । (কিউ চোখে পড়লো) এই সদা, এখানে আমরা তো নাম লিখিয়ে গেছি না ? রমার নামটাও লিখিয়ে দিলে হয় ।

রমা । কি ওটা ?

সদা । জানিস্ না । এটা বেকার বাঙালীর মহাতীর্থ ! Employment Exchange ! এখানে নাম লেখাতে হয় !

রমা । কি হয় এখানে নাম লেখালে ?

সদা । অন্নহীনের অন্ন জোটে—অভাগার ভাগ্য ফেরে—নির্ধনের ধন হয় ।

রমা । . চল লিখিয়ে দি তাহ'লে ।

সদা । লেখাবি ? বেশ তবে ফলাফলটা জেনে লেখা । ও দাদা ! শুভুন ।

প্রোড় । (যিনি কিউয়ে ছিলেন) আমাকে ডাকছেন ?

সদা । ই্যা ! বলছি, এখানে নাম লেখাতে এসেছেন তো ?

প্রোড় । আজ্ঞে ই্যা ।

সদা । এই প্রথম ?

প্রোড় । আজ্ঞে না ! এর আগে বহুবার, বহুভাবে, স্বনামে, বেনামে, বাবার নামে, শ্বশুরের নামে নাম লিখিয়ে লিখিয়ে একদম নামাবলী করে ফেলেছি স্মার ।

গজা । বাঃ দাদা বাঃ ! (রমাকে) শুনছিল ?

প্রোড় । কিন্তু কিছুতেই কিছু হচ্ছে না যে স্মার ।

গজা । হবেও না দাদা !

প্রোঢ়। হবে না মানে ?

সদা। দূর মশায় ! আপনিই তো ঠিকে ভুল করেছেন । ওভাবে চাকরী হয় কখনো ? পৃথিবীতে হয়েছে কারোর ?

প্রোঢ়। তা হলে ?

সদা। তা হলে আবার কি ? চেষ্টা করতে হবে অগ্ৰভাবে । বিয়ে করেছেন ?

প্রোঢ়। আজ্ঞে হ্যাঁ ।

সদা। বোয়ের ভাই কি করেন ?

প্রোঢ়। বো'য়ের ভাই ? তার তো ছোট্ট একটা বিড়ির দোকান আছে ।

সদা। ওরে বাবা ! বোয়ের মাসতুতো ভাই ?

প্রোঢ়। মাসতুতো ? সে ভাল কাজ করে ।

সদা। কি কাজ ?

প্রোঢ়। বাজার সরকার ।

সদা। পিস্তুতো ?

প্রোঢ়। পিস্তুতো ? সে তো টিকে বিক্রী করে ।

সদা। ও ! সবতেই টিকে ধরিয়ে বসে আছেন ?

প্রোঢ়। আজ্ঞে ?

সদা। বলছি, এত খানদানী ঘরোয়ানার চাকরী হওয়াই মুশ্কিল ।

[প্রোঢ় ভদ্রলোক পিছন ফিরে চাইলেন—কিউ ষ্টেজ ছাড়িয়ে এগিয়ে গেছে]

প্রোঢ়। এই গো ! ছটপাট করে এগিয়ে গেছে যে ! ও দাদা, আমার জায়গা ! আমার জায়গা ছিল যে—

[ছুটে বেরিয়ে গেল]

রমা। সদা !

সদা। জলতেষ্টা? মনে আছে ভাই!

রমা। ওই খাবারের দোকানটায়া একটু জল চাইলে দেবে না?

গজা। আচ্ছা, এক কাজ কর সদা। চল—গিয়ে বলি যে আমাদের খেতে দাও।

রমা। তাই কখনো দেয়?

গজা। না দেয়—কেড়ে খাব। খাতায় গিয়ে হিসেব টুকে রাখব, আর যদি কোনদিন চাকরী বাকরী হয়, সেদিন দামটা দিয়ে যাবো।

সদা। না-না—তা হয় না।

গজা। কেন হয় না বল!

সদা। আরে পুলিশ ডেকে ধরিয়ে দেবে যে! জেল পাটতে হবে।

গজা। কিন্তু জেলে খেতে দেবে।

রমা। তাহলে জেলে যাওয়াই ভাল।

সদা। আঃ! কোশলে যদি কার্যোদ্ধার হয় তবে বলপ্রয়োগ বোকামী।
কেমন কিনা?

গজা। তা বটে।

সদা। শোন্। আর একটু অপেক্ষা করতে হবে। বেলা তো পড়ে এসেছে,—সন্ধ্যে হলেই সট করে ঢুকে যাব।

রমা। কোথায়?

সদা। আসবার সময় বড় রাস্তায় দেখেছি এক বাঙালী বড়লোকের ছাদে ম্যারাপ বাঁধা হচ্ছে। নির্ধাৎ বিয়ে। যা লগনসা পড়েছে। আমাদের জামা কাপড় তো মানবীর দরায় পরিষ্কার আছে আজ। সোজা ঢুকে যাবো।

রমা। তারপর?

সদা। তারপর আবার কি? আমরা বরষাত্রী। কেউ চেনে না। গেয়ে এবং দেয়ে অর্থাৎ বেঁধে নিয়ে একেবারে গভীর রাত্রে বাড়ী ফেরা—

রমা । না ভাই !

গজা । না ভাই মানে ?

রমা । মানে—আমি বলছি বরষাত্রী সেজে ঢুকে পড়াটা ঠিক হবে না ।
মানে—কাজটা তো অগ্নায় ।

সদা । ওঃ হো ! বাবা প্রেমানন্দ । এই পৃথিবীতে কোন কাজটা গ্নায়—
আমায় বলতে পারো মাণিক ?

রমা । গ্নায় কাজ ?

গজা । ই্যা, বল্ ।

রমা । গ্নায় কাজ—মানে যা অগ্নায় নয় ?

সদা । ই্যা, সেটা কী ?

রমা । সেটা হচ্ছে,—মানে, না বলে পরের জিনিষ নেওয়া, পরের বাড়ীতে
খেতে যাওয়া—পরের—

সদা । পর কে রে ? পর ? আশ্রবৎ সর্বভূতেষু । বানে যখন চারদিক
ভেসে যায়, তখন দেখেছিস কি যে, ভেসে যাওয়া গাছের ডালের ওপর সাপ
আর বেজীতে জড়াজড়ি করে বসে থাকে ?

রমা । তা থাকে ।

সদা । তবে ? আমরাও আজ সেই বানে ভেসে যাওয়া মাহুষ—ছুঃখের
বানে, অনাহারের বানে । আজ আর শত্রু, মিত্র, ভদ্রলোক, ছোটলোক বাছলে
আমাদের চলবে না ।

গজা । ই্যা ! বাঁচবার জগ্গে যদি আজ অগ্নায় করতে হয়—অগ্নায় করবো
—বাঁচবার পর ক্ষমা চাইব । আপ নি বাঁচলে বাপের নাম ।

[এমন সময় বিড়ি বিড়ি করতে করতে গগন গড়াই প্রবেশ
করলো । এদের দেখে দাঁড়াল—কাছে এল—]

গগন । খবর সব ভাল তো ?

গজা। আজ্ঞে হ্যাঁ। আপনার খবর ভাল ?

গগন। না।

গজা। ভাল নয় ?

গগন। কি করে ভাল হবে ? কেউ যে ঠিক accurate প্রোডাকশনের হিসেবটা দিতে পারছে না।

সদা। প্রোডাকশনের হিসেব ? সেটা কী ব্যাপার ?

গগন। অর্থনীতি। ইকনমিক্‌স্‌ পড়েছো ?

সদা। আজ্ঞে হ্যাঁ। সামান্য সামান্য।

গগন। কিছু পড়োনি। এগিয়ে এস, আমার জিজ্ঞাসার জবাব দাও। সকলেই বলছে প্রোডাকশান বহুগুণে বেড়ে গেছে। তাহ'লে কী দাঁড়ালো ? প্রোডাকশান বাড়লে মালের উৎপাদন বেড়েছে। উৎপাদন বাড়লে সরবরাহ বেড়েছে ; এবং মালের দাম কমেছে। কিন্তু কি দেখছি,—মালের দাম হ-হ ক'রে বেড়ে যাচ্ছে। হোপলেস্‌ !

গজা। হোপলেস্‌ কেন ?

গগন। হোপলেস্‌ নয় ? আরে, মালের উৎপাদনই যদি বাড়ে, আর দামই যদি কমবে, তবে দেশে বেকারের সংখ্যা বৃদ্ধি পাচ্ছে কেন ? বলো। জবাব দাও ! হুঁঃ !

[দুবার পাঁয়চারী করে আবার বলল]

হ্যাঁ। ষ্ট্যালিনের কাছে গিয়েছিলাম।

রমা। জোসেফ ষ্ট্যালিন !

গগন। হ্যাঁ। ষ্ট্যালিনের কাছে গিয়ে ভারতবর্ষের বেদান্তবাদ শুনিয়ে হাতে পায়ে ধরে চার লাখ টাকা নিয়ে এলাম। কিন্তু ইণ্ডিয়াতে এসেই পড়ে গেছি ফাঁপরে।

[গজা ও রমা চোখ চাওয়া-চাওয়ি করল]

গজা। কেন?

গগন। যথেষ্ট টাকা পয়সা নিয়ে এসেই শুনলাম, এখানে নিয়ে পইসে চালু হয়েছে। একশো পয়সায় এক টাকা। কি দাঁড়ালো তা হলে?

গজা। কি দাঁড়ালো?

গগন। এই-যে টাকার্টার গোলমাল ক'রে ফেললাম, ষ্ট্যালিন বকাবকি করবে না?

রমা। তিনি তো বেঁচে নেই।

গগন। ওই আনন্দেই থাকো। (চারদিক দেখে নিয়ে) বেঁচেই আছেন। গোল্ডকোস্টে তাঁকে বন্দী করে রাখা হয়েছে। সাথে ভাবছি দিনরাত? গোল্ড কোস্টে গিয়ে নন্-কো-অপারেশন Movement start করতে হবে আমাকে। অথচ এদিকে প্রডাকশনের দেরী হয়ে যাচ্ছে! কি যে করি। (গগন খানিকটা গিয়ে ফিরে এসে) হ্যাঁ দিল্লী গিয়েছিলাম।

গজা। কেন?

গগন। পণ্ডিতজীকে বলতে যে ভারতবর্ষ স্বাধীন হবার পর তোমরা পঞ্চবার্ষিকী পরিকল্পনা করলে। সেটা শেষ হবার সঙ্গে সঙ্গে আবার পঞ্চবার্ষিকী পরিকল্পনা করলে। এটা শেষ হবার আগেই আবার পঞ্চবার্ষিকী পরিকল্পনা করবে। এ ভাবে যদি তোমরা ক্রমাগত পঞ্চবার্ষিকী ক'রে যাও, তাহ'লে এর মধ্যে আমি আমার বাবার বার্ষিকীটা করবো কবে?

[হো হো ক'রে হেসে উঠলো তিন বন্ধু]

এই! অত জোরে হেসো না। ওটা মূর্খের হাসি। [একটু থেমে সদাকে]
তোমার কী খবর হে?

সদা। আমার?

গগন। হ্যাঁ।

সদা। আমার আর কী খবর স্মার! ওই ক্ষুধা।

গগন। ক্ষুধা! এই জাখো! একথা আমার আগে বলবে তো? আগে বললে—! নাঃ, কিছু হতো না? কী করে হবে? ক্ষুধিতের ক্ষুধা মেটাবার কথা তো কেউ ভাবছে না! তাই চারদিকে শোন—একটি মাত্র আর্তনাদ—ক্ষুধা—ক্ষুধা—ক্ষুধা আর ম্যায় ভুখা হুঁ! কিছু হবে না এখানে। শুধু একটি কথা বলে যাই। নিজের হাতে পায়ে ভর করে যা করতে পারো—করো। নইলে মরো। কেউ করে দেবে না তোমার জন্তে। আসলে স্বর্গ—নরক—পাপ—পুণ্য,—এসব ভাল ভাল কথাগুলো ছিলো গেলদিনের রিলিজিয়ান লাক্ষারী, অর্থাৎ ধর্মীয় বিলাসিতা। আজকের এই পরমানবিক যুগে ওসব মানার কোন মানে হয় না। নিজের হাতে পায়ে ভর ক'রে এগিয়ে যাও, যেটা প্রয়োজন মনে করবে সেটা করবে, তাতে কোন অত্যায হবে না। ডু ইট! আমি গগন গড়াই বলছি—ডু ইট!

[উত্তেজিত পায়ে বেরিয়ে গেল।

সদা। প্রফেসর গড়াই যা বলে গেলেন কথাটা ঠিক। নিজের হাতে পায়ে ভর করে যা ভাল বুঝবে—করবে। তাতে কোন অত্যায নেই। দেখলি তো, দৈববাণীর মতো লোকটা আমাদের দুর্বল মনে করে জুপিয়ে গেল। আয়!...চলে আয়।

[তিন বন্ধু দৃঢ়পায়ে বেরিয়ে গেল।

সপ্তম দৃশ্য

[জগতের বাড়ী । সন্ধ্যার অন্ধকার ঘনাচ্ছে ! দাওয়ায় বসে মানবী বাবুয়াকে পড়াচ্ছে ! মাটির প্রদীপ হাতে নিয়ে ঘরের ভেতর থেকে তুলসীতলায় গিয়ে প্রভা প্রণাম করল । তারপর দাওয়ায় বাবুয়ার পাশে বসল । মানবী দাঁড়ালো ।]

মানবী । মা !

প্রভা । এঁয়া !

মানবী । আটা মাখবো কি ?

প্রভা । মাথ্ ! রুটি আর ভাত আমি পরে করবো । বাবুয়া কি পড়ছিস্ ?

বাবুয়া । মহাভারতের গল্প !

মানবী । আচ্ছা, এখন আর একবার কুরুক্ষেত্রের যুদ্ধ হ'লে কেমন হয় মা ?

প্রভা । হচ্ছে বৈ কি মা ! তবে এখন আর কুরু-পাণ্ডবের যুদ্ধ হয় না ! মানুষের সঙ্গে হয় তার ভাগ্যের । একটা মানুষকে যখন রোগ, শোক, অভাব অভিযোগ সব এসে চারদিক থেকে ঘিরে মারে,—তখন সেই মানুষটাকে তো অভিমুখ্য মতোই মরতে হয় !

মানবী । রমাদা'র মতো, না মা ?

প্রভা । ইঁয়া, নিশ্চয়ই ! দেখনা, ওরা বাঁচবার জন্তে কি চেষ্টাই না করছে ! কিন্তু কিছুতেই কি স্রবধে করতে পারছে ! ওদের একজনের ও যদি একটা চাকরী হতো, তা হলে তো আর এ অভাব থাকতো না !

[এই বলে দাওয়ায় কর্মরতা কন্ঠার দিকে আড়চোখে
চেয়ে বললেন]

প্রভা। ওরা যখন প্রথম এলো, তখন কত কথাই ভেবেছিলাম মনে
মনে। সব যেন আকাশ কুসুম হয়ে গেল। রমাটাও যদি একটা চাকরী
করত—

[একটু চূপ চাপ। বাবুয়া চট্ করে লাইট-টা জ্বলে দিল।
ফিরে এসে বসল মায়ের কাছে। প্রভা কিছুক্ষণ চূপ করে
রইলেন। বাবুয়া মার কোলে মাথা রেখে শুয়ে পড়লো। একটু
চূপচাপ! প্রভা কি ভেবে বললেন]

প্রভা। ইয়ারে মাহু!

মানবী। কি মা!

প্রভা। সেই যে তিনটে হতভাগা বেরিয়েছে, এখনও ফেরেনি?

মানবী। না।

প্রভা। কিছু বলে গেছে, কখন ফিরবে টিরবে?

মানবী। না!

প্রভা। আশ্চর্য! কি যে করে ওরা তিনটে মিলে পথে পথে!
ভাবলেই আশ্চর্য লাগে আমার। কোথায় কোথায় ঘোরে, কি খায় কি না
খায়, গেরাখিই নেই। ইয়ারে, ওদের মধ্যে রমাটাই একটু কম কষ্ট সহ
করতে পারে, না?

বাবুয়া। ইয়া মা! রমাদারা খুব বড়লোক ছিল। কি যেন জায়গাটার
নাম, খুলবোনা না কি?

প্রভা। খুলবোনা নয় রে পাগলা,—খুলনা—খুলনা!

বাবুয়া। ইয়া ইয়া খুলনা।

প্রভা। আটা চাড্ডি বেশী করে মাখতে নে। সারাদিন পথে পথে

ঘুরে, না খেয়ে, না দেয়ে হাঁ-হাঁ করে কোথেকে এসে পড়বে কে জানে !

(মানবী আটার পাত্র দেখিয়ে)

মানবী । আরও তিনজনের মতো ? আটা যে কম রয়েছে মা ।

(প্রভা নিঃশব্দে আঁচলে চোখ মুছলো ।)

[জগৎ বাহির হইতে প্রবেশ করলেন । অন্ধকার উঠোন দিয়ে চলে এলেন ক্লান্ত পায়ে—]

জগৎ । মাহু !

মানবী । আজ এত দেরী হলো ফিরতে ?

[তাড়াতাড়ি উঠে দাড়র হাত থেকে চাদর ও লাঠি নিল]

জগৎ । সকাল থেকেই শরীরটা ভাল ছিলনা ভাই ! আফিসে গিয়ে মাথা ঘুরতে লাগল ।

প্রভা । মাথার আর দোষ কি ? মাহুষের মাথা তো । দিবা রাত্রি যদি একটা লোক এই বয়সে সংসার সংসার করে ভাবে—ঘুরবে না তার মাথা ?

জগৎ । না ! অল্প কিছু নয় । এমনি, মানে —

প্রভা । আপনি আমায় কী বোঝাবেন বাবা ? আমি দেখছি না যে শরীর আপনার খারাপ হয়েছে ? জগতের সবাইকে লুকুতে পারবেন, কিন্তু আমার চোখে ধুলো দিতে পারবেন না । যান, ঘরে গিয়ে বিশ্রাম করুন গে । পেন্সনের টাকা আপনার নিজে না আনতে গেলেও চলবে ।

জগৎ । কী করে চলবে মা ? যে করেই হোক সংসারটা চলা চাইতো !

প্রভা । কিছুদিন না হয় সংসার না-ই চললো । আপনি বাঁচলে তবে তো সংসার ! না হলে কার সংসার—কিসের সংসার ? সংসার করার সাধ আর আমার নেই বাবা । আমার সংসার করা—বাবুয়া আসবার পর থেকেই ফুরিয়েছে ।

মানবী। চল দাছ।

[জগৎবাবু প্রস্থান করিতে করিতে—]

জগৎ। ছেলে তিনটে ফেরেনি এখনো ?

মানবী। না।

জগৎ। সকালে শুধু শুধু গালমন্দ করলাম ওদের, ওরাও ভাগ্যবিড়ম্বিত।
ওদেরই বা দোষ কি ? এক অন্ধ আর এক অন্ধকে পথ দেখাচ্ছে।

[জগৎবাবুর সহিত মানবী গেল। এবং ফিরে এসে দেখলো
প্রভা মাথা গুঁজে বসে আছে]

মানবী। মা !

[প্রভা কোন জবাব দিলেন না। যেমন বসেছিলেন তেমনই রইলেন—]

ও মা !

[জবাব না পেয়ে মানবী মার কাছে এল। কাছে এসে ডাকল]

মা ! (জোর করে মুখ ঘুরিয়ে) একি ! তুমি কাঁদছো মা ?

প্রভা। আমি আর সহ করতে পারছি না মান্ন—আমি আর পারছি
না। দিনরাত ভাবতে ভাবতে আমি পাগল হয়ে যাবো। কোলে ঐ একফোঁটা
বাচ্চা ছেলে। তোর বিয়ের কোন ব্যবস্থা হলো না, কি করবো ? আমি কোথায়
যাবো বল তো ?

মানবী। তুমি অমন অবুঝ হলে চলে কি মা ? দাছ শুনতে পেলো কি
ভাববেন বল তো ! যাও, দাছর কাছে গিয়ে বসো। রান্না যা করবার আমিই
করছি—ওঠো মা।

[প্রভাবতী কোন কথা না বলে বাধ্য মেয়ের মতো উঠে গেলেন
—স্থির চোখে মানবী আগুনের দিকে চেয়ে আছে। আগুনের
আভাষ তার মুখখানি লাল দেখাচ্ছে। হু'চোখের কোণে জল
গড়িয়ে পড়ছে...]

অষ্টম দৃশ্য

জন্মতিথি উৎসব বাড়ী

[দোতলার দরদালান । মাঝখানে ওপরে ঘাবার সিঁড়ি । পরি-
বেশনকারী যুবকেরা সিঁড়ি দিয়ে যাওয়া আসা করছে । নেপথ্যে
ক্ষীণ নহবতের সুর ভেসে আসছে । বাড়ীর কর্তা মহেশবাবু
খাওয়ার তদারক করছেন । খেতে বসেছে টেবিল চেয়ারে সদা,
গজা ও রমা, অত এক বৃদ্ধ,—তঁার নাম স্থশীলবাবু]

মহেশ । কি রকম হচ্ছে খুড়োমশায়—কোন অস্থবিধে হচ্ছে না তো ?
স্থশীল । নাঃ ! সার্থক আয়োজন করেছে মহেশ, কোন কিছুর অভাব নেই ।

মহেশ । তাও হচ্ছে মত যোগাড় করতে পারলুম কোথায় খুড়োমশায় !
স্থশীল । না বাবা, তাও যা যোগাড় করেছে—আশ্চর্য !

মহেশ । কোন কিছু পাবার উপায় নেই বাজারে খুড়োমশায় ! যা চাই-
বেন, তা নেই ! আমি তো ভাবলাম—ইচ্ছেটা বোধ হয় পূরণ হ'ল না ।

[স্থশীল সদা ও গজার প্রতি দেখে]

মহেশ । হ্যা ! আন্তে আন্তে খান ! কোন অস্থবিধে হচ্ছে না তো ?

সদা । না—না !

মহেশ । পেট ভরে খান—কেমন ?

সদা । আজ্ঞে, কিছু বলতে হবে না !

মহেশ । ওরে যে ক'জন মেয়েছেলে বাকী আছে, বসিয়ে দে ! অনর্থক
রাত করে লাভ নেই ! আচ্ছা—আমি একবার ওপরটা ঘুরে আসি খুড়ো
মশায়—!

সুশীল। হ্যাঁ—হ্যাঁ !

[মহেশ ওপরে চলে গেলেন।]

নেপথ্যে—মেয়েদের পাতা করে দে রে—!

নেপথ্যে—গরম লুচি নিয়ে আয় রে—!

[সকলে নিঃশব্দে থাকে।]

সুশীল। ভালো করে খাও। লজ্জা করে খেও না কিন্তু।

সদা। না স্মার! খেতে বসে লজ্জা তো নতুন বৌ করবে। তাছাড়া এতো আমাদের জানা বাড়ী।

সুশীল। তা তো বটেই।

[পরিবেশনকারী যুবক ফ্রাইএর ঝুড়ী হাতে—প্রবেশ করে সদাকে—]

যুবক। আপনাকে আর ছ'গানা ফ্রাই দোব ?

সুশীল। দোব বলছ কি হে! দিয়ে যাও। ইয়ংম্যান, এখন না খেলে আর খাবে কবে? কি বলো ভায়া?

[যুবক ফ্রাই দিয়ে চলে গেল।]

সুশীল। তোমরা দুই বন্ধু বুঝি?

সদা। আজ্ঞে না। আমরা তিন বন্ধু!

সুশীল। বেশ, বেশ, বড় আনন্দ হলো তোমাদের দেখে। তাহলে তোমাদের সঙ্গে মহেশের কি সম্পর্ক হলো? ওর ভায়া অল্পপমার দেওর বুঝি তুমি?

সদা। আজ্ঞে না! আমরা এঁদের সম্পর্কের কেউ নই। আমরা হচ্ছি বরের বন্ধু।

সুশীল। বরের বন্ধু!

সদা। আজ্ঞে হ্যাঁ। আমরা বরের বন্ধু! চন্দননগরে থাকি—আসবোই

না কথা ছিল—তা খুব ধরা-টরাতে শেষকালে। বৌ দেখে আমাদের নাকি বলতেই হবে কেমন বৌ হ'ল!

গজা। হ্যাঁ! না বললে অনর্থ কাণ্ড হবে!

সুশীল। ও!

সদা। (উৎসাহিত হয়ে) আজ্ঞে হ্যাঁ! তাই অনিচ্ছাসত্ত্বেও আসতে হলো। তা সিঁড়ি দিয়ে ওঠবার সময় পাশের ঘবে মেয়ে সাজানো হচ্ছে দেখলাম। বেশ ভালই লাগল। সুন্দরী মেয়ে। বেশ মানাবে ছুটিতে। আপনি কি বলেন?

সুশীল। আমি কি বলবো বলো? ও মহেশ, মহেশ,—

নেপথ্যে মহেশ। যাই খুড়োমশায়—

(মহেশ প্রবেশ করল)

মহেশ। কি বলছেন? আর কি লাগবে বলুন?

সুশীল। না-না। লাগবে না কিছু। ছাগ তো এই ছেলেটি বর বর বলে কি বলছে, হচ্ছে আমার লতা দিদির জন্মতিথি, এর মধ্যে বর আসে কোথেকে রে বাবা?

মহেশ। বর মানে?

সুশীল। কি জানি, বলছে চন্দননগর থেকে আসছে—বলছে বরের বন্ধু। একবার ত্যাগ তো ব্যাপারটা কি?

[পরিবেশকারী যুবকদের ভীড় জমে গেল]

মহেশ। কোথেকে আসছেন আপনারা?

সদা। আজ্ঞে চন্দননগর।

মহেশ। চন্দননগর? উঠে এসো।

সদা। আজ্ঞে—

মহেশ। উঠে এসো!

[সদা গজা আস্তে আস্তে মহেশের সামনে এসে দাঁড়ালো।
রমাও উঠলো। পরিবেশকারীরা পেছনে ভীড় করে দাঁড়াল।]

মহেশ। ব্যবসাটা কদিনের ?

সদা। আজ্ঞে, ব্যবসা নয়। গির্দে।

মহেশ। গির্দে—

[সদার গালে ঠাস্ ক'রে একটি চড় মারল]

সদা। মারবেন না স্ত্রার ! কথাটা শুনুন, আমরা চোর জোচ্চোর নই,
ভদ্রলোকের ছেলে আমরা—

যুবক। তা দেখতেই পাচ্ছি—এই সবাই ধর। কেমন ভদ্রলোক
দেখাচ্ছি—!

স্ত্রীল। পুলিশে দাও ভায়া, পুলিশে দাও। দিনকাল বড় খারাপ।
ওপরে মেয়েরা গয়নাগাঁটি পরে থাকছে ! এখুনি পুলিশ ডাকতে পাঠাও।

মহেশ। পুলিশের দরকার নেই খুড়োমশায়, তাতে আরো হান্ধামা
বাড়বে। যা ব্যবস্থা করবার তোরাই কর। আচ্ছা করে উত্তম মধ্যম দিয়ে
এমন আক্কেল দিয়ে দে যাতে ভবিষ্যতে আর যেন কোন বাড়ীতে না ঢোকে।

[প্রহার করতে করতে সকলে তিনজনকে টানতে টানতে নিয়ে
চলে গেল। নেপথ্যে মারের শব্দ ও লোকজনের চীংকারের সংজ্ঞে
সানাই বাজছে।]

নবম দৃশ্য

[তিন বন্ধুর হৃদয়, অর্থাৎ সদা আর গজা ছুটে বেরিয়ে এলো ।
ভীত সন্ত্রস্ত তাদের চেহারা । সদার জামাটা গলার কাছ থেকে
ছুফালি হয়ে গেছে । গজার গালে কাল শিরা পড়ে গেছে ।
তারা দৌড়ে এসে বড় রাস্তায় পড়ে পেছনে চাইল । নেপথ্যে
জনতার গোলমাল শোনা যাচ্ছে ।]

সদা । রমা ! রমা কই ?

গজা । রমা বেরোতে পারেনি ।

সদা । বেরোতে পারেনি কিরে ? এঁ্যা ! বেরোতে পারেনি মানে কি ?

গজা । আমরা যখন সিঁড়ির মাঝখানে, তখন দেখলাম রমাকে একজন
ধরেছে ।

সদা । বোকা বলেই যা একটু ভয় ! এঃ রমাটা—ওই তো—

[দৌড়তে দৌড়তে রমা চুকল । তার ডানদিকের কপাল কেটে
গিয়ে রক্ত পড়ছে । জামাটা ছেঁড়া । একপাটি জুতো হাতে ।
হাঁপাতে হাঁপাতে এসে দাঁড়াল রমা । সদা এগিয়ে গিয়ে
তাকে ধরে পথের পাশে একটি রকে বসাল, পকেট থেকে
রুমাল বের করে কপালটা মুছিয়ে দিল ।

সদা । আয় বোস । (চুপচাপ) গজা ! ব্যাপারটা কি হলো বল দিখিনি ।

গজা । কি করে বলবো বলো ? সবাই যেমন খেতে বসেছে—আমরাও
বসেছি । ইঠাৎ কি যে হলো—

সদা । আর একটু সাবধান হলে হয়তো এটা হতো না । আজ বিয়ের
লগনসা । অনেক বিয়ে হচ্ছে তো ! ভাবলাম এখানেও বিয়ে বোধ হয় !

গজা। হ্যাঁ!

[সদা কাপড়ের আঁচলটা নাকে চেপে ধরল। রক্ত পড়ছে কিনা দেখলো।]

সদা। তোরা তো Safely বেরিয়ে আসতে পারতিস!

গজা। তা পারতাম। কিন্তু তোমাকে অমনভাবে মারছে দেখে আমাদের পা দুটো এমন কাঁপতে লাগল।

সদা। ধ্যান্তোরি—!

গজা। ইস্! মাথার পেছনটা ব্যথা করছে যে রে।

সদা। করবেই। কি দিয়ে মেরেছে?

গজা। জুতো দিয়ে! পেরেক ছিল না কী ছিল, কেটেও গেছে থানিকটা। [হাত দিয়ে ছুঁয়ে সামনে আনলো, দেখা গেল হাতে রক্ত লেগেছে] কিন্তু আমাদের মধ্যে রমাটাই মার খেয়েছে বেশী। কিল, চড়, ঘুষি, লাথি সব ওই ব্যাচারার ওপর পড়েছে। একদম কষ্ট সহ করতে পারে না তো!

সদা। রমা!—এই রমা—!

[কাছে গিয়ে মুখটা তুলে ধরল। রুমাল বার করে রক্তটা মুছে দিল]

সদা। নাঃ! তোকে নিয়ে আর পারা গেল না। কথায় কথায় তোর চোখে জল আসবে। ওরে আমাদের কাঁদতে নেই। আমরা যে বড় হয়ে গেছি। উই আর এ্যাডাল্ট্‌স্‌। লোকে দেখলে নিন্দে করবে যে রে পাগলা! ইস্—জায়গাটা ফুলে উঠেছে দেখছি। গজা বাড়ীতে গিয়ে মানুষকে বলিস তো একটু ডেটল লাগিয়ে দেবে জায়গাটায়। কি করে কাটলো রে?

রমা। সিঁড়ির ওপর থেকে লাথি মেরে—

গজা। ফেলে দিয়েছিলো?

[রমা ঘাড় নাড়লো]

সদা। কেন রে বাপু! এত মারবার কি আছে? আমি তো বুঝতে পারছি না! দিবি তো সেই একটু পোলাও আর মাংস! কি বল গজা?

গজা। তাই তো।

সদা। ওই তো দেখলুম পাশের বুড়োটোর পাতে সব জিনিষই বেশী বেশী দিয়ে গেল। খেলে না—নষ্ট করলো। হয়তো কাল সকালে এক গজা পোলাও আর মাংস রাস্তায় ফেলে দেবে। কুকুর বেড়ালে খাবে। আর আমরা খেতে পাচ্ছি না। আমরা তিনজনে এমন কি বেশী খেতাম? (চলতে চলতে) আরে বাবা, চাকরী বাকরী নেই বলেই তো খেতে যাওয়া, নইলে ও বাড়ীতে মুখ ধুতেও যায় না কেউ। একটু মায়া করল না ওদের? উৎসবের বাড়ী। অমনি করে ধরে মারলি আমাদের? সভ্যতার গর্ব করে মালুষ। মালুষ কিছু হয়নি, এখনও সেই বনমালুষই আছে। রমা! চল ভাই তাড়াতাড়ি যাই। একটু ডেটল লাগাতে হবে। নইলে সেপ্টিক-টেপ্টিক হয়ে গেলে সে আর এক জালা।

[তিন বন্ধুর প্রস্থান।

(একটা শতছিন্ন কাপড়পরা ভিখারী প্রবেশ করে রকে শুয়ে পড়তেই গগন গড়াইয়ের প্রবেশ)

গগন। তুমি কি এখানে ঘুমোবার কথা ভাবছ?

ভিখারী। আজে হ্যাঁ।

গগন। আগে বললে পারতে। আমি মেমোরিয়ালে ভিক্টোরিয়ার শোবার ঘরটা খুলিয়ে দিতাম। কিন্তু এখন তো হবে না। King ফারুক, সব বন্ধ করে চাবি নিয়ে চলে গেছে। আচ্ছা চলি ভাই। ভাল কথা, দেখ আমি চিন্তা করে দেখলাম তুমি আজ রাতের মত এখানেই ঘুমোও।

ভিখারী। যে আজে! হুগ্‌গা—হুগ্‌গা—

গগন। কি বললে—দুর্গা দুর্গা। আমি কেবল শুনিছি ক্ষুধা ক্ষুধা।
আচ্ছা তুমি দুর্গা দুর্গাই বলো—

[প্রস্থান।

ভিখারী। কালীতারা মহাবিদ্ভা। মা রঞ্জে কর! দুনিয়ার ভাল করো
মা! সবাই স্থখে থাক—আনন্দে থাক। দুগ্গা—দুগ্গা—। [শুভে
শুভে গান ধরিল]—মা যার আনন্দময়ী—সে কি নিরানন্দে
থাকে—

[ওদের সেই ঘর। দরজায় দাঁড়িয়ে ডাকলো সদা]

সদা। মাম্ব! মাম্ব !! মাম্ব !!!

(মানবীর প্রবেশ)

মানবী। আমায় ডাকছো স্বদেশ দা ?

সদা। হ্যাঁ ভাই! এই ছাথনা—তোমার রমা দা কি কাণ্ড করেছে।

মানবী। একি! কেটে গেল কি করে? কোথায় পড়ে গিয়েছিলে?

গজা। পড়ে যাবে কেন?—ইয়ে হয়েছে যে—।

মানবী। কি হয়েছে? কি করেছে তুমি? রক্ত পড়ছে কপাল
দিয়ে!

সদা। তুমি এক কাজ করতো। উহুনে আগুন আছে?

মানবী। কেন, খাওয়া হয়নি বুঝি আজও?

সদা। না-না। খাওয়াতো ঠিকই হয়েছিল। বেশী খাবার লোভ করতে
গিয়ে—। যাকগে, উহুনে দরকার নেই। ডেটল আছে ঘরে?

মানবী। ডেটল? হ্যাঁ। বাবুয়ার জন্তে ওটা রাখতে হয় তো।

সদা। তাহলে তুমি চট করে একটু ডেটল নিয়ে এসতো ভাই।

[মানবী ছুটে চলে গেল। যাবার সময়—ক্যা-জ্যা—চ্ করে
শব্দ হ'ল]

সদা। এরকম একটা অসভ্য জানোয়ার দরজা বহুকাল দেখিনি আমি।
জানান না দিয়ে খুলবেও না, বন্ধও হবে না। ছিঃ—

গজা। ওটা কিন্তু একপক্ষে ভাল।

সদা। তা তো ভাল বটেই। কিন্তু আর এক পক্ষে যে আমাদের আসা
যাওয়াটা বাড়ীওয়ার মুখস্থ হয়ে গেল, তার কি।

গজা। হ্যাঁ—সেটা একটু অস্ববিধা বটে। তবে চোর ঢোকবার উপায়
নেই।

সদা। আরে ভাই, ছিঁচকে চোর যদি হয়, তবে সে ঠিক তাল বুঝে
যাতায়াত করে। কী বল রমা?

রমা। আমি কি বলব? তুমিই জান।

[সদা হাসতে লাগল]

গজা। বুঝতে পারলাম না ভাই। আমাদের ঘরে চোরের কি চুরি
করবার আছে?

সদা। ওরে পাগলা, তাই যদি বুঝবি, তবে তোর নাম গজা হবে কেন?
তাহলে সবাই তোকে “মনোহরন” বলে ডাকতো।

[গজা কিছুক্ষণ চুপ করে থেকে “ও-হো-হো” বলে হো-হো
করে হেসে উঠল। একটি হারিকেন, ডেটল নিয়ে মানবীর
প্রবেশ।]

মানবী। নাও শুয়ে পড়ো। (ডেটল লাগাতে লাগল) ওরে বাপরে!
কোনদিন যে কি সর্বনাশ করবে তোমরা! কোথায় পড়ে গেলে—কি হলো?

রমা। পড়ে যাইনি। একটা নৈমন্তিক বাড়ীতে ঢুকে খেতে বসেছিলাম।
তারা ধরে ফেললে। তার পরেই—

মানবী। মেরেছে তোমাকে?

রমা। শুধু আমাকে কেন? সদা আর গজাকেও তো মেরেছে।

সদা। তবে ওরটাই বেশী।

মানবী। খুব করেছে। কি সর্বনাশ যে করবে তোমরা কোনদিন! এমনিতোই তো চিন্তার শেষ নেই, তার ওপর যদি বাড়ী থেকে বেরিয়ে গিয়ে এই সব কলেঙ্কারী করে আসো, তাহলে তো আর বাঁচা যায় না।

[নেপথ্যে নিরালার কণ্ঠ শোনা গেল]

নেপথ্যে নিরালা। মানবী আছিস ?

মানবী। কে ?

নেঃ নিরালা। আমি রে আমি !

[দরজা ঠেলে নিরালা প্রবেশ করল—সঙ্গে মানস ।]

মানবী। একি ! নীক ! তুই এত রাত্তিরে !

নিরালা। এসেছিলাম মহেশবাবুর বাড়ীতে। তার মেয়ে লতার জন্ম-তিথির নেমস্তন্ন খেতে। আবার আমার এক পিসিমা থাকেন এই পাড়ায়। তাঁর সঙ্গে দেখা করে ফিরে যেতে তোর কথা মনে পড়ল। ভাবলাম দেখাটা করেই যাই। তোর যে কী হয়েছে। কলেজের দিকেও যাস না।

মানবী। না, বাড়ীতে একটু অসুবিধে আছে তাই—

নিরালা। আর কলেজে গেলেই কি হতো। সেই তো রমা দা—রমা দা করবি বসে বসে।

মানবী। আঃ ! কি বাজে বকছিস। এইতো রমা দা !

নিরালা। এই রমা দা ! বা-রে ! আমার সঙ্গে পরিচয় করিয়ে দে !

মানবী। স্বদেশ দা !

সদা। কি ভাই ?

মানবী। আমার বন্ধু নিরালা রায়। একসঙ্গে পড়ি আমরা। ও নাচতে পারে—গাইতে পারে—আবৃত্তি করতে পারে—

নিরালা। And what নট ? (হেসে উঠলো)

মানবী। আর এই হচ্ছেন আমার তিন দাদা! স্বদেশ দা, গজেন দা
আর রমেন দা!

নিরালা। নমস্কার!

[রমা ও নিরালা চোখাচোখি হ'ল তারপর হঠাৎ নিরালা
বলল—]

কপালে কি হ'ল আপনার ?

রমা। শুধু আমার কেন? সকলেরই তো কপাল খারাপ।

নিরালা। তাই তো দেখছি—কিন্তু কেন?

মানবী। তিন বন্ধু বেরিয়ে কোথেকে যেন কপাল কেটে এসেছে।

[আবার নিরালা চেয়ে রইল]

নিরালা। Very sad! পুরুষ মানুষের কপাল কাটা ভাল লাগে না।
জানেন তো ফাটা কপাল আর জোড়া লাগতে চায় না। আচ্ছা চলি ভাই
মানু! এস মানস!

মানস। এক সেকেণ্ড। আচ্ছা, আপনাদেরই কি একটু আগে মহেশ
বাবুর বাড়ীতে নেমস্তন্ন খেতে দেখলাম?

রমা। আমাদের?

গজা। তা হতে পারে।

সদা। কিন্তু আমরা তো আজ নেমস্তন্ন খেয়েছি জয়নগর মজিলপুরের
মহিষ বাবু—

মানস। মহিষ নয় মহেশ। যাকগে, তাহলে আমারই ভুল হয়েছে বোধ
হয়। Come on darling!

নিরালা। রমা দা! আজ থেকে শুধু মানুর সংগে মেলামেশা করলেই
চলবে না কিন্তু—আমার সংগেও মিশতে হবে।

রমা। বেশ তো—।

নিরালা। চলি ভাই। Ta'! Ta'!

[নিরালা ও মানস চলে গেল।

মানবী। কি দেখছো অমন করে ?

সদা। অদ্ভুত ! নেশা ধরিয়ে দেয়। সা নারী প্রাণঘাতিকা। জ্ঞান মাহু, অনেকদিন আগে আমাদের দেশের বাড়ীতে এক সাপুড়ে গোথরো সাপের খেলা দেখিয়েছিল। সাপটা যখন বাঁশীর সুরে সুরে মাথা তুলে তুলছিল, অবিকল তোমার বন্ধুকে দেখে আমার সেই কথা মনে পড়ল। এমন কি চোখের দৃষ্টিটা পর্যন্ত সেই রকমের।

গজা। ঠিক সাপের মতই চন্মন্ করে চাইছিল বটে।

মানবী। কি যে বলো। অবশু নীকটা—যাকগে। দেখি এবার মুখটায় একটু ডেটল লাগিয়ে দিই। (ডেটল লাগাল) নাও, হয়েছে তো ? এবার আমি যাই ? দেবী হলে মা বকবেন।

[মাহু চলে যাবার সময় অল্পভব করল তার হাতটা ধরে আছে রমা। সে চোখের ইংগিতে সদা আর গজাকে দেখিয়ে হাত ছাড়িয়ে চলে গেল।

মানবী চলে যাবার পর রমা হঠাৎ শুয়ে পড়ে যন্ত্রণায় উঃ—আঃ করতে লাগল।]

সদা। রমা !

রমা। কি ?

সদা। এ কোথাকার ডেটল রে ? লাগাবার অনেক পরে যন্ত্রণা আরম্ভ হয় ?

রমা। আমি জানিনে। আমি বলে মরে যাচ্ছি—

সদা। না, মরবি না আর। এ্যান্টিসেপটিক লাগানো হয়ে গেছে তো ? আর ভয় নেই।

গজা। কত রকম ওষুদই ঘে বেরুচ্ছে।

সদা। হ্যাঁ! ঝাখ্ না, চিরকাল জানি ডেটল লাগালেই ধাঁ করে জলে উঠে সাঁ করে কমে যায়। আর এটা ঝাখ্—একটু পরে জলে উঠলো ধাঁ করে কমলো না। লাগার ব্যথা আর লাগানোর ব্যথা দুটো একসঙ্গে সইতে হচ্ছে তো! ব্যাচারা! নে ঘুমো!

[একটু পরে নাক ডাকতে লাগল। আলো কমে আসছে।

অন্ধকার হ'ল। দূর থেকে শাঁখ, উলু শোনা যাচ্ছে।

রমা উঠল। জামা গায় দিল। ঠাকুর রামকৃষ্ণদেবকে দু'হাত তুলে নমস্কার করল। হঠাৎ দরজা খুলে গেল। দরজার উপর এসে দাঁড়াল মানবী। ঐখানেই দাঁড়িয়ে দেখল ওদের। রমা অন্ধকারে দাঁড়িয়েছিল বলে দেখতে পেল না। ধীরে ধীরে ঘরের মধ্যে এগিয়ে এল মানবী। জামা গায়ে দিয়ে ফিরে রমা তাকে দেখতে পেলো। সচকিতে চাইল বন্ধুদের দিকে। দেখলো তারা সারাদিনের ক্লান্তিতে ঘুমিয়ে পড়েছে]

রমা। মাসু!

মানবী। রমা দা!

রমা। এত রাত্রে?

মানবী। তোমরা খুমতে পেরেছ কিনা তাই দেখতে।

রমা। ওরা ঘুমিয়েছে।

মানবী। তুমি?

রমা। আমি আজ চলে যাচ্ছি মাসু।

মানবী। চলে যাচ্ছে?

রমা। হ্যাঁ।

মানবী। কেন?

রমা । এইভাবে এদের সংগে পড়ে থাকলে নিরুপায়ের মতো মার খেয়ে মরতে হবে । আমি ওদের ভার হয়ে আছি । তাই চলে যাচ্ছি । নিজে একলা একবার চেষ্টা করে দেখব, সত্যি পৃথিবীতে আমার কোন দাম আছে কিনা ।

মানবী । কবে ফিরবে ?

রমা । যতদিন না মানুষ হতে পারি, উপার্জন করতে পারি, বুক ফুলিয়ে —মাথা উঁচু করে তোমাদের সামনে এসে দাঁড়াতে পারি, ততদিন ফিরব না । আজ অপরূপ দিন । জগত জুড়ে বিয়ের লগ্নের শাঁক বাজছে । মন দেওয়া নেওয়ার রাত আজ । আজ তুমি শুধু আমাকে এই কথাটুকু দাও মানুষ যে ফিরতে আমার যত দেরীই হোক তুমি আমার জন্তে অপেক্ষা করবে । বল—তুমি অপেক্ষা করবে ।

মানবী । হ্যাঁ— তুমি জয়ী হ'য়ে ফিরে এস । আমি অপেক্ষা করবো ।

রমা । তিন সত্যি করো মানুষ !

মানবী । অপেক্ষা করব, অপেক্ষা করব, অপেক্ষা করব ।

[মানুষ দুটি হাত বুকে চেপে ধরে ছেড়ে দিয়ে ছুটে বেরিয়ে গেল—মানুষ যেন কী বলতে গেল, কিন্তু তখন কান্নায় কাঁপছে তার সারা দেহ]

[প্রথমার্ধের বিরতি]

দ্বিতীয়াধ'

প্রথম দৃশ্য

[শ্রামলালবাবুর ড্রয়িং রুম। মানস একা বসে সিগারেট খাচ্ছে। ভিতর হতে শ্রামলালবাবু ও বিনোদবাবু কথা বলতে বলতে প্রবেশ করলেন]

শ্রাম। অত সূখ্যাতি করো না হে বিনোদ—অহঙ্কার হয়ে যাবে শেষ কালে !

বিনোদ। অহঙ্কার হবারই যে কথা ভাই। রাস্তা থেকে রমেনকে কুড়িয়ে নিয়ে এসে Training দিলে এবং প্রমাণ হয়ে গেল ছেলেটি ভাল ছেলে।

শ্রাম। আমি ওর মুখে প্রতিভার ছাপ দেখতে পেয়েছিলাম। আমি বুঝতে পেরেছিলাম, যে বড় হবার জন্তে ভেতরে ভেতরে ও ছট্‌ফট্‌ করছে, শুধু একটু সুযোগ পাবার অপেক্ষা করছে। এই যে মানস—এসো বিনোদ আমরা পাশের ঘরে যাই।

[উভয়ের প্রস্থান।]

[মানস একা একা বসে সিগারেট খাচ্ছে। উঠছে বসছে—
এমন সময় নিরালা প্রবেশ করল]

নিরালা। তুমি কতক্ষণ এসেছ ?

মানস। অনেকক্ষণ। ন'টা সিগারেট খাওয়া হয়ে গেল।

নিরালা। মাত্র ! অল্প নামে নি ?

মানস। না।

[উভয়ে চুপচাপ । তাঁদের আলো পড়েছে বারান্দায় । নিরাল
গিয়ে রেলিং ধরে আকাশের দিকে চেয়ে রইল । মানস কাছে
এসে দাঁড়াল]

মানস । নীক !

নিরাল । বলো !

মানস । আমাকে এ ভাবে Avoid ক'রে চলছে কেন ?

নিরাল । Avoid করে !

মানস । নিশ্চয় ! সেই সেদিন মানবীদের বাড়ী থেকে আসবার পর,
তুমি যেন অল্প মাহুষ হয়ে গেছ ! আমার সঙ্গে ভালভাবে মেশো না—কথা
কও না, সব সময় যেন অশ্রমনস্ক, সর্বদাই যেন কি ভাবছ ? কি ভাবো নীক ?

নিরাল । তোমার প্রেমের কথাই ভাবি, আবার কি ভাববো ?

মানস । বিশ্বাস করতে পারলে আনন্দ পেতাম । কিন্তু আমি সত্যি
কথাটা জানতে চাই । What is it ? Is there any love affair ?

নিরাল । (শব্দ গলায়) No—o—o !

মানস । Darling !

[নিরালার হাত দুটি নিজের বুকে চেপে ধরল]

নিরাল । থিয়েটারের নায়েকের মতো করছো যে !

মানস । কি করবো ! প্র্যাকটিশ্ করছি ! থিয়েটারে চাকরী নেব
ভাবছি কিনা !

নিরাল । কেন ?

মানস । সত্যিকারের নায়িকা যেখানে বিরূপ, সেখানে থিয়েটারের
নায়িকা নিয়েই হৃদয়ের স্বাদ ঘোটে মেটাতে হবে তো ?

নিরাল । আ—চ্ছা !

[নিরাল সরে গিয়ে চেয়ারে বসল । মানসও গিয়ে বসল]

মানস। নাঃ ঠাট্টা নয় ! আজ তোমার সংগে কতকগুলো সিরিয়াস কথা আছে আমার ! সেইজন্তে আগে এসে বসে আছি।

নিরালা। বলে ফেল।

[মানস একটু ভেবে নিল]

মানস। তুমি জানো, বাবা মারা যাওয়ার সময় যে সম্পত্তি আমায় দিয়ে গিয়েছিলেন, তার প্রায় সবটাই উড়িয়ে ফেলেছি। এখন fresh টাকাকড়ির ব্যবস্থা না করলে আর চলছে না।

নিরালা। বেশ তো ব্যবস্থা করে ফেল !

মানস। সেটা তুমি সাহায্য না করলে হবে না নীৰু !

নিরালা। আমি সাহায্য করবো তোমায় টাকা পেতে ? কেমন করে ?

[মানস এগিয়ে গিয়ে কানে কানে কি বললো—নিরালা অবাক হয়ে তার দিকে চেয়ে আছে]

তার মানে ?

মানস। অত্যন্ত সোজা !

নিরালা। কিন্তু অল্প তো বিয়ে হবে গুনছি রমেনবাবু নামে এক ভদ্রলোকের সঙ্গে।

মানস। সেই বিয়ে তোমায় ভেংগে দিতে হবে।

[নিরালা মানসের দিকে চেয়ে রইল]

নিরালা। আমায় ভেংগে দিতে হবে ?

মানস। হ্যাঁ, তোমায় ভেংগে দিতে হবে। ভয় নেই—তোমার পরিশ্রম কমাবার জন্তে আমি কাজ অনেক এগিয়ে রেখেছি।

নিরালা। কথাটা আর একটু খুলে বলো।

মানস। মাতঙ্গী মাইকা মাইনসের কর্মচারী অজিত সেন আমার বিশেষ বন্ধু। তার সংগে আমি কথা কয়েছি। রমেন গুখান থেকে মেয়েদের

নামে যত চিঠি লিখবে, সব চিঠিই চুরী করে আমায় সে পাঠিয়ে দেবে।

নিরালা। তাতে কি লাভ হবে ?

মানস। লাভ হবে বৈ কি ? আমি খবর নিয়ে জেনেছি কোলকাতায় মানবী চ্যাটার্জির সঙ্গে রমেনের প্রেম আছে। লাভ হবে এই যে ওখান থেকে রমেন সেই মেয়েটিকে যত চিঠি লিখবে, সবগুলি in tact আমরা শ্রামলাল-বাবুর কাছে দাখিল করে প্রমাণ করবো যে এ ছেলেটি অল্পর যোগ্য নয়—

নিরালা। এবার একটু একটু ক্লিয়ার হচ্ছে। বিয়ে করে সংসারী হতে চাও—! ঘর বাঁধবার ইচ্ছে হয়েছে—না ? তাই আমার হাতে তলোয়ার তুলে দিয়ে আমার নিজের গলাটা নিজেই কাটতে বলছো।

মানস। এই দেখ, কথাটা তুমি দুঝতে পারোনি। (চারদিকে চেয়ে) শ্রামলালবাবুর অগাধ টাকা। অল্পকে বিয়ে করলে এই সম্পত্তি আমি পাব। এই যে তুমি হীরের একজোড়া ব্রেসলেট চেয়েছো—টাকার অভাবে দিতে পাচ্ছি না, এতে কি আমার কম কষ্ট হয়েছে ভেবেছো ? এই দুঃখ তো আর থাকবে না।

[নিরালা ভাবছে]

মানস। এই সহজ কথাটা বুঝতে পারছ না কেন ? তোমার আমার সম্পর্ক ঘোচবার নয়। তবে ! অল্পর সঙ্গে আমার বনবে না। আমাদের এই বেশী রাতে বাড়ী ফেরা আর রোজ drink করা নিয়ে গুণগোল লাগবেই। তখন ওকে আলাদা একটা বাড়ীতে transfer করে একটা মাসোহারার ব্যবস্থা করে দিয়ে আমরা রামরাজ্য করবো।

[নিরালা চাইল মানসের দিকে]

Practically অল্পর যা কিছু সম্পত্তি তোমাকে দেবার জগেই আমার এই মতলব ! তুমি এত বোকা কেন ?

[চেয়ার থেকে উঠে যেতে যেতে]

তোমাকে বাদ দিয়ে অল্পকে নিয়ে আমি সংসার করব এ কথা কী করে ভাবতে পারলে তুমি ! আশ্চর্য !

[নিরুলা একটু বসে থেকে উঠে গিয়ে বলল]

নিরুলা । আমাকে ক্ষমা করো । আমি কথাটা তলিয়ে বুঝিনি । কিন্তু একটা কথা, আমি শুনেছি, তুমি শ্রামলালবাবুকে অল্পর জন্তে approach করেছিলে এবং তিনি নাকি তোমায় refuse করেছিলেন ?

মানস । তা করেছিলেন । কিন্তু কোন রকমে যদি রমেনের সঙ্গে অল্পর বিয়েটা ভেঙে দিতে পারো, তাহলে তখন নিরুপায় হয়ে তিনি অল্পকে আমার হাতে দিতেই বাধ্য হবেন ।

নিরুলা । কেন ?

মানস । আর ছেলে কই চোখের সামনে ? যাকে চেনেন না, জানেন না, এমন ছেলের হাতে শ্রামলালবাবু কখনই তাঁর একমাত্র মেয়েকে তুলে দেবেন না ।

নিরুলা । আচ্ছা দেখি চেষ্টা করে ।

মানস । দেখি নয় । এটা করতেই হবে নীক ! এ ছাড়া তোমার আমার বাঁচবার পথ নেই ।

[নেপথ্যে মেয়েলি হাসি শোনা গেল ।]

শোন ! আমি শুনেছি খুব শিগ্গীরই শ্রামলালবাবু একটা পার্টি ডেকে রমেন আর অল্পর engagement announce করবেন ! সেদিনের জন্তে নিজেকে তৈরী রাখো for the last blow !...নাচো, নাচো—

নিরুলা । নাচবো কি ?

মানস । আরে মুখ্য, ওরা আসছে ! এসে দেখুক যে আমরা কাজ করছি । ধি ধিনা, তা তিনা ধি ধিনা, তা তিনা । [হাতে তাল দিয়ে]

[নিরুলা নাচছে—এমন সময় অল্পস্বয়া প্রবেশ করল ।]

অহু। বাঃ! সাধে কি নীরুদ্ধিকে অত ভালবাসি। Always runs in advance.

নিরাল। যেটা করতে হবে, সেটা ভালভাবেই করা উচিত। আয়।

[অহু পাশে দাঁড়ালো]

(ভেতর থেকে কথা কইতে কইতে প্রবেশ করলেন শ্রামলালবাবু ও বিনোদবাবু।)

শ্রাম। তোমরা তিনটিতে মিলে এখানে কি করছো মা।

অহু। আমাদের কলেজ সোসাইলের Dance Drama'র Rehearsal দিচ্ছিলাম।

নিরাল। আপনাকে কিন্তু যেতেই হবে কাকাবাবু! জোর করে ধরে নিয়ে যাবো। নইলে —

শ্রাম। (হেসে) আচ্ছা, আচ্ছা, বলপ্রয়োগ করতে হবে না। আমি অমনি যাবো।

বিনোদ। জানো মা অহু, তোমার বাবার লোক চেনবার ক্ষমতার কথা হচ্ছিল আমাদের!

অহু। নিশ্চয় রমেনবাবুর কথা।

বিনোদ। হ্যাঁ।

অহু। হ্যাঁ! ও ব্যাপারটা তো বাবার একটা বিশেষ অহংকার! আমার তো মনে হয় চান্স পেলে সব মানুষই অমনি উন্নতি করতে পারে।

নিরাল। নিশ্চয়ই পারে।

শ্রাম। না মা, তা পারে না। আমাদের বিধু বেহারাটাকে যদি তুমি রাতারাতি ষ্টেটের ম্যানেজার করে দাও, ও পারবে কি গুছিয়ে কাজ করতে?

নিরাল। না। ওর মধ্যে অবশি সে spark নেই!

শ্রাম। Right you are! ওর মধ্যে সে spark নেই! তাহলে

দেখা যাচ্ছে যে spark নামক বস্তুটি সকলের মধ্যে থাকে না ! যার মধ্যে থাকে, তাকে যদি চিনে নিতে পারা যায় তাহলে সে chance পেলেই উন্নতি করতে পারে ।

বিনোদ । তা পারে বৈ কি ?

মানস । কিন্তু রমেনবাবুকে যে আপনি ঠিক চিনতেই পেরেছেন— এমন কথা জোর করে কি বলা যায় ? হয়তো পরে দেখা যাবে যে তার এমন একটা dark-side আছে—

শ্রাম । না-না । আমি রমেনের মধ্যে সেই spark দেখেছিলাম বিনোদ ! কাছে রেখে ট্রেনিং দিলাম । দেখলাম, একটা জমিদারী চালাবার সমস্ত ক্ষম-
তাই ওর মধ্যে আছে । তখন পাঠালাম মাইকা মাইনসে ! আর আমি যে ভুল করিনি তার প্রমাণ দেখ ।

অম্বু । সত্যি বিনোদকাকাবাবু ! ইনকাম নেই বলে বাবা ও মাইনটাকে বিক্রী করে দেবার কথা বলছেন আজ বছরখানেক ধরে ! রমেনবাবু গিয়েই এমন ব্যবস্থা করেছেন যে মনে হচ্ছে সামনের বছর থেকে ওই খনিটা প্রচুর পয়সা দেবে ।

শ্রাম । ওই ছেলেটিকে নিয়ে আমি আরো স্বপ্ন দেখছি বিনোদ ।

নিরالا । অম্বুর সঙ্গে বিয়ে দেবেন বুঝি ?

শ্রাম । যদি দিই ?

নিরالا । হয় তো ভালই হবে ! কিন্তু একটু দেখে শুনে দিলে ভাল হতো না কি কাকাবাবু ?

শ্রাম । আমার দেখা তো আগেই হয়েছে না ।

বিনোদ । হ্যাঁ, এখন শুধু আমাদের শোনটা বাকী !

শ্রাম । সেটাও খুব শিগ্গীর করে ফেলবো ! ব্যেস হয়েছে, সম্পত্তি ওদের বুঝিয়ে স্থবিয়ে দিয়ে retire করবো ভাবছি ।

নিরাল। রমেনবাবুর মত আছে তো ?

শ্রাম। তার আবার মত কী ? আমি যা স্থির করবো, তাতেই সে মত দেবে। After all, he is my creation.

[বেয়ারা এসে কার্ড দিল, শ্রামলালবাবু সেইটা পড়ে আন্তে আন্তে বললেন—]

আচ্ছা, তোমরা এবার পাশের ঘরে গিয়ে বসো গে, আমি একটু ব্যবসার কাজ সেরে তোমাদের কাছে যাচ্ছি কেমন ? Don't mind, উ—?

বিনোদ। না-না। তুমি তোমার কাজ করো। এসো মা, আমরা পাশের ঘরে গিয়ে তোমাদের ড্যান্স ড্রামার গল্প শুনি গে !

[সকলে চলে গেল। শ্রামলাল বেহারাকে ইংগিত করলেন।
বেহারা চলে গেল এবং মহেশকে নিয়ে পুনরায় প্রবেশ করল]

শ্রাম। আপনি আজ আবার এসেছেন কেন ? আমি তো আপনাকে আগেই বলেছি যে—এ ব্যাপারটা ডিসাইড্ করবে রমেন !

মহেশ। কিন্তু তিনি যে—

শ্রাম। দূরে থাকেন ? তা থাকেন। কিন্তু যত দূরেই থাকুন, সেই-খানেই আপনাকে যেতে হবে এবং এই ব্যাপারের নিষ্পত্তি করতে হবে ! কারণ ওই বাঁড়ীটা রমেনের ভাগে পড়েছে !

মহেশ। তবু Sir আপনি যদি এক কলম লিখে দিতেন—

শ্রাম। তাহলে তার স্বাধীন সিদ্ধান্তে আমি বাধা দিতাম ! আমি তা করব না ! রমেন এ ব্যাপারে যা বিচার করবে—আমি তা বিনা দ্বিধায় মেনে নেব।

মহেশ। কিন্তু—

শ্রাম। অনর্থক এখানে সময় নষ্ট করবেন না। আমি আপনাকে ভাল

কথাই বলছি! আপনি রমেনের কাছে চলে যান, গিয়ে সব ঠিক করে আসুন।

[শ্রীমলালবাবু ভেতরে চলে গেলেন। মহেশ বোকার মত এদিক ওদিক চেয়ে চলতে শুরু করলেন]

দ্বিতীয় দৃশ্য

[মাইকা মাইনসে রমার অফিস। রমা দাঁড়িয়ে আছে। দামী স্যুট পরণে। চেহারার পরিবর্তন হয়েছে। বেয়ারা প্রবেশ করে চিঠির বাঙিল দিয়ে প্রস্থান করল। রমা চিঠি দেখতে লাগল। তারপর কলিং বেল বাজল]

(বেয়ারা প্রবেশ করল)

রমা। অজিত বাবু!

[বেয়ারা প্রস্থান করল। একটু পরে অজিত প্রবেশ করল]

এই যে—! কলকাতার ঠিকানায় মিস্ মানবী চ্যাটার্জির নামে কয়েকখানা চিঠি তোমায় দিয়েছিলাম post করতে, সেগুলো ঠিক মত post করেছ?

অজিত। হ্যাঁ স্যার—

রমা। সবগুলো post করেছিলে? ঠিক করে মনে করে জ্ঞাপো!

অজিত। মনে করবার কি আছে স্যার! আমি নিজে গিয়ে post officeএ সেগুলো post করে এসেছি। আপনার চিঠি স্যার—

রমা। তবে তার জবাব আসছে না কেন? কেন জবাব আসছে না?

অজিত। তাতো বলতে পারি না স্যার!

রমা। বলতো পারো না? আমি আজ মিস্ চ্যাটার্জির নামে চিঠি

দিয়ে কলকাতায় লোক পাঠিয়েছি। যদি খবর পাই যে আগের চিঠির এক-খানাও তিনি পান নি, তাহলে জেনে রাখ এখানে চাকরী করা তোমার আর চলবে না। এবং আমি নয়, পুলিশ তোমার অপরাধের বিচার করবে।

অজিত। শ্রার আমার কোন দোষ নেই, আমি দিব্যি করে বলতে পারি—

রমা। Shut up !

অজিত। আমি দিব্যি করছি শ্রার—

রমা। Get out ! Scoundrel !

[অজিত দ্রুত প্রস্থান করল।

[রমা চেয়ারে বসল—কার্ড নিয়ে বেয়ারা ঢুকলো]

রমা। (কার্ড পড়িয়া) মহেশচন্দ্র মুখোপাধ্যায়। কে মহেশ ? তোরা কি আমায় একটু একলা থাকতে দিবি না ? কি চান ইনি ?

বেয়ারা। বললেন কলকাতা থেকে আসছেন। খুব জরুরী দরকার।

রমা। যা, নিয়ে আয়।

[বেয়ারার প্রস্থান। রমা খাম ছিঁড়ে চিঠি দেগতে লাগল।

মহেশের প্রবেশ]

মহেশ। নমস্কার শ্রার !

রমা। (না চেয়ে) নমস্কার। বসুন !

মহেশ। আমি আপনার কাছে এসেছি। কলকাতায় শ্রামলালবাবুর কাছে গিয়েছিলাম। তিনি বললেন এসব ব্যাপার Deal করেন আপনি। তাই আপনার কাছে আসতে হ'ল।

রমা। ব্যাপারটা কি ?

মহেশ। ব্যাপারটা হচ্ছে, আমার বাড়ীটা আপনাদের কাছে মর্গেজ আছে। তার শেষদিন সামনের বুধবার। আমি আজ পনের দিন থেকে

শ্রামলালবাবুর সঙ্গে দেখা করবার বুধা চেষ্টা করে—গত কাল দেখা পেয়েছি।

রমা। আপনার বক্তব্যটা কি ?

মহেশ। বক্তব্যটা হচ্ছে আমি আগামী বুধবারের মধ্যে টাকা কিছুতেই দিতে পারব না স্ত্রার। আমাকে আরো ছ'মাস সময় দিতে হবে।

রমা। আরো ছ'মাস ? কেন, টাকা নেই আপনার ?

মহেশ। আজ্ঞে না !

রমা। মেয়েব জন্মতিথি উৎসবে তাহলে পোলাও মাংস খাওয়ান কি করে ?

মহেশ। (অবাক হয়ে) সে সময় মনে করুন—

রমা। মনে করছি বৈ কি ! যে লোক মেয়ের জন্মতিথিতে ম্যারাপ বেঁধে, নহবৎ বসিয়ে পাঁচশ' লোক খাওয়ায় সে দেনার টাকা দিতে পারছে না—এ শুনলে লোকে হাসবে যে মহেশবাবু !

মহেশ। তখন কিছু টাকা পেয়েছিলাম তাই—

রমা। এখনও কিছু টাকা যোগাড় করে বাড়ীটা খালাস করে নিন। মেজাজী মাহুৰ আপনি, টাকাটা ফেলে দেবেন।

মহেশ। কিন্তু বুধবার কি কঁরে—

রমা। ই্যা, বুধবারই Last date।

মহেশ। না স্ত্রার, আমাকে আরো কিছু সময় দিতে হবে।

রমা। সময় এর আগেই পার হয়ে গেছে মহেশবাবু—এখন গ্রেস পিরিয়ড্ চলেছে। না পারেন, বাড়ী ছেড়ে দেবেন।

মহেশ। এই বৃদ্ধ বয়সে বাস্তু-ভিটে ছেড়ে আমি কোথায় যাব স্ত্রার, আর খাবোই বা কী—সেটা চিন্তা করে দেখুন !

রমা। কেন চিন্তা করব ? যেদিন আপনার মেয়ের জন্মতিথিতে তিনটি ছেলে বিনা নিমন্ত্রণে ক্ষিদের জালায় গিয়ে খেতে বসেছিল, যাদের আপনি

নির্মমভাবে মেয়ে বাড়ী থেকে বার করে দিয়েছিলেন, তারা কোথায় যাবে, খাবে কি, একথা কি আপনি সেদিন ভেবেছিলেন ?

মহেশ। কি আশ্চর্য ! সে তো অনেক পুরোণো কথা। আপনি কি করে—

রমা। তাই হয় মহেশবাবু ! প্রকৃতি এমনি করেই প্রতিশোধ নেয়। সেদিন সিঁড়ি থেকে লাথি মেয়ে যাকে ফেলে দিয়েছিলেন, কে জানতো কপালের সেই কাটা দাগ নিয়ে আজ সে-ই আপনার ভাগ্য বিধাতা হয়ে বসবে।

মহেশ। আপনিই সে-ই—?

রমা। হ্যাঁ, আমিই সেই। সময় আর আপনাকে দেব না। টাকা আপনি বুধবারেই দেবেন, না হয় বাড়ী থেকে বেরিয়ে যাবেন। আমি ওটাকে গরীব বেকার ছেলেদের আশ্রম করব, যাতে তারা সেইখানে থেকে কাজ শিখে ছুবেলা দুমুঠো খেতে পায়। ক্ষিদের জ্বালায় আপনাদের মত লোকের দারস্থ হয়ে অপমানিত হতে না হয় !

মহেশ। আমি ক্ষমা চাইছি স্ত্রীর ! আপনি আমায় দয়া করুন।

রমা। দয়া ! আপনাকে ? হাতজোড় করে কোন লাভ নেই মহেশবাবু। যান ! নষ্ট করবার মতো সময় আমার নেই।

[ঘণ্টা বাজাল]

[বেয়ারা প্রবেশ করল। রমা মহেশবাবুকে বাইরে নিয়ে যাবার ইংগিত করল—সঙ্গে সঙ্গে টেলিফোন বেজে উঠল। রমা রিসিভার ধরল।]

তৃতীয় দৃশ্য

[সেই ঘর ! কিছু উন্নতি হয়েছে ! দুখানা তক্তাপোষ, তাতে বিছানা। সকাল বেলা। প্রভাত রৌদ্র এসে পড়েছে জানালা দিয়ে। ঘর ঝাঁট দিচ্ছিল মানবী। তাকে আরো রোগা দেখাচ্ছে। জগৎবাবু আকিসে বেরুবার জন্তে তৈরী হয়ে আছেন। প্রভা সম্মুখে দাঁড়িয়ে।

কথা বলতে বলতে ঘরে ঢুকছে সদা আর গজা]

প্রভা। আমি বলছিলাম যে আজ না বেরোলে হতো না ? এই ব্লাড-প্রেসার নিয়ে মাহুশ কি বাইরে বেরোয় ?

জগৎ। বেরোয় না জানি। কিন্তু কারা বেরোয় না ? যাদের অন্ন আছে, অর্থ আছে, নিশ্চিন্ত নিরুদ্ধেগ ভবিষ্যৎ আছে। কী আছে আমাদের ? কিছু নেই। সব জায়গায় একটা বিরাট “নেই” হাঁ করে বসে আছে। আর সেই “হাঁ” সামলাতে গেলে বসে থাকলে চলবে না ! কাজ করতে হবে। ছেলে কাজ করতে করতে অদৃশ্য হয়েছে—মাহু কাজ করতে বেরিয়েছে মরবে বলে, —এখন আমি যদি ওর সংগে না বেরোই তাহলে মিছিলটা জমবে কেন ?

প্রভা। না, আমি বলছিলাম—

জগৎ। কেবল তোমরাই যদি বলবে—তাহলে আমার বলাটা শুনেবে কখন ? তোমাদের কথা তো এ যাবৎ শুনেছি। কিন্তু আজ ভাবতে হচ্ছে কেন ? কার রোজগারে ছেলে বাড়ী থেকে নিরুদ্ধেশ হয়ে যায়, কার তরুণী নাতনী লেখাপড়া ছেড়ে দিয়ে সংসারের ভাবনা ভেবে পথে বেরোয় ?

সদা। তবে আমরা বলছিলাম কি দাছ যে আমরা তো এখন কিছু কিছু আনছি।

জগৎ। তোমরা আনছো সে তোমাদের টাকা! আমরা তার ভাগ নিতে যাবো কেন হে? তোমাদের কাছ থেকে গায্য পাওনা যেটুকু আছে সেটুকু যে দয়া করে দিচ্ছে। এই খুব! বেশী উপকার করার দরকার নেই। ঋণ বাড়িয়ে লাভ কি?

মানবী। বেশ তো দাছ ঋণ বাড়িয়ে না। ওরা ভালবেসে সাহায্য করতে চাইছে—আমরা নাইবা নিলাম সে সাহায্য—! তুমি খেয়ে বেরোবে তো দাছ?

জগৎ। না ভাই! শরীরটা খারাপ হয়ে আছে! শুধু পেন্সনের টাকা-টার জন্তেই—(পা বাড়ালেন, মানবীও ভিতরে গেল)

প্রভা। ভাত না খান—যা হোক কিছু মুখে দিয়ে যান!

জগৎ। না-না! কিছুই খাবো না! কেন খাবার জন্তে এমন পীড়াপীড়ি করছে বোমা!

[প্রভা পিছনে গেল। জগৎবাবু বেরিয়ে গেলেন]

গজা। ওঃ! আর সহ হয় না সদা! এইসব দেখি আর রমার কথা মনে হয়! ভাবি পৃথিবী থেকে হুন খাওয়া তুলে দেওয়া দরকার। আর দরকার নেই হুনের। হুন খেলেই কি বেইমানী করতে হবে রে?

সদা। ইতিহাসের শিক্ষা! উপায় নেই! সত্যি রমার এ ব্যাপারটা কিন্তু স্বপ্নেও ভাবতে পারিনি।

গজা। ভাবা যায় না বলেই ভাবতে পারিসনি!

সদা। কি করে ভাবা যায় বল? আমাদের সেই রমা! সে কিনা শেষ-কালে—না-না। সেখানে আমার দুঃখ নয় গজা! তুই স্বামী হ', বড়লোক হ', —গাড়ী চড়ে বেড়া—তাতে আমার কিছু বলবার নেই। কিন্তু বড়লোক হয়েছিস বলে—আমাদের গবর নিবি না তুই?

গজা। সময় নেই।

সদা। জুতো যারি অমন সময় না থাকার মুখে !

(মানবীর প্রবেশ)

মানবী। কি হলো তোমাদের ? এত মেজাজ গরম কেন ?

সদা। এই আমাদের পরম মিত্র বিভীষণ রমেনবাবুর কথা হচ্ছে।

মানবী। ও !

গজা। তুই শুধু “ও” বলেই চুপ করে যাবি দিদি ? বলবি নি কিছু ?

সদা। চুপ করে থাকিস নি ভাই, অন্ততঃ প্রাণ থলে একটা অভিসম্পাত দে তাকে।

মানবী। মালুষ আশীর্বাদ করে আর অভিসম্পাত দেয় আপনজনকে ! সে আমাদের কে যে তাকে অভিসম্পাত দেব ? যে মালুষ আট মাস অব-লীলাক্রমে আমাদের ভুলে থাকতে পারে, তাকে মনে রাখায় কোন পুণ্য নেই স্বদেশ দা !

সদা। ঠিক বলেছিস দিদি—সুন্দর বলেছিস। তাকে মনে রাখায় কোন পুণ্য নেই। বরং বেইমানকে মনে রাখলে পাগ হয়।

মানবী। যাকগে। শোন তোমরা তো আজ ১১টায় বেরোবে ? ভাত রান্না করা রইল, মাকে বললেই উনি বেড়ে দেবেন।

সদা। আমরা এখনি বেরোচ্ছি। হুপুরে এসে থাবো ! কিন্তু তুই খেয়ে যাচ্ছিস তো ?

মানবী। না।

গজা। বাঃ ! কাল মাসীমা বলছিলেন তুই নাকি প্রত্যেক দিন এইভাবে না খেয়ে খেয়ে কাজে বেরোচ্ছিস ? হুপুরে তো কোনদিনই বাড়ী আসিস না।

সদা। হঠাৎ আজ কয়েকদিন থেকে লক্ষ্য করেছি তোর চেহারাটা এক-দম pale হয়ে গেছে। ব্যাপার কি রে ?

মানবী। কি করে বলবো ?

সদা। এভাবে বাঁচবি ক'দিন ?

মানবী। বাঁচতেই যে হবে এমন কথা কি আমি দিয়েছি ?

সদা। মামু, এগুলো বড় বাড়াবাড়ি হয়ে যাচ্ছে ভাই ! আমি লোক ভাল তো খুব ভাল ! কিন্তু তুই যদি এভাবে আমাদের জন্ম করবি ভেবে থাকিস,—তাহলে ভুল করেছিস ! কাল মাসীমা কাঁদছিলেন এই নিয়ে ।

মানবী। শুধু এ নিয়ে কেন ? যে কোন ঘটনা নিয়েই তিনি কাঁদতে পারতেন !

সদা। খালি তক্কো আর তক্কো ! তুই থেয়ে যাবি কিনা ?

মানবী। না গেলে ?

সদা। না গেলে ভালো হবে না !

মানবী। মারবে আমাকে ?

সদা। দরকার হলে মারতেই হবে !

মানবী। ইস্—!

সদা। ইস্ নয় দেখবি ? আমি পারি কিনা ? (রেগে গেছে এসে কিছুক্ষণ চেয়ে রইল মানবীর দিকে । দেখতে দেখতে তার কণ্ঠস্বর নরম হয়ে এল) শোন বোন, রমার সঙ্গে তোর প্রতিশ্রুতি কী আর কতখানি, আমি তো জানি না ! কিন্তু আমি বলছি বেইমানটা যদি মামুষ হয়, যদি ভদ্র সম্ভান বলে কোন অহঙ্কার ওর থাকে,—তবে আজ হোক—কাল হোক—ফিরে ওকে আসতেই হবে । সে দিনের জন্তে প্রস্তুত হয়ে থাক, এভাবে নিজেকে ক্ষয় করিসনি । দুঃখের কথা বলছিস মামু ? মামুষের দুঃখের কথা তুই কতটুকু জানিস ? আমার আর গজার দুঃখের কথা শুনলে তুই তো পাগল হয়ে যাবি । রেসুন কলেজে পড়তাম আমরা দুই বন্ধু । ছাত্র জীবনের কত রঙীন স্বপ্ন । আমি ইঞ্জিনিয়ার হয়ে অল্প টাকায় ছোট ছোট বাড়ী তৈরী করে গরীব দুঃখীদের মাথা গুঁজবার ঠাই করে দেব । আর গজা ডাক্তার হয়ে

বিনা পয়সায় শুধু গরীবদেরই চিকিৎসা করবে। ষ্টেট করবে আমাদের সাহায্য। কোথায় গেল সে সব স্বপ্ন ?

[এই অবধি বলে সদা যেন একটু দম নিলো। গজা বসেছিল দাওয়ায়। সে নিজের অজান্তে উঠে এসে বন্ধুর পাশে দাঁড়াল। সামনে দৃষ্টি, যেন অতীতকে দেখতে পাচ্ছে]

যুদ্ধ লাগল। জাপানীদের বোমা পড়তে লাগল। একদিন কলেজ থেকে ফিরে এসে দেখি জায়গাটা আর চেনা যায় না। বোমায় বাড়ীটা একটা ধ্বংস স্তূপ হয়ে পড়ে আছে। শুনলাম তারই তলায় চাপা পড়ে আছে আমাদের বাবা, মা, পিসীমা, ভাই, ছোট একটা বোন। সেইখানেই বসে পড়লাম—ওরা যদি আবার ফিরে আসে—যদি আবার বোমা ফেলে—যদি মরতে পারি! তারা ফিরে এলো—বোমাও ফেলল—কিন্তু আমরা ম'লাম না। কি জানি সেদিন ম'লে বোধ হয় পৃথিবীর বোঝা কিছু কমতো—।

[নেপথ্যে হইতে কণ্ঠস্বর আসিল]

নেপথ্যে স্বধাংশু। ভেতরে আসতে পারি ?

গজা। কে ? আহ্নন !

(স্বধাংশুর প্রবেশ)

গজা। কাকে চাই ?

স্বধাংশু। মানবী দেবী কে আছেন এ বাড়ীতে ?

মানবী। আমি মানবী ! বলুন !

স্বধাংশু। আমি মাতঙ্গী মাইকা মাইনস্ থেকে আসছি—আমাদের জেনারেল ম্যানেজার রমেন রায়ের কাছ থেকে। তিনি আপনাকে একখানা চিঠি দিয়েছেন ! (চিঠি দিল)

গজা। রমা চিঠি দিয়েছে ? দেবেই। আমি আগেই বলেছি এ কখনও হতে পারে না ! রমা আমাদের খোঁজ না নিয়ে থাকতে পারে ?

[দরজার কাছে গিয়ে চীৎকার করে]

মাসীমা ! শিগ্গীর আসুন ! রমা চিঠি দিয়েছে ! মাহু আখতো ! কি লিখেছে ?

সুধাংশু । দয়া করে চিঠিখানা পড়ে আমাকে একটা উত্তর লিখে দিন । হজুর বলেছেন জবাব নিয়ে যেতে ।

সদা । চিঠিটা পড়্ ।

[মানবী একবার সুধাংশুর দিকে চাইল—তারপর সদা ও গজার দিকে দেখে চড়চড় করে চিঠিখানা ছিঁড়ে মেঝেতে ফেলে দিল]

মানবী । পেয়েছেন তো আমার জবাব ? যান ।

[কথাটা বলে মানবী ঘরে ঢুকে গেল । সুধাংশু হতভম্বের মত চূপ করে আস্তে আস্তে বেরিয়ে গেল । সদা ও গজা সুধাংশুর পেছনে চলে গেল ।]

[একটু পরেই মানবী আবার দালানে এলো । চোখ দিয়ে জল পড়ছে তার । জাহ্নু পেতে বসে ছিন্ন টুকরোগুলো জোড়া দেবার চেষ্টা করতে লাগল । মিলাতে না পেরে ছড়িয়ে ফেলে মৃগ ঢেকে ফুঁপিয়ে কেঁদে উঠলো । কানে বাজতে লাগলো অনেক দিনের দেওয়া প্রতিশ্রুতি]

Myke । যাবার আগে এই কথাটুকু আমাকে দাও মাহু যে ফিরতে যত দেরীই হোক না কেন, তুমি আমার জন্তে অপেক্ষা করবে ।

মানবী । (কাঁদতে কাঁদতে) অপেক্ষা করবো ।

Myke । তিন সত্যি করো মাহু !

মানবী । অপেক্ষা করবো—অপেক্ষা করবো—অপেক্ষা করবো ।

[মঞ্চ অন্ধকার—কয়েক মুহূর্ত পরে সন্ধ্যার ক্ষীণ আলোক

দেখা গেল। মঞ্চের এই গাঢ় অন্ধকারের মাঝে থেকে মানবী
নিঃশব্দে উঠে যাবে। নেপথ্য সংগীতে পূর্ববীর আলাপ।
অন্ধকার উজ্জ্বল হতেই দেখা গেল, প্রভা তুলসী তলায় প্রদীপ
দিয়ে প্রণাম করে উঠে দাঁড়াল। ধনা স্রাকরা প্রবেশ করল।

ধনা। আমায় ডেকে পাঠিয়েছেন মা ?

প্রভা। ই্যা বাবা ! একটু দাঁড়াও।

[প্রভা ভিতরে গেলেন, বাবুয়া খেলে বাড়ী ফিরলো]

বাবুয়া। কি ধনাদা ?

ধনা। এই একবার মার কাছে এসেছি ভাই !

বাবুয়া। দেখা হয়েছে মার সঙ্গে ?

ধনা। ই্যা ! তুমি কোথায় গিয়েছিলে ?

বাবুয়া। ফুটবল ম্যাচ খেলতে ! আমাদের ইস্কুলের সঙ্গে আজ বেলগেছে
ইস্কুলের ম্যাচ ছিল যে ! হু-গোলে জিতেছি আমরা।

ধনা। জিতেছো ? তাহলে মিষ্টি পাওয়াও।

(প্রভার প্রবেশ)

বাবুয়া। মা, ধনাদাকে মিষ্টি খেতে দাও !

প্রভা। কেন রে ?

বাবুয়া। বাঃ ! আজ আমরা জিতেছি যে।

প্রভা। আচ্ছা ! তাহ'লে তোর ধনাদার মিষ্টি পাওনা রইল। যা এখন
তুই, মুখ হাত ধুয়ে পড়তে বোস গে !

বাবুয়া। আচ্ছা ! [দরজা অবধি গিয়ে ফিরে এল] ধনাদা, তুমি যে
বলেছিলে, আমায় একটা আংটি গডিয়ে দেবে।

প্রভা। ই্যা। দেবে—দেবে। যা এখন তুই।

[বাবুয়া ভিতরে চলে গেল। প্রভা ধনার সামনে এসে দাঁড়াল]

প্রভা। ধনঞ্জয়! আমাদের সব কথাই তুমি জানো। অনেক দুঃখ কষ্টে, অনেক আপদে বিপদে তুমি আমাদের রক্ষে করেছ।

ধনা। সে কি কথা মা? আপনি জিনিষ রেখে টাকা নিয়েছেন, তার মধ্যে রক্ষে করার কথা আসে না মা! বলুন, কি করতে হবে?

প্রভা। এটা বিক্রী করে যা হয়, আমাকে আজ রাত্রেই এনে দাও বাবা!

ধনা। একি! এ যে বাবুর আংটি। এ যে আমিই গড়িয়ে দিয়েছিলাম!

প্রভা। হ্যাঁ বাবা!

ধনা। এই ভর সন্ধ্যাবেলায় ঘর থেকে এই জিনিষ বার করে দেবেন মা? তাছাড়া আজ লক্ষ্মীবার।

প্রভা। লক্ষ্মী—যে ঘর থেকে বার হয়ে গেছেন বাবা, তাদের আবার লক্ষ্মীবার কি? আর বার-অবারের হিসেব পোড়া পেট তো শুনবে না বাবা!

ধনা। হুকুম করছেন যখন, নিচ্ছি। এক এক করে গায়ে যেটুকু ছিল, সবই যে গেল মা! শেষে বাবুর আংটিটাও—

প্রভা। উপায় নেই বাবা—আর কোন উপায় নেই। কত দুঃখে যে ও জিনিষ দিচ্ছি তা ভগবানই জানেন। ভগবানকে জানাও বাবা, আমার মানুষ বাবুয়া যেন বেঁচে থাকে! ওরা যেন বড় হয়ে নিজের পায়ে দাঁড়িয়ে এই ডুবন্ত সংসারটাকে আবার ভাসিয়ে তুলতে পারে। কি হবে আমার সোনা নিয়ে বাবা।

ধনা। আচ্ছা আমি এখন যাচ্ছি মা। ঘণ্টাপানেক পরে আমি এসে টাকা দিয়ে যাব।

প্রভা। আচ্ছা!

[ধনা চলে গেল।

[প্রভা কিছুক্ষণ দাঁড়িয়ে থেকে একটা নিঃশ্বাস ফেলে দাওয়ায় উঠতে যাবেন।

বাইরে থেকে সদা ও গজা প্রবেশ করল। সদার হাতে ব্যাণ্ডেজ বাঁধা]

সদা। মাসীমা—

প্রভা। তোমাদের ফিরতে আজ দেৱী হলো যে? ওকি! তোমার হাতে ব্যাণ্ডেজ বাঁধা কেন?

সদা। ও কিছু না মাসীমা! এই নিন। আজ আমরা রোজগার করে এনেছি। আমার এক টাকা, গজার বারো আনা!

প্রভা। চাকরী হয়েছে বুঝি?

গজা। ই্যা। সে একরকম চাকরীই বটে। সদা নিজের দোষে হাতটা ভাঙলে। একটা বেডিং, দুটো বড় স্ট্রাকেশ, দুটো ট্রাক। বললাম এতবড় মোট তুই একা বইতে পারবি না। আমায় দে। না, আমি পারবো। ব্যস! ট্যাকসীর কাছে গিয়ে বাবু খেলেন হৌচট। হাত ভেঙ্গে গেল।

সদা। না মাসীমা, কিছু হয়নি আমার! ডাক্তারখানা থেকে ব্যাণ্ডেজ করে দিয়েছে, আর কী? মোট বওয়া বেশ ভাল কাজ মাসীমা। মুন্সিল হচ্ছে সবাই বলে তোমরা ভদ্রলোকের ছেলে, তোমরা মোট বইবে কি? কি করবো? খবরের কাগজও তো বিক্রী করতে গিয়েছিলেম। সেখানে টাকা আগে, Deposit দিতে হয়। টাকা পাবো কোথায় বলুন। ওটা হলো না। সব চাইতে ভাল খবর হচ্ছে এ চাকরীর ছাঁটাই নেই। দশটায় নাকে মুখে গুঁজে ছুটেও হবে না, বলির পাঁঠার মতো গজরাতেও হবে না। এ বাবা স্বাধীন ব্যবসা। মেজাজ হ'ল—গেলায়—না হ'ল বাড়ীতে বসে বাবুয়ার সংগে ক্যারাম খেললাম। যাই হোক, তবু তো দুজনে এক টাকা বারো আনা রোজ আনতে পারলে—মাসীমা! কী হয়েছে? অমন করে চেয়ে আছেন কেন? মাসীমা! মাসীমা—

[প্রভা এতক্ষণ একদৃষ্টে ওদের মুখের দিকে চেয়েছিলেন।

এইবার হঠাৎ দুই হাতে মুখ ঢেকে শিশুর মতো শব্দ করে
কঁদে উঠলেন.....]

চতুর্থ দৃশ্য

হাসপাতালের চেম্বার

[মানবী গুয়ে আছে হাই টেবিলে। কাছে একজন নার্স ও
একজন সহকারী ডাক্তার দাঁড়িয়ে। রক্ত নেওয়ার সমস্ত
সরঞ্জাম। রক্ত নেওয়া হচ্ছে। নিখর হয়ে পড়ে আছে মানবী]

নার্স। আপনি আরো কিছুক্ষণ গুয়ে থাকুন, অন্ততঃ মিনিট পনেরো !

সহঃ ডাক্তার। ই্যা ! আপনার শরীর কিন্তু মোটেই ভাল নয়। সত্যি
কথা বলতে গেলে আপনার রক্ত দেওয়াটাই উচিত হয়নি।

নার্স। হেল্থ্ একেবারে যাচ্ছেতাই রকমের খারাপ !

(ডাঃ সেনের প্রবেশ)

ডাঃ সেন। বাইরে কি ব্যাপার বলতো হে ? রক্ত দেবার জন্তে লোকজন
যে সব কিউ দিয়ে দাঁড়িয়েছে দেখছি !

নার্স। ই্যা স্যার ! ত্রিশটাকা করে দেওয়া হবে এটা জানাবার পর
থেকেই যেন হুঁ হুঁ করে ক্যাণ্ডিডেটের সংখ্যা বেড়ে গেছে। অবিশ্রি যারা
আসছে, বেশ গরীব তারা !

ডাঃ সেন। গরীব না হলে কি কেউ রক্ত দিতে আসে মিস্ ? দেখি
মা তোমার হাতখানা, পালস্টা দেখি ? তুমি যে রক্ত রুগ্ন, তাতে রক্ত
দেওয়াই তোমার পক্ষে.....দেখি,—দেখি মুখটা ঘোরাও তো ! তোমাকে
যেন এর আগে আমি কোথায়—! কি নাম তোমার ?

মানবী। মীরা চো—

ডাঃ সেন। এই মাসেই তুমি অণু নামে রক্ত দিয়ে গেছ ?

[মানবী চূপচাপ]

বলো, তোমার কোন ভয় নেই। অণু নামে রক্ত দিয়েছো ?

মানবী। ই্যা স্যার।

ডাঃ সেন। কি নামে ?

মানবী। মানবী—

ডাঃ সেন। Right ! কি আশ্চর্য ! আমাদের আইনে আছে, একবার রক্ত দিয়ে গেলে তিন মাসের মধ্যে—তার আর রক্ত নেওয়া হবে না। শুধু তাই নয়, কাকুর দেওয়া উচিত নয় ! কারণ যে পরিমাণ রক্ত ত্রিশটা টাকার বদলে দিতে হয়, সে পরিমাণ রক্ত দেহে সঞ্চয় করতে সময় লাগে ! এত সাহস তোমার কোথেকে হল ?

মানবী। সাহস নয় ডাক্তারবাবু প্রয়োজন ! আমাদের সংসারের অবস্থা জানেন না। জানলে আমি যদি রোজও রক্ত দিতাম, তা হলেও আমাকে আপনি কিছু বলতে পারতেন না। আমি নিশ্চয়ই জানি আপনারও দয়া হতো তাহলে !

ডাঃ সেন। দয়ার প্রশ্ন নয় মা—এটা স্বাস্থ্যের প্রশ্ন। একমাসে দুবার রক্ত দিয়ে যে সংসারের তুমি ভাল করবার স্বপ্ন দেখছো মা, ভালোর বদলে হয়তো তুমি তার মন্দই করে বসবে।

মানবী। না—না, মন্দ করলে চলবে না ডাক্তারবাবু ! আমার বাবা আজ ছ' বছর ধরে নিরুদ্দেশ। বুড়ো দাছ—এই বাষট্টি বছর বয়সে অসুস্থ শরীরে আমাদের বাঁচাবার জন্তে চাকরী খুঁজছেন। পঁচাত্তর টাকা তাঁর পেনসন্। পঁয়তাল্লিশ টাকা বাড়ী ভাড়া, ছোট ভাইটি স্কুলে পড়ে—তার মাইনে। আমি আই-এ অবধি পড়েছি—কিন্তু কোথাও একটা চাকরী পাইনি।

আমার মা, ভাই উপোস করবে আর আমি বসে বসে দেখবো ? তা কি হয়
ডাক্তারবাবু, তা কি হয় ?

[উদ্বেজনায় মুচ্ছিত হয়ে গেল]

ভাঃ সেন। নার্স—দ্যাখো—দ্যাখো—কোরামিন ! কুইক্ !

পঞ্চম দৃশ্য

মানবীদের বাড়ীর দাওয়া

[সদা ও গজার সহিত প্রভা কথা কহিতে ছিলেন]

প্রভা। আমি আর পারছি না বাবা ! আমার মনে হচ্ছে আমারও
বোধ হয় বাবার মতো মাথার গোলমাল দেখা দেবে ।

গজা। দাদু কেমন আছেন এখন ?

প্রভা। ওর আর থাকাকালি কী ? এই বয়সে এতখানি ভাবনা ভাবতে
গেলে যা হয় তাই হয়েছে ।

গজা। চেষ্টামেচি করছেন না তো ?

প্রভা। করছেন না আবার ? ক'দিন থেকে কেবলই হারানো ছেলের
কথা বলছেন ! কি যে হবে, কিছু বুঝতে পারছি না !

সদা। আপনি কিছু ভাববেন না মাসীমা। সব ঠিক হয়ে যাবে।
আমরা তো যাহোক কিছু আনছি ।

প্রভা। কিন্তু তোমাদের চেহারাও যে খুব খারাপ হয়েছে। ও
কুলীগিরি তোমাদের দিয়ে হবে না বাপু। একটা চাকরীর চেষ্টা কর ।

সদা। হ্যাঁ ! এবার তাই করবো ! মাহু কি আজও না খেয়ে বেরিয়ে
গেছে মাসীমা ?

প্রভা। খেয়েছে। তবে সে না খাওয়াই। চেহারার দিকে আর চাওয়া যাচ্ছে না! কী যে করছে—কি করে যে টাকা আনছে ওই মেয়ে, ভেবে আমি কাঁটা হয়ে যাচ্ছি বাবা।

সদা। আচ্ছা, ও এ রকম করছে কেন?

প্রভা। গরু ধারণা ও পেট ভরে খেলে হয়তো আমাদের খাবার থাকবে না।

গজা। কিন্তু এতে কোন লাভ আছে কি মাসীমা?

প্রভা। তোমরা কি বুঝবে বাবা! মেয়েরা যে কি ভেবে কি করে তা একমাত্র মেয়েরাই জানে—তোমরা তা বুঝতে পারবে না। তবে আমার মনে হয় একটা আঘাত লেগেছে বলেই—

গজা। ই্যা, তা লেগেছে।

সদা। ওই রাস্কেলটা যদি—

প্রভা। তাকে শুধু শুধু গালাগাল দিয়ে কি হবে বাবা? যা ঘটেছে, তা ঘটবে বলেই অপেক্ষা করে ছিলো! তা ঘটতোই! আজ হোক কাল হোক, তা ঘটতোই!

সদা। আমার এক একবার কি ইচ্ছে করে জানেন মাসীমা? ইচ্ছে করে ইভিয়েট্টার কান ধরে টেনে নিয়ে এসে দেখাই,—যে ছাখ তুই কি করেছিস! এই যদি তোর মনে ছিল—তবে তাকে কথা দিলি কেন? কেন ও ভাবে অভিনয় করে গেলি মানুষর সঙ্গে?

[প্রভাবতী চুপ করে রইলেন, কিছুক্ষণ পরে চোখ তুললেন যখন—তখন জল চক্চক করছে]

প্রভা। এ ঠকা ওদের বংশের রীতি। গরু বাবাও এক বন্ধুকে আফিসের ক্যাস থেকে টাকা এনে দিয়েছিলেন। বিপদ কেটে যাবার পর সে সব জিনিষটাই অস্বীকার করলে। একে অভাব অনটন। সংসার কি করে

চলে সেই ভাবনা—আর এদিকে মান ইজ্জত খুঁয়ে জেলে যাবার ভয়।
থেতেন না, শুতেন না। দিনরাত এই দাওয়ায় বসে আকাশের দিকে চেয়ে
থাকতেন। একদিন সকালে উঠে দেখি কোথায় চলে গেছেন। সে আজ
—আজ আট বছর আগেকার কথা!

গজা। মাসীমা—!

প্রভা। ও আমি জানি। মাসুও যে ঠকবে, তা আমি জানতাম! তাই
আমি চমকাইনি! এখন ওর বরাতে যে কি আছে কে জানে—!

(উদ্ভাস্তের মত জগতের প্রবেশ)

জগৎ। মনীশ! মনীশ—!

প্রভা। কি হয়েছে বাবা?

জগৎ। মনীশ এসেছে—

প্রভা। সে কি? না-না, আপনি স্বপ্ন দেখেছেন বাবা।

জগৎ। না-না! স্বপ্ন কেন দেখবো? এই তো সে আমার বিছানার
পাশে এসে দাঁড়িয়েছিলো। বড় রোগা হয়ে গেছে মনীশ। ওঃ! আজ আমি
নিশ্চিন্ত। কতদিন, কতরাত্রি জেগে জেগে ভেবেছি তার কথা। তুমি আর
অমন করে দাঁড়িয়ে থেকো না মা, উঠুনে আগুন দিয়ে যাহোক কিছু তৈরী
করে দাও—মুখ দেখে মনে হলো, খুব ক্ষিদে পেয়েছে তার। স্খুদার্ত হয়ে
ফিরে এসেছে মনীশ।

[প্রভা নিঃশব্দে কাঁদতে লাগল]

একি, তুমি কাঁদছো কেন মা?

প্রভা। আপনি কার কথা বলছেন বাবা? তিনি ফিরে আসেন নি!
আপনি স্বপ্ন দেখেছেন।

জগৎ। স্বপ্ন? না, না—আমি যে নিজের চোখে দেখলাম—

[সকলে নীরব। সকলের মুখের দিকে চেয়ে—]

ও! স্বপ্ন দেখলাম তাই'লে? স্বপ্ন?

[জগৎবাবু ভিতরে প্রস্থানোচ্ছত—সহসা দাওয়ায় ঢাকা দেওয়া
ভাতের প্রতি দৃষ্টি পড়িল]

ও ভাত ঢাকা কার মা?

প্রভা। মাহুর!

জগৎ। আমাদের পেটে ভাত দেবার জগ্রে এতবেলা পর্যন্ত তার
পেটেই ভাত নেই!

সদা। দাছ! শরীর খারাপ বলে সকাল থেকে আপনিও তো কিছু
খাননি,—এবার আপনি কিছু খান!

জগৎ। ওই এক কথা, খাও, খাও। ক্ষুধা, বিরাট ক্ষুধা—হাঁ করে আছে
এই সংসারে। এই ক্ষুধা মনীষকে খেয়েছে, আমাকে পঙ্গু করেছে—এবার
মাহুরকে খেয়ে সেই ক্ষুধা মিটবে। তার আর দেবী নেই। আমি বলছি, তার
আর দেবী নেই। অনাহারে, অনিদ্রায়—

প্রভা। বেশী কথা বলবেন না বাবা! আপনি যে অস্থস্থ।

জগৎ। চুপ করো। অনাহারে, অনিদ্রায়, চিন্তায় আর চোখের জলে,
রোষ্টেড্ হয়ে মানবীও তোমার পাতে এলো বোলে। She will be a
very palatable food. তাই—না?

[বলতে বলতে ভিতরে চলে গেল। গজা সঙ্গে গেল। প্রভা
চোখের জল মুছল]

[নেপথ্যে রিক্সার আওয়াজ শোনা গেল]

নেপথ্য কণ্ঠ। বাড়ীতে কে আছেন?

সদা। কে?

নেপথ্য কণ্ঠ। আস্তে, আমরা একটু ভেতরে যাব!

[হাসপাতালের সহঃ ডাক্তার ও একজন লোক ধরে নিয়ে এসে

মানবীকে দাওয়ায় বসিয়ে দিলো। খামে হেলান দিয়ে বসল
মানবী শূন্য দৃষ্টিতে চেয়ে]

সদা। কি হয়েছে?

সহঃ ডাক্তার। উনি হাসপাতালে রক্ত দিতে গিয়ে অজ্ঞান হয়ে পড়ে-
ছিলেন, তাই—

প্রভা। সে কি! রক্ত বিক্রী করতে গিয়েছিলো?

সহঃ ডাক্তার। আজ্ঞে ই্যা, এর আগেও একবার ভিন্ন নামে রক্ত দিয়ে
এসেছেন, আজ আবার দিতে গিয়েই—! এখন অনেকটা সুস্থ আছেন।

[প্রভা মানবীর কাছে গিয়ে মুখটা ঘুরিয়ে দেখলো, ধুলো ঘাম
লেগে আছে। আঁচল দিয়ে মুখটা মুছিয়ে দিলেন। সহঃ ডাক্তার
আর সকলে চলে গেল]

প্রভা। হতভাগী, কে তোকে বলেছিলো রক্ত বিক্রী করে আমাদের
পেট ভরাতে? বল—জবাব দে।

মানবী। মা!

প্রভা। ষাঃ! আমায় মা বলে ডাকতে হবে না। শত্রু কোথাকার!
তোর বাপ ওই করে পালিয়ে গেছে। আবার তুইও তাই করতে চাস?
তোরা সবাই মিলে এই শত্রুতা করবি—আর আমি বসে বসে তাই সহ্য করব
ভেবেছিস?

সদা। মাথু, চল্ ভাই ঘরে গিয়ে শুয়ে পড়্!

মানবী। আমি নিজেই যেতে পারবো। তুমি মাকে দেখ স্বদেশ দা!

সদা। মাকে দেখতে হবে না! তুই আয় আমার সঙ্গে।

[মানবীকে ধরে ঘরে নিয়ে গেল—আবার বাইরে এল]

আমি চট্ করে একটা ডাক্তার ডেকে নিয়ে আসি। গজা, তুই গিয়ে এক-
বার মাথুর কাছে বোস!

[গজা ভেতরে গেল—সদা বাইরে চলে গেল । প্রভাবতী স্বাহুর মত দাঁড়িয়ে ছিলেন । এইবার তিনি এক পা এক পা করে তুলসী মঞ্চের দিকে এগোলে বসে পড়ে হাত ষোড় করলেন]

প্রভা । হরিঠাকুর ! এই বিচার হলো ? শেষকালে এই বিচার করলে ? রোজ সন্ধ্যায় প্রদীপ দিয়ে ওদের মঙ্গল কামনা করি, এই মঙ্গল করলে ? স্বামীকে কেড়ে নিয়েছো, শ্বশুরকে পাগল করেছো, মেয়েকে কেড়ে নেবার জন্তে হাত বাড়িয়েছো । আমায় বলে দাও—ঐ আট বছরের বাবুয়া ক' বছরের হলে আবার আমাকে তোমার মনে পড়বে ? তোমায বলতেই হবে—বলো—বলো—বলো—

(মাথা ঝুঁকিতে লাগলেন)

ষষ্ঠ দৃশ্য

[শ্রামলানবাবুর ড্রইং রুম । অল্পস্বপ্না বসে আছে—নিরলা চুপকল]

অল্প । আজ সন্ধ্যার কথা মনে আছে তো নিরুদি ?

নিরলা । ই্যা । সেই কথাটা জানতে এলাম । আজই তো তোর আর রমেনবাবুর পাকা দেখার উৎসব ।

অল্প । ই্যা ! কিন্তু যে বর বর্বরের মত শ্বশুরের চাকরী করে, তার আবার পাকা দেখা কি ?

নিরলা । মাংসখটি কেমন ?

অল্প । বাদরের মত নয় ।

নিরলা । দেখতে ?

অহু। মেয়েদের মত কসাঁ!

নিরাল। বুদ্ধিতে?

অহু। Inferior.

নিরাল। তাহলে ভাল match করবে। স্বামীর বুদ্ধি বেশী হলে স্ত্রী রান্নাঘর থেকে নড়বার chance পায় না! একথা নাকি শাস্ত্রে লেখা আছে।
হ্যাঁ! আমার কাজটা কি?

অহু। তুমি নাচবে। লোকজন আসবে তো! কোথায় গিয়েছিলে নিকু-
দি। শুনলাম এখানে ছিলে না।

নিরাল। না, দিনকতক এখানে ছিলাম না। যাকগে, রমেনবাবু
ভক্তলোকের সঙ্গে আজ আলাপ করিয়ে দিবি তো আমার?

অহু। খুব ইচ্ছে নেই।

নিরাল। কেন?

অহু। তোমার ওই দুটি চোথকে আমি বড্ড ভয় করি নিকুদি। ও দুটি
চোখ দেখে রমেনবাবু কানা যদি বা না হয়, তালকানা তো হবেই। আর
তারপর থেকে যদি সে বেতালে চলতে থাকে—তাহলেই গেলাম।

(শ্রামলালের সহিত বিনোদের প্রবেশ)

বিনোদ। রমেন এসে পড়েছে তো?

শ্রাম। হ্যাঁ, সে হাওড়ায় এসেই টেলিফোন করেছে। I am expect-
ing him every moment.

(রমেন প্রবেশ করল)

এসো রমেন, তোমার কথাই হচ্ছিল! ট্রেন তো খুব লেট করেছে আজ।

রমা। স্বাস্থ্যে হ্যাঁ। প্রায় আধঘণ্টার ওপর।

বিনোদ। আজকের দিনটির জন্তে একদিন আগে এলেই বা কী ক্ষতি
হতো রমেন? তিনশ পয়ষট্টি দিনের মধ্যে আজ একটা দিনের মত দিন।

[রমা চুপ করে রইল । সুখাও প্রবেশ করল । শ্রামলাকে
নমস্কার করল]

সুখাও । হজুর !

[রমা সুখাওর দিকে তাকালো]

একটা জরুরী কথা ছিল !

রমা । ও !

[রমা ও সুখাও চলে গেল]

[বেয়ারা প্রবেশ করল ।]

বেয়ারা । বাবু, ও ঘরে চা দেওয়া হয়েছে ।

শ্রাম । আচ্ছা, চল বিনোদ, আগে একটু চা খাওয়া যাক ।

[বিনোদ ও শ্রামলালের প্রস্থান ।

নিরলা । এই অহু শোন্ ।

অহু । কি ? রমেনের সঙ্গে আলাপ তো ? মনে আছে আমার । চল,
আমি গিয়ে আলাপ করিয়ে দিচ্ছি !

নিরলা । না, আর দরকার হবে না । আমি ওই ভদ্রলোককে চিনি ।

অহু । এঁ্যা ! একেও চিনে রেখেছো ? তোমার হাত থেকে কি
নিস্তার পাবার কোন উপায় নেই গো ?

নিরলা । ঠাট্টা রাখ্ । এই রমেনবাবুর সঙ্গে তোর বিয়ে ? My good-
ness ! ওকে যে আমি অনেকদিন থেকে চিনি । মানবী চ্যাটার্জি বলে একটি
মেয়ের সঙ্গে ওর যে অনেক দিনের প্রেম !

অহু । মানবী চ্যাটার্জি ?

নিরলা । হ্যাঁ ! তার মুখে তো রমাদা ছাড়া বুলি নেই ।

অহু । বলো কি ?

নিরলা । একি কাণ্ড করেছিল্ ? ওর সঙ্গে কী করে পরিচয় হল তোর ?

অহু। আমার সঙ্গে কেন পরিচয় হবে? বাপীর আফিসে বুঝি চাকরী চাইতে এসেছিলো, আপনজন কেউ নেই শুনে—বাপী ওকে সঙ্গে ক'রে নিয়ে আসেন। তারপরই আশ্তে আশ্তে—

নিরালা। একদিনকার একটা ঘটনা তোকে বলি! সেদিন আমার এক বোনের বাড়ী থেকে জন্মতিথির নিমন্ত্রণ খেয়ে ফেরার পথে ওই মানবীদের বাড়ীতে আমি যাই। গিয়ে দেখি যে ওই রমেনবাবু নিচে শুয়ে, কপালে ডেটল দেওয়া তুলো লাগানো,—আর মানবী ওর বুকে মাথা রেখে কাঁদছে।

অহু। যাঃ, সত্যি?

নিরালা। হ্যাঁরে! এদিকে কলেজেও মানবীর মুখে অল্প কথা নেই—খালি রমাদা—রমাদা—আর রমাদা! আজ রমাদা এই বললো, কাল রমাদা ওই করলো—হানো, ত্যানো সাত সতেরো!

অহু। Scoundrel!

নিরালা। সে কথা একবার, একশোবার। আমার তো মনে হয় অহু, —ও আরো বহু জায়গায় এইভাবে প্রেম করেছে এবং অনেক মেয়েকে মজিয়েছে।

অহু। আমি কি রকম helpless feel করছি বুঝতে পারছো? আচ্ছা বাবার কাছে এসব কথা বলা উচিত ছিল না কি?

নিরালা। কেন বলবে? পুরো রাজত্ব আর রাজকন্ঠা পাবে। ক্ষতি কি? আজই তো তাদের বিয়ের তারিখ announce করার দিন!

অহু। হ্যাঁ! তাইতো বাবা ঠিক করেছেন।

নিরালা। কি সর্বনাশ, কাকাবাবু তো ওর সব কথা জানেন না! রমেন বাবুর কেরিয়ার ভালো না! শুধু তাই নয়। আমি মানবীর কাছে শুনেছি ওরা তিনবন্ধু একসঙ্গে থাকতো—তিনটেই ভ্যাগাবণ্ড, থাকতো মানবীদের বাইরের ঘরে—ভাড়া দিতে পারতো না! আরো ব্যাপার আছে শোন,—

আমার এক বোনের জন্মতিথিতে গিয়েছিলাম বললাম না ! ঐ বাড়ীতেই সেই উৎসবে বিনা নিমন্ত্রণে তিনটি ছেলে খেতে বসেছিল। তাদের জুতো মারতে মারতে বার করে দেওয়া হয়েছিল। আমার দৃঢ় বিশ্বাস, সেই তিনটির মধ্যে এই মহাপ্রভু একজন। ওর কপালে কাটা দাগ দেখে আমি চিনতে পেরেছি। এছাড়া আরও আছে। মাইনস্ থেকে মানবীকে যত প্রেমপত্র লিখেছে, তার সবগুলোই আমার কাছে intact আছে।

অহু। এঁা! কি সাংঘাতিক ! একটা বুদ্ধি দাও নিরুদ্দি ! এই সোফার-টাকে বিয়ে করে শেষকালে কি আমি পথে বসবো ?

নিরালা। কি বলবো ভাই বল !

[নেপথ্যে শ্রামলালবাবুর কণ্ঠস্বর শোনা গেল]

অহু। ঐ বাবা আসছেন—বাবাকে সব বলি, কেমন ?

নিরালা। নিশ্চয়ই বলবি। দরকার হলে এই চিঠিগুলো দেখাবি।

[Vanity bag থেকে চিঠি বার করে দিল]

(শ্রামলাল, বিনোদ আর রমা প্রবেশ করল)

শ্রাম। শোন মা নিরু, আজ তোমাকে একটি সুখবর দেব—

অহু। বাবা !

শ্রাম। কি মা ?

অহু। একবারটি শোন !

শ্রাম। কি রে, কি ব্যাপার ?

অহু। দরকারী কথা আছে।

[শ্রামলাল ও অহুসুখা ভিতরে গেলেন।]

বিনোদ। কি ব্যাপার রমেন ?

রমেন। জানি না।

নিরালা। জানেন না ? আপনি কচি খোকা ?

রমেন। কি বলছেন ?

নিরালা। ঠিকই বলছি !

রমেন। না, ঠিক বলছেন না। আপনার সঙ্গে আমার এমন কিছু পরিচয় নেই, যাতে এভাবে আপনি আমার সঙ্গে কথা বলতে পারেন।

(অনু ও শ্রামলালবাবু প্রবেশ করলেন)

শ্রাম। রমেন, তোমার সম্বন্ধে একটা গুরুতর অভিযোগ এসেছে। তোমার মুখ থেকেই তার জবাব শুনতে চাই !

রমেন। বলুন কিসের জবাব দিতে হবে ?

শ্রাম। সত্য বলবার সাহস আছে ?

রমা। জীবনে মিথ্যে কথা আমি বলিনি।

শ্রাম। মানবী চ্যাটার্জি বলে কোন মেয়েকে তুমি চেন ?

রমা। ই্যা চিনি।

শ্রাম। কে মেয়েটি ?

রমা। তিনি জগৎ চ্যাটার্জি নামে এক দরিদ্র ভদ্রলোকের নাতনী। আমরা তিন বন্ধু একখানা ঘর নিয়ে সে বাড়ীতে ভাড়া থাকতাম।

শ্রাম। মেয়েটি তোমার ঘরে আসতেন ?

রমা। ই্যা !

শ্রাম। কেন ?

রমা। এ কেনর জবাব দেওয়া একটু কঠিন। তাহলেও যখন জানতে চাইছেন, আমি বলছি ! মাঝে মাঝে যখন আমাদের খাওয়া জুটত না, তখন লুকিয়ে সে খাবার দিয়ে যেত।

শ্রাম। তোমার সঙ্গে তার সম্পর্ক কি—সেই কথা বল।

রমা। আমরা পরস্পরকে ভালবাসি। আমি মাহুশ হয়ে তার কাছে ফিরে যাব বলে—তাকে অপেক্ষা করতে বলে—চলে এসেছি।

অহু। শুনলে বাবা, শুনলে ?

শ্রাম। আমরা একথা আগে বলোনি কেন ?

রমা। এত ব্যক্তিগত ব্যাপার—আপনাকে জানাবার দরকার আছে,
—ভাবিনি।

শ্রাম। তোমার জোর করে আমাকে বলা উচিত ছিল।

রমা। অহুর সঙ্গে আমার বিয়ের প্রস্তাব যতবারই করেছেন আমি
আপত্তি করেছি। আপনি আমার কথায় কান দেননি।

শ্রাম। এ বিয়ে হলে অহুর কতবড় সর্বনাশ হ'ত তা বুঝতে পারছো।

অহু। কতবড় একটা criminalকে ঘরে এনে ভাত কাপড় দিয়ে পুষ-
ছিলে আজ বুঝতে পারছো কি বাপী !

রমা। কাকে তুমি criminal বলো ? যে সত্যিকারের মানুষ হবার
চেষ্টা করে, সে কি criminal ? কথা দিয়ে যে কথা রাখতে চায়, সে কি
criminal ? এই যদি তোমাদের অভিধানে criminalএর মানে হয় I
would prefer to remain a criminal throughout my life.

অহু। না, আপনার দোষ কী ? দোষ আমাদের। বেশ তো, বাবার
কাছে ক্ষমা চান। তা হলেই তো মিটে যাবে।

রমা। ভুল করছো অহুশুয়া ! অগ্রায় যখন করিনি, তখন ক্ষমাও আমি
চাইব না !

অহু। সাধু ! সাধু !! আপনার মতো মহাত্মা যা করেন, তাই শোভা
পায়। এস নিরুদি।

[অহু ও নীরু চলে গেল।

শ্রাম। এখন তুমি কি করতে চাও রমেন ?

রমা। আমার আগেকার বন্ধুদের কাছেই ফিরে যেতে চাই। যা ছিলাম
তাই হতে চাই। আমাকে ছেলের মতো স্নেহ করেছিলেন, জীবনকে দেখবার

স্বোপ দিয়েছিলেন বলে আপনার কাছে আমি চিরদিন কৃতজ্ঞ থাকবো। শুধু আমাদের মধ্যকার মনিব ভৃত্য সম্পর্কটা আজ থেকে শেষ হয়ে গেল। নমস্কার।
[রমেন চলতে লাগল।

শ্রাম। অকৃতজ্ঞ!

সপ্তম দৃশ্য

[প্রভা দাওয়ায় বসে কুলোতে করে ডাল বাছছেন। কাছে বসে বাবুয়া পুরণো তাস দিয়ে ঘর তৈরী করছে। সন্ধ্যা উত্তীর্ণ। মানবী দেয়ালে হেলান দিয়ে বাবুয়ার ঘর তৈরী দেখছিল। বাবুয়া উঠে দাঁড়াল—তারপর যেতে যেতে চোঁচিয়ে বলল—]

বাবুয়া। মা ঘুম পেয়েছে। ঘুমতে যাবো?

প্রভা। সদা!

বাবুয়া। আমার ঘরটা যেন কেউ না ভাঙে, দেখো।

প্রভা। আচ্ছা, আচ্ছা।

[বাবুয়া চলে গেল। প্রভা ডাকলেন]

প্রভা। সদা!

নেপথ্যে সদা। যাই মাসীমা!

[প্রায় সঙ্গে সঙ্গেই স্বদেশ বেরিয়ে এল নিজেদের ঘর থেকে।
বেরিয়ে এসে]

সদা। - ডাকছেন মাসীমা?

প্রভা। হ্যাঁ বাবা! বলছি, গজা তো ডাক্তারখানায় গেছে। তুমি মাছুকে ধরে ঘরে দিয়ে এসো।

সদা । কাল তো নিজেই উঠে বসল !

প্রভা । ই্যা, নিজেই পারবে । শুধু একজন কাছে থাকা দরকার । যদি পড়ে টড়ে যায় ।

মানবী । আর একটু বসি না মা !

(প্রায় সঙ্গে সঙ্গে গজা চুকল উঠানে)

গজা । মাসীমা, মানুষ এখনো শুতে যায়নি ?

প্রভা । না । এইবার যাবে । কি বললো ডাক্তার ?

গজা । ডাক্তারবাবু বললেন যে এখন আর ওষুদ দেবেন না । হুঁচাৰ দিন এখন এইভাবে থাক । খাওয়া দাওয়া করুক । এইটু আধটু বেড়াক—

প্রভা । খাওয়া দাওয়ার কি ব্যবস্থা ?

গজা । খাওয়ার ব্যবস্থা ডাক্তারবাবু বললেন—যা চলছে, তাই চলবে । শুধু আঙ্গুর, আপেল, বেদানা আর—

মানবী । (ঠাট্টার স্বর গলায়) মুরগীর ডিম—?

গজা । ই্যা, মুরগীর ডিম ।

মানবী । আর চিকেন সূপ ? চিকেন ?

গজা । ই্যা, চিকেন সূপও খেতে বলেছেন—

মানবী । কে বা খাচ্ছে এত খাবার— ।

সদা । তা খাবি কেন ? তা না হলে পড়বি কি করে ?

মানবী । না-না—আর পড়বো না । এখন আর পড়ব কিসের জন্তে ? এখন তো তোমরা কিছু কিছু আনছো । তখন না হয় কিছু উপায় ছিল না । তাই—

প্রভা । তাই রক্ত বিক্রী করে টাকা আনতে গিয়েছিলি । খামলি কেন ? বল—বলনা ! হতভাগী ! এই যে এতবড় একটা কাণ্ড করে উঠলি, শুধু ওই জন্তেই তা জানিস ? সমস্ত ধকলটা গেল—এই ছেলে দুটোর ওপর দিয়ে ।

মোট বয়ে টাকা আনতে গিয়ে হাত ভেঙে বাড়ী ফিরল।

মানবী। বেশ হয়েছে। দাদা হয়েছিলো কেন তবে ?

প্রভা। ওই তো একটা জিনিষ শিখেছিস, কেবল কথা—আর কথা।

গজা। যাকগে—যাকগে, যা হবার হয়ে গেছে মাসীমা। বিপদ কাটা নিয়ে কথা, বিপদ তো কেটে গেছে, তাহলে আর ভয় কিসের ? কি বল মাহু ?

প্রভা। তোমাদের একটা ভাল চাকরী বাকরী বুঝি আর জুটল না ? আর কতদিন শেয়ালদায় এভাবে মোট বইবে শুনি ?

সদা। মোট বওয়া বেশ ভাল কাজ মাসীমা ! কি বল গজা ?

গজা। ই্যা, খালি তোল আর নামিয়ে দাও।

সদা। আর নামালেই পয়সা। আগে আগে শেয়ালদার কুলীগুলো ব্যাগড়া দিতো, এখন বেশ বন্ধুত্ব হয়ে গেছে। অনেক সময় ওরা নিজেরাই যুগিয়ে ছায়। ওরা আমাদের ডাকে মুটিয়া বাবু বলে। চাকরীর জন্তে আর কত লোকের হাতে পায়ে ধরব মাসীমা ? এ বেশ ভাল। স্বাধীন ব্যবসা—ছাঁটাই নেই।

গজা। মেজাজ হলো গেলাম—না হলো গেলাম না।

মানবী। এখন তাহলে মোট নামানোটাই final ?

সদা। ই্যা।

মানবী। দেখো যেন মোট ভেবে আমাকে নামিয়ে দিয়ে না কোনদিন।

গজা। না, নামাবো না—তবে ভারী লাগলে আর একজনের কাঁধে চাপিয়ে দেব।

[নেপথ্যে কে ডাকল—]

নেপথ্যে। সদা !

সদা। কে ডাকলো মনে হচ্ছে।

গজা। আমিও গুনেছি।

নেপথ্যে। গজা!

মানবী। মা!

প্রভা। ই্যা মাগু, আমার মনে হচ্ছে রমেনের গলা।

সদা। রমার গলা? কে?

নেপথ্যে। আমি রে আমি! কোথায় তোরা?

গজা। (চীৎকার করে লাফিয়ে উঠে) রমা, আলবৎ রমা।

সদা। (টেঁচিয়ে) রমা?

নেপথ্যে। ই্যা!

সদা। আয় ইষ্টপিড—ভেতরে আয়!

[দৌড়ে রমা বাড়ীর মধ্যে ঢুকল—সঙ্গে সঙ্গে সদা আর গজা
তাকে জড়িয়ে ধরল]

সদা। বাইরে দাঁড়িয়ে কুটুন্নিতে করছিলি কেন?

রমা। ভয় করছিল ঢুকতে।

সদা। রাস্কেল! এইভাবে ভুলে থাকতে হয় আমাদের?

গজা। না হয় বড়লোকই হয়েছিস—তাই বলে ভুলে যাবি?

রমা। না-না—ভুলব কেন? তোমরা চিঠি দাও না—পত্তর দাওনা,
এমন কি চিঠি দিলে অবাবও দাও না তার।

সদা। ফের মিথ্যে কথা বলছিস? তোর একখানা চিঠিও আমরা পাই
নি, কি বলছিস? তোর চিঠির জন্তে দিন গুনেছি আমরা। সে যা ভাবনা
গেছে—

[মানবী লজ্জায় মুখ লুকালো]

প্রভা। রমেন!

রমা। এই যে মাসীমা!

প্রভা। শুধু সদা, গজা নয়। জগতে আরো হু' একজন তোমার জন্তে ভেবেছে বাবা!

[রমা তাড়াতাড়ি এগিয়ে এসে প্রশ্নাম করলো—]

রমা। সে আমি জানি মাসীমা! আমারও মন ছটকট করতো আপনার কাছে কিরে আসবার জন্তে। কিন্তু এমনি চাকরী—! যাই হোক চাকরী ছেড়ে দিয়ে চলে এসেছি।

প্রভা। কেন?

রমা। সে একটা যাচ্ছেতাই ব্যাপার মাসীমা। ঐ যে শ্রামলালবাবু— যিনি আমাকে চাকরী দিয়েছিলেন,—হঠাৎ কথা বার্তা নেই—বলেন কিনা— আমার মেয়েকে বিয়ে করো।

গজা। কটি মেয়ে ভদ্রলোকের?

রমা। ঐ এক মেয়ে।

সদা। ছেলে?

রমা। নেই।

সদা। দূর ইডিয়ট কাঁহিকার। লক্ষ লক্ষ টাকা ছুঁড়ে ফেলে দিয়ে এলি,—কিন্তু কেন এলি? কি জন্তে এলি? মাহুর বিয়ে তো গেল মাসে আমরা দিয়ে ফেলেছি।

রমা। (অস্বুটে) সে কি?

গজা। মাসীমা, দেখুন—দেখুন, রমার চেহারাটা কেমন বেগনে মেরে গেল।

[সবাই হো-হো করে হেসে উঠল]

প্রভা। আঃ! কেন তোমরা ওকে এমন লজ্জায় ফেলছো? না, রমেন, ওরা তোমায় ঠাট্টা করছে।

রমা। আর আসবার সময় মাহুর জন্তে একটা জিনিষও কিনে নিয়ে

এসেছি। ওর অনেক দিনের সখ। নিয়ে আসছি।

[রমেন দৌড়ে বাইরে চলে গেল। প্রভা হেসে বললেন—]

প্রভা। ঠিক সেই রকমই আছে—কিছু বদলায় নি।

সদা। বদলালে ওকে জুতিয়ে আগের ছাঁচে ঢালাই করে নেবো না ?

গজা। তোমরা খালি তক্কো করছে। আমি তো বরাবরই বলেছি—
রমা বদলাতে পারে না।

[ডানহাতে স্ট্রটকেশ ও বাঁ বগলে একটি নতুন রেডিয়ো নিয়ে
বমা ঢুকল]

মানবী। ও মা ! রেডিয়ো !

[রমেন দৌড়ে এসে বেডিয়ো মানবীর সামনে নামিয়ে রাখল—
প্রভাব কাছে গিয়ে স্ট্রটকেশ হতে টাকার বাগ্গিল কেব করে
দাওয়ায় রাখল]

প্রভা। (কান্নায় ছলছল করছে গলা) ওরে মামু, তোর দাহুকে ডাক,
একবার দেখুক, আমার অপদার্থ রমা কত টাকা রোজগাব ক'রে এনেছে।

সদা। আঃ ! আবার কান্না কেন মাসীমা ? তিন তিনটে রোজগারে
ছেলের মা—অমন করে কাঁদে কি ? নে গজা, চল, রেডিয়োটো নে।
বাজাই গে।

বমা। আমাদের সেই ঘরই আছে তো ?

সদা। হ্যাঁ ! সেই চির পরিচিত সুরেনের দধি !

প্রভা। রান্নার তো দেরী আছে। কি খাবি বলে যা !

সদা। (যেতে যেতে) হালুয়া, মাসীমা হালুয়া।

[তিন বন্ধু বেরিয়ে গেল। প্রভা সেইদিকে চেয়ে হাসতে লাগ-
লেন। তাঁর দুই চোখের দৃষ্টিতে স্নেহ যেন উথলে পড়ছিল।]
(জগৎবাবু প্রবেশ করলেন বগলে বালিশ—)

জগৎ। খাবো, খাবো—আর খাবো। এ বাড়ীতে খাবো ছাড়া অন্য কথা নেই। খাও—খাও—সব খেয়ে নিশ্চিন্ত হও। আমি ততক্ষণ একটু ঘুমোই গে। একটু শ্রাণভরে ঘুমোই গে।

[চলে গেলেন।]

প্রভা। (চোখ মুছে) দেপি, আমি ওদের হালুঘাটা তৈরী করে ফেলি।

[এই বলে রান্নাঘরের দাওয়ায় গিয়ে দেওয়ালে টাঙ্গানো তাক থেকে “সুজির, ঘিয়ের ও চিনির” কোটা নামিয়ে উল্লুনের পাশে রাখলেন। এমন সময় তীব্র উল্লাস ভেসে এল—]

নেপথ্যে। মাসীমা, মাসীমা—ও মাসীমা !

প্রভা। এই জ্বাখো আবার কি যেন হয়েছে ! কী ?

গজা। (দৌড়ে ঢুকে) ও মাসীমা ! শিগ্গীর আহ্নন ! শিগ্গীর আহ্নন !

প্রভা। কেন ? কি হয়েছে ?

গজা। কেলেকারী হয়েছে। রমা একটা কি নিয়ে এসেছে ! বলছে মাসীমা ছাড়া আর কাউকে দেব না। একবার চলুন না মাসীমা !

প্রভা। এই জ্বাখো—আমি যে কড়ায় ঘি চাপিয়েছি।

মানবী। তুমি যাও না মা, আমি না হয় হালুঘাটা করছি।

প্রভা। তুই করবি কিরে ? পারবি ?

মানবী। খুব পারবো মা। উঠে হেঁটে বেড়াতে পারছি, আর একটু হালুঘা করতে পারবো না ? তুমি যাও—আমি করছি।

প্রভা। তবে করু আস্তে আস্তে।

[প্রভা চলে গেলেন। মানবী গিয়ে কড়াতে সুজি ঢেলে নাড়তে লাগল। রেডিয়ো বেজে উঠল—রবীন্দ্রনাথের গান। একটি মেয়ে গাইছে—গান শুনতে শুনতে কানদেছে মানবী। অর্থাৎ

তার হু চোখ দিয়ে জল পড়ছে। পা টিপে টিপে ভেতর থেকে
এল বমা। দাওয়ায় উঠে এলো। চাপা গলায় ডাকলো—]

রমা। মান্ন !

মানবী। (মুখ ফিবিষে) কী ?

বমা। সকলের সামনে দিতে লজ্জা কবছিল। তাই এখন নিয়ে এলাম।
[পকেট থেকে চমৎকার এক গাছা সোণাব হার বাব করলো।
হাত বাড়িয়ে দিতে গেল। মান্ন মাথা নেড়ে বললো—]

মানবী। তুমি পবিষে দাও।

বমা। আমি পবিষে দেবো ?

মানবী। দেবে না ?

[সলজ্জ পদক্ষেপে উঠে গিয়ে গলায় হাব পবিষে দিল বমেন]

মানবী। দাঁড়াও, তোমাকে প্রণাম কবি।

[ফুঁপিয়ে কৈদে উঠলো বটে, কিন্তু মুখে হাসি। সেই অবস্থায়
রমাব পাষেব কাছে সে মাটিতে মাথা ঠেকাল]

নেপথ্য প্রভা। ওবে আসছিবে, আসছি।

বমা। এই গো ! মা আসছে !

[লাফিয়ে সবে এসে অগ্র দিক দিয়ে বেবিষে গেল। হাসতে
হাসতে ঢুকলে প্রভা। আনন্দে তার মুখ উদ্ভাসিত। তিনি
বলতে বলতে ঢুকেছিলেন—]

প্রভা। জানিস মান্ন, রমেন তোব জন্তে একটা হাব এনেছে শুনলাম,
তাই নিয়ে ওবা কি ঠাট্টাই না কবছে ব্যাচাবাকে।

[যেতে যেতে দাওয়ায় উঠলেন। নেপথ্যে সঙ্গীত বন্ধ হ'ল]

তোব হ'ল বে ? একটুখানি হালুয়া করতে তুই যে বুডো হয়ে গেলি !
মাথা ঘুরছে বুঝি মান্ন—একি !

[কাছে গিয়ে মানবীর পেছনে বসে তার মাথায প্রভা হাত দিয়েই মাথাটা তুলতেই সে ঢলে পড়ল মাথের বুকে। ব্যাকুল। জননী বিদ্যুৎবেগে মেয়ের সর্বাঙ্গে হাত দিয়ে কি যেন অমুভব করে হৃদয় বিদারী আর্তনাদ করে উঠলেন “মা—হু—উ—উ—উ—উ—উ!”]

সদা, গজা, রমা ছুটে এল বটে, কিন্তু স্থান্য মতো দাঁড়িয়ে রইল।]

মাইক মারফৎ—মানবীর কণ্ঠস্বর শোনা গেল। সে যেন বহুদূর থেকে বলছে—

অপেক্ষা করব—অপেক্ষা করব—অপেক্ষা কবব।

(ধীরে ধীরে বিচ্ছেদের যবনিকা নেমে এল)

